

Plus de
90 tracteurs en
inventaire à
partir de 1 599\$



**Anatole
Gagnon
& Fils inc.**

Depuis 1972 Tél.: 449-4000
- Du lundi au vendredi
de 8h à 18h
Samedi de 9h à 12h

364, boul. Desjardins, Maniwaki

Vallée de la Gatineau
L'espace des découvertes

**Liquidation
à bas prix !**

Des matériaux
de construction
pour tous
les goûts.

Venez économiser!

- Plancher 2" x 4" / 2" x 6" / 2" x 8"
- Châssis, portes, meubles modulaires

Peinture recyclée
écologique

BOOMERANG

MIDI Aquatic
Tél.: (819) 441-3858
Sans frais : 1-877-441-3858
Télécopieur : (819) 441-0710
252, boul. Déléage - DELEAGE

À SURVEILLER !!!
*Cahier
spécial sur le
Gala 2007*

**50^e
Anniversaire**

51^e ANNÉE, NO 16
MANIWAKI, LE 20 AVRIL 2007

DEPUIS 1955
Votre hebdo

LA GATINEAU

L'information qui coule de source ...

**MICHELINE
VAILLANCOURT**

PERSONNALITÉ DE L'ANNÉE

**PAGE 10
DU CAHIER**



ÉLECTIONS

Cindy
Duncan-
McMillan
représentera
le Parti libéral
du Canada
lors des
prochaines
élections.

Page 7



MRC

Plus de 300 citoyens dénoncent la
réglementation sur les cours d'eau
au Conseil des maires.

Page 35



TÉLÉVISION

Maniwaki
sera à
l'honneur
lors de la
première
émission de
la saison de
«La Petite
Séduction».

Page 15

ISO 9001 :2000

**meubles
branchaud** ...L'Coq!
www.branchaud.qc.ca
52, Route 105, Maniwaki 449-2610

...profitez-en!!!
le solde de spas
fièvre du printemps de HYDROPOOL

Tout un inventaire...
TOUT UN CHOIX!

HYDROPOOL spas auto-nettoyants

AMOS • GATINEAU • MANIWAKI • MONT-LAURIER • MONT-TREMBLANT • ROUYN-NORANDA • VAL D'OR

GESTION DES COURS D'EAU

Plus de 300 personnes dénoncent le règlement

Gracefield - Il n'y aura jamais eu autant de monde au Conseil de la MRC. Mardi dernier, plus de 300 producteurs de bois et agriculteurs se sont rendus à la salle communautaire de Gracefield afin de dénoncer le règlement sur les matières relatives à l'écoulement des eaux des cours d'eau adopté le 16 janvier dernier.

PAR GENEVIÈVE BLAIS

Le mécontentement était à son comble à l'ouverture de la séance. Les maires ont toutefois fait bonne figure en défendant la position des travailleurs qui sont aux prises avec une réglementation qui, disent-ils, est beaucoup plus sévère qu'ailleurs.

«Quand on se trompe, il faut avoir le courage de l'accepter. Dans ce cas, on efface et on recommence», a soutenu le maire de Bois-Franc, Armand Hubert, dont les propos ont suscité de chauds applaudissements dans la foule. Le président du comité des cours d'eau, Jean Giasson, a lui aussi signifié très clairement son désaccord par rapport à la réglementation. «Je ne recommande pas les recommandations du comité et je demande la suspension du règlement, a-t-il fait valoir. Nous sommes la seule MRC qui est aussi sévère au Québec. Nous n'avons pas de problèmes dans ce dossier, alors il est inutile d'opter pour une réglementation aussi dure.»

Le maire de Grand-Rémous, Gérard Coulombe, a quant à lui proposé que le comité des cours d'eau s'adjoigne de représentants des organismes touchés afin de trouver la

solution la plus favorable possible. Cette proposition, appuyée des autres maires, a fait l'unanimité au sein du Conseil et de la foule.

Un représentant de l'Office des producteurs de bois de la Gatineau, de l'Union des producteurs agricoles et du secteur récréotouristique siégeront donc aux côtés du comité afin de trouver un compromis d'ici mardi prochain. Il y aura la tenue d'un comité plénier sur la question lors de cette journée et une assemblée spéciale du Conseil des maires, dès 21 h, au centre multiculturel de Messines. Les gens pourront donc assister aux discussions dès 21 h. Les élus devraient y abroger le règlement sur les cours d'eau, prenant soin d'éliminer les principaux irritants avant que le règlement soit totalement revu.

Il n'y a nul doute que les clauses traitant du coût des permis afin d'ériger un ponceau, de l'obligation que les plans et devis des ponceaux soient élaborés par un ingénieur et que les passages à gué soient interdits seront révisés.

Cette façon de faire a plu au représentant de l'UPA qui s'était déplacé. Il a indiqué qu'il est «important de travailler tous ensemble et le plus rapidement possible si on veut arriver à un consensus».

Du côté de l'Office des producteurs de bois de la Gatineau, on aurait souhaité que le règlement soit abrogé séance tenante, mardi dernier. «Je maintiens que le règlement a été adopté en cachette, soit sans consultation publique. Je suis content de voir qu'il y a autant de maires contre le règlement. On



Plus de 300 forestiers et agriculteurs ont assisté à la séance du Conseil des maires, mardi dernier, du jamais vu.

aurait aimé qu'il soit abrogé aujourd'hui, mais comme cela est impossible, on est content qu'il le sera bientôt», a soutenu le président de l'Office des producteurs de bois de la Gatineau, Raymond Johnson.

Historique

Le dossier de la gestion des cours d'eau ne date pas d'hier. Il est né en février 2005, alors qu'un projet de politique de gestion des cours d'eau a été présenté au comité plénier. Après plusieurs mois de travail et de discussions, le

Conseil des maires a adopté le 17 octobre 2006 la Politique relative à la gestion des cours d'eau sous juridiction de la MRC Vallée-de-la-Gatineau. Puis, le 16 janvier 2007, il a été unanimement résolu d'adopter le règlement régissant les matières relatives à l'écoulement des eaux des cours d'eau. Puis, le 10 avril dernier, le comité des cours d'eau a étudié un projet de règlement modifiant le règlement régissant les matières relatives à l'écoulement des eaux des cours d'eau.

STATION DE PRODUCTION DE L'EAU POTABLE

Les Entreprises Beaudoin effectueront les travaux

(G.B.) Maniwaki - La Ville de Maniwaki a retenu les services des Entreprises Beaudoin afin d'exécuter les travaux pour la mise en place d'une station de production de l'eau potable à Maniwaki.

«Comme sa soumission était conforme à ce qui était demandé et que le gouvernement exige que dans de tels cas, le conseil municipi-

pal opte pour le plus bas soumissionnaire, les Entreprises Beaudoin effectueront les travaux», a précisé le maire de la Ville, Robert Coulombe.

Le conseil de Ville octroiera donc 3 499 000 \$ à la compagnie pour qu'elle effectue les travaux nécessaires, ce qui respecte les dépenses prévues pour la mise en place de l'u-

sine, a assuré le maire. Quatre autres soumissionnaires avaient répondu à l'appel d'offres publié le mois dernier. Les Entreprises Beaudoin se distinguaient par leur respect des conditions et leur plus basse soumission.

Elles devront, dans les prochains mois, installer les équipements nécessaires pour traiter les eaux souterraines. Les interventions comprennent la mise en place de plusieurs systèmes de pompage, notamment trois puits construits précédemment lors de

la première phase du projet.

Lors de la séance du conseil municipal de lundi dernier, Robert Coulombe a réitéré sa confiance dans le projet et a assuré qu'il y aura de l'eau claire à Maniwaki en 2007.

Rappelons que la nouvelle usine sera construite sur le terrain adjacent au Centre Saint-Eugène à Déléage et qu'elle desservira les citoyens de Maniwaki, du centre urbain de Déléage et d'une partie de Kitigan Zibi, qui sont branchés sur le réseau d'eau potable.

**Les Entreprises d'électricité
Thibault (1987) ltée**

ENTREPRENEUR ÉLECTRICIEN

ESTIMATION GRATUITE «JOUR ET NUIT»
449-2866 NOVELEC LABEL DE QUALITÉ

• Résidentiel • Commercial • Industriel

LICENCE R.B.Q. : 2432-8262-10
116, Notre-Dame, Maniwaki Fax : 449-6621

Coiffure

De mèche avec Nicole pour elle et lui

Nicole Gagnon

Avec ou sans rendez-vous

Mercredi au samedi

Mardi seulement sur rendez-vous

346 Route 107, Déléage 819-441-3838

Des travaux sur le boulevard Desjardins... en 2008

(G.B.) Maniwaki - Les automobilistes qui empruntent le boulevard Desjardins à Maniwaki devront prendre leur mal en patience puisque rien n'indique que des travaux y seront effectués en 2007.

«La réfection du boulevard Desjardins s'inscrit dans la programmation 2008 des travaux que le ministère des Transports du Québec (MTQ) doit effectuer», a précisé le maire de Maniwaki, Robert Coulombe, lors de la dernière séance du Conseil.

Avec l'effondrement du pont de la Concorde, l'automne dernier, il appert que les priorités de ministère ont changé. «Le MTQ est à préparer les plans et devis pour le boulevard, mais ils accordent une priorité plus pressante sur la vérification des ponts et des viaducs. C'est un changement de cap», a mentionné M. Coulombe.

En ce qui a trait aux ponts des rivières Gatineau et Désert, le conseil municipal de Maniwaki n'a jamais eu vent qu'ils présentaient une certaine problématique.



L'anti p'tit creux

Rien ne comble la fringale d'après-midi comme le nouveau **Wrap-éclair^{MC} au poulet**.



**WRAP-ÉCLAIR^{MC}
AU POULET** **179\$**
plus taxes

Le nouveau Wrap-éclair au poulet de McDonald's : filet de poitrine de poulet assaisonné et pané, laitue, fromages cheddar et Monterey Jack, sauce Ranch, le tout dans une savoureuse tortilla.

Dans les restaurants McDonald's[®] du Canada participants. © 2007, McDonald's



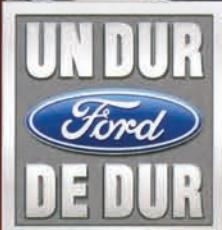
PERSONNALISEZ VOTRE VÉHICULE NEUF

Super Duty ►



◀ Ranger

**DERNIÈRE CHANCE!
LA PROMOTION
SE TERMINE
LE 30 AVRIL 2007**



**1000 \$
D'ACCESSOIRES
SANS FRAIS
SUPPLÉMENTAIRES***

Lorsque vous achetez ou louez un camion neuf Ford F-150, Super Duty ou Ranger, vous pouvez choisir jusqu'à 1 000 \$ d'accessoires d'origine Ford... sans frais supplémentaires! *

**ACCESSOIRES
D'ORIGINE**



PROGRAMME
D'ENTRETIEN
PROLONGÉ

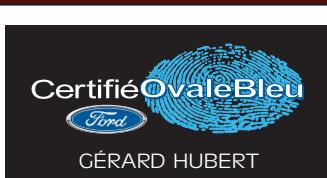
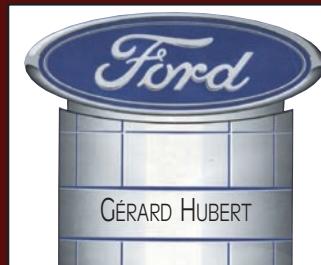
Ford du Canada Limitee garantit que ses concessionnaires autorisés répareront ou remplaceront tout accessoire d'origine Ford défectueux installé (par le concessionnaire autorisé ayant vendu l'accessoire) qui s'avérerait défectueux en raison de vices de matériaux ou de main-d'œuvre en provenance de l'usine, ainsi que tout composant endommagé par l'accessoire défectueux, et ce, pendant la période couverte par la garantie. L'accessoire sera protégé par la garantie qui vous est la plus avantageuse, soit : 12 mois ou 20 000 km (au premier terme atteint), ou la durée restante de la garantie limitée de votre véhicule neuf de 36 mois ou 60 000 km (au premier terme atteint).

Selon le plan PEP que vous avez sélectionné, certains accessoires d'origine Ford posés par le concessionnaire peuvent être couverts jusqu'à 7 ans ou 150 000 km. Voyez votre concessionnaire Ford pour tous les détails.

*Recevez 1 000 \$ d'accessoires d'origine Ford sélectionnés pour camion, sans frais supplémentaires, à l'achat ou à la location de la plupart des véhicules neufs Ford F-150 et Ranger 2007, ou des véhicules neufs Ford Super Duty 2007 ou 2008 livrés avant la fin de la durée du programme. Voyez votre concessionnaire pour connaître les dates du programme. Taxes applicables en sus. Offre sous réserve de la disponibilité des véhicules et des accessoires. Les accessoires illustrés sur la couverture ne sont pas tous disponibles et peuvent légèrement différer de l'illustration. Les prix indiqués comprennent la pose; ils sont en vigueur en date du 1^{er} mars 2007 et étaient exacts au moment de mettre sous presse. Voyez votre concessionnaire pour les prix à jour. Le concessionnaire peut vendre moins cher. La remise de 1 000 \$ ne peut pas être échangée contre de l'argent comptant et ne peut être utilisée que pour les accessoires illustrés. L'offre ne peut pas être combinée aux primes aux parcs commerciaux, à l'ACP, à la RPG, à l'allocation de location quotidienne ou au programme Connexion commerciale. Offre d'une durée limitée. Cette offre peut être annulée en tout temps sans préavis. Certaines conditions s'appliquent. Consultez votre concessionnaire pour plus de détails.

*VOUS COUREZ TOUJOURS LA CHANCE DE GAGNER VOTRE ACHAT!

*Détails chez le concessionnaire



Tél.: (819) 449-2266 / Fax (819) 449-6217

Site Internet : www.hubertaauto.com

DOSSIER FORêt

Le monde des affaires s'associe à la coopérative

Maniwaki - Tous ont à cœur le développement de la région. À preuve, quatre hommes d'affaires de la Vallée-de-la-Gatineau se sont récemment joints à la Coopérative de solidarité des entrepreneurs de la Gatineau qui a vu le jour en novembre dernier.

PAR GENEVIÈVE BLAIS

Il s'agit d'André et Claude Benoit des Assurances Clarica, de Denis Moreau, président du conseil d'administration du Journal La Gatineau, de Denis Gendron, propriétaire de Gendron automobiles et de Gilles Lafrenière, propriétaire du restaurant Le Williamson.

Leur implication dans la coopérative est



Claude et André Benoit des Assurances Clarica s'impliquent dans la coopérative. On les voit avec Hector Lafrance.

importante, puisque la crise vécue par l'industrie forestière ne concerne pas seulement les industriels et les forestiers. Elle a un impact sur toute la communauté valgatinoise et les gens d'affaires n'y échappent pas.

Par cette initiative, les entrepreneurs de la région démontrent leur savoir-faire et entendent prendre en main la gestion forestière du territoire. Menée de main de maître par son président, Hector Lafrance, la coopérative va bon train. Elle offre à sa clientèle une large gamme de service, de la planification de la récolte jusqu'aux travaux sylvicoles. Elle se donne un an pour faire sa marque dans ce



Le propriétaire de Gendron automobiles, Denis Gendron, appuie la coopérative de solidarité des entrepreneurs.

domaine. Avec ce nouveau service, les responsables souhaitent offrir une alternative intéressante aux bénéficiaires de CAAF (contrat d'apvisionnement et d'aménagement forestier) de CVAF (convention d'aménagement forestier) et de CTAF (contrat d'aménagement forestier).

Notons que la coopérative de solidarité des entrepreneurs de la Gatineau obtient l'appui des intervenants politiques et socioéconomiques de la région.

Deux catégories de membres peuvent se joindre à la coopérative, soit les membres pro-



Le propriétaire du Williamson, Gilles Lafrenière, croit en la coopérative et appuie M. Lafrance dans ses démarches.

ducteurs qui regroupent les transports et entretien, les opérations forestières, les opérations techniques et les travaux sylvicoles, ainsi que des investisseurs et des experts qui peuvent agir à titre de membres de soutien.

Le premier conseil d'administration de la coopérative est formé d'Hector Lafrance, à la présidence, de Frank Thibault, à la vice-présidence, de Denis Gendron, à titre de trésorier et d'André Riopel comme secrétaire. Gerry Robillard et André Montreuil complètent le conseil à titre d'administrateurs.



Le président du C.A. du Journal La Gatineau a à cœur le développement de la région et soutient la coopérative.

20 AVRIL 2007

- Rencontre Vie Montante à 14h à la salle de l'Assomption

21 AVRIL 2007

- Club de l'Âge d'Or « Amitié de Bois-Franc » soirée dansante à 19h30 avec orchestre suivi d'un buffet. Info.: 819-449-1013

- Bel Âge de Blue Sea, souper à 17h30 avec musicien. Info.: 819-463-2328 ou 819-463-4324

22 AVRIL 2007

- Paroisse St-Félix de Blue Sea, déjeuner bénéfice

25 AVRIL 2007

- Assemblée générale de la Chambre de commerce de Gracefield à 19h à la salle communautaire de Wright avec élection du C.A.. Info Denise Rochon au 819-463-1180

27 AVRIL 2007

- Entraide-Deuil de l'Outaouais, soirée d'entraide et de partage à 19h à la salle de CLSC le Foyer Père Guinard. Info.: 1-866-770-4814

28 AVRIL 2007

- Club de l'Âge d'Or Haute-Gatineau, soirée dansante style western à 19h30 au sous-sol de l'église Christ-Roi, suivie d'un goûter. Info.: 819-449-3607

- L'Organisme de participation des parents de Lac Cayamant, souper-spaghetti de 16h à 18h au restaurant Chez Lyane au Lac Cayamant.

5 MAI 2007

- Tournoi de pêche pour l'église de Point-Comfort. Info.: 819-463-3697 ou 819-463-1163

06 MAI 2007

- Centenaire de la Paroisse St-Gabriel de Bouchette, calendrier des familles: Carle

07 MAI 2007

- Rencontre des marraines d'allaitement à 16h30 à la Maison de la famille Vallée-de-la-Gatineau. Info.: 819-441-0282

08 MAI 2007

- Rencontre échange sur l'allaitement à 13h30 à la Maison de la famille Vallée-de-la-Gatineau pour les mères qui allaitent. Info.: 819-441-0282

Voyages organisés :

• Club de l'Âge d'Or Haute-Gatineau secteur Christ-Roi voyage à Niagara Falls du 09 au 11 juin. Réservez avant le 1er avril. Info.: 819-449-3607

Tous les 3e dimanches du mois :

• Déjeuner bénéfice au profit de la paroisse St-Félix de Blue Sea à la salle municipale de 9h à 12h.

Tous les dimanches :

• Nouveau au Bar le Draveur à Grand-Remous, Bingo cadeaux à 18h00. Info.: 819-438-2886 ou 819-438-2599

• Venez participer à l'Église dans les maisons à 10h00 au 52 ch. Rivière Gatineau Nord, Déléage. Info.: 819-441-0883

Tous les jeudis :

• À l'hôtel Chénier, de 19h à minuit, chanteurs et musicien. Info.: 819-463-2331

• Club de l'Âge d'Or l'Assomption Club de cartes 500 à 19h15. Info.: 819-449-1980

• Club de l'Âge d'Or de la Haute-Gatineau (secteur Christ-Roi), petits bingo au sous-sol de l'église à 13h30

Tous les 2 jeudis :

• Soirée bingo cadeau à 19h00. Info.: 819-438-2599

Tous les vendredis :

• VieActive, suite du programme P.I.E.D. à Grand-Remous à la salle Jean Guy Prévost de 10h00 à 11h00. Info.: 819-438-1597 ou 819-438-2081

S
O
C
I
A
L

La peinture : une passion pour Denise Lafond

Maniwaki - Avec plus de 17 ans de métier dans la peinture à l'huile et à l'acrylique, Denise Lafond expose ses œuvres jusqu'au 31 mai au Château Logue de Maniwaki.

PAR MYRIAM GRENIER

Passionnée de la peinture depuis 1990, Denise Lafond présente une exposition solo jusqu'au 31 mai au Château Logue. Sous le thème «Regard patrimonial», le public peut admirer et acheter les toiles placées en ordre chronologique, des arrières-arrières grands-parents à la mère de l'artiste, et des assiettes décoratives restaurées. «Chaque toile vient avec un certificat d'authenticité», affirme l'artiste-peintre Denise Lafond.

Une histoire

Pour Denise Lafond, chaque œuvre doit receler une histoire. «Derrière chaque toile, il y a une histoire.» Comme cette photo de sa mère, que Denise a toujours admirée. «Quand j'étais jeune, je regardais cette photo et je me disais qu'un jour elle m'appartiendrait. La photo originale est en noir et blanc, j'ai choisi les couleurs pour la toile», se souvient avec nostalgie Mme Lafond.

Un apprentissage

L'artiste voit la peinture comme un apprentissage continu. «Je travaille avec passion et j'apprends toujours quelque chose quand je peins. Je fais présentement des cours d'aquarelle. J'aime apprendre de nouvelles techniques», explique Mme Lafond.



Denise Lafond présente ses œuvres jusqu'au 31 mai au Château Logue.

Des souvenirs

Cette exposition fait donc ressortir des souvenirs de la vie de l'artiste, de la maison d'enfance à sa robe de mariée, en passant par la représentation de ses ancêtres. Le public appréciera des paysages, des fleurs et des objets antiques sur des toiles ou des assiettes, à l'huile ou à l'acrylique. L'exposition se termine le 31 mai au Château Logue de Maniwaki.



ROYAL LEPAGE
VALLÉE-DE-L'OUTAOUAIS

Courtier immobilier agréé
500, boul. Gréber
Gatineau (Québec)
J8T 7W3

Bureau : (819) 561-0223
Télécopieur : (819) 465-1434



Conseils en double

Guy Ménard
819.449.0566
gmenard@xploronet.com

Martin Beaulieu
819.449.0727
martin.beaulieu@gmail.com

1.866.465.1566



MANIWAKI
Joli bungalow de 5 chambres à coucher, s.s. partiellement aménagé, construit dans un beau quartier résidentiel, près des magasins et de l'hôpital. Toit refait. Prix 104 900 \$. Réf.: AEB013. www.guymenard.com



MANIWAKI
Jolie maison, 4 chambres, toutes les fenêtres sont neuves, revêtement extérieur et couverture 2004. Belle cour pour les enfants, située dans un secteur tranquille. Faut voir !
Prix 69 000 \$. Réf.: DCM52. www.guymenard.com



GRAND-REMOUS
Jolie maison de campagne, située à 5 min. du réservoir Baskatong, 13 pièces sur 2 étages, une superficie de près de 2 400 p.c., beau grand terrain de plus de 60 000 p.c., très bien aménagé.
Prix 129 000 \$. Réf.: SAB722. www.guymenard.com



RÉSERVOIR BASKATONG
Superbe maison 1 1/2 étage, 4 saisons, avec véranda avec vue sur le lac, près de la pointe à David, face à l'est avec une plage sablonneuse à faire rêver. Beau terrain plat et boisé. Vendu meublé. Vendeur motivé. www.guymenard.com

De nombreux immeubles à visiter : www.guymenard.com



Desjardins
Caisse populaire
de la Haute-Gatineau

Siège social
100, rue Principale Sud - Bureau 29
Maniwaki (Québec) J9E 3L4
Conjuguer avoirs et êtres

Régime d'épargne étude pour un membre de la Caisse

Assemblée générale annuelle

Caisse populaire Desjardins de la Haute-Gatineau

La Caisse populaire Desjardins de la Haute-Gatineau désire, lors de son assemblée générale annuelle, encourager les jeunes familles par le tirage d'un régime d'épargne étude d'une valeur de

1 000\$

pour un enfant né ou adopté au cours de son exercice financier.



Éligibilité

Toute personne membre de la Caisse ayant eu ou adopté un enfant au cours de la période correspondant au dernier exercice financier de la Caisse, soit du 1^{er} janvier au 31 décembre 2006.

Candidature à soumettre

Bulletin de candidature à compléter

1- Nom d'un des parents de l'enfant : _____ Folio à la caisse : _____

2- Adresse : _____

3- Numéro de téléphone : _____

4- Nom de l'enfant : _____

5- Date de naissance de l'enfant : _____

6- Engagement du parent à participer à l'assemblée générale annuelle de la Caisse s'il est tiré au hasard comme finaliste.

7- Copie de l'acte de naissance de l'enfant à fournir si finaliste.

Le bulletin de participation est disponible au siège social de la Caisse et dans l'un ou l'autre de ses centres de services. Le bulletin disponible dans la publicité du journal La Gatineau est aussi valide.

Le bulletin de participation, une fois complété, doit être déposé dans la boîte prévue à cet effet au siège social de la caisse ou dans l'un de ses centres de services au plus tard le 23 avril 2007 à 14 h.

ÉDITORIAL

Pour le développement économique ?

Tous s'affichent pour. Le développement et la diversification économique sont des sujets fort populaires dans les bouches des élus, des gens d'affaires et des citoyens pour qui la progression de la région est primordiale.

Pourtant, dans plusieurs cas, bon nombre d'obstacles rendent difficile, voire périlleuse la réalisation de projets d'envergure dans la Vallée-de-la-Gatineau. Quelle aberration. L'industrie forestière n'est pas sortie du gouffre, le tourisme commence à prendre sa place et des projets qui ne peuvent qu'être bénéfiques au développement de la région ne peuvent même pas voir le jour. Les maires de Montcerf-Lytton, Bouchette et Egan-Sud, ont mis en lumière cette problématique lors des discussions entourant les décisions du comité consultatif agricole (CCA) qui se sont tenues au Conseil des maires, mardi dernier.

Le rejet de la demande d'exclusion de l'île Patry, à Bouchette, de la zone agricole par le comité a suscité des réactions au sein des maires. Le projet que les promoteurs souhaitent développer à Bouchette s'inscrit dans le créneau récréotouristique que la MRC souhaite tant développer. Ils veulent y installer un terrain de golf neuf trous, des bâtiments accessoires et un camping rustique. Le CCA a expliqué sa position en indiquant que les «usages projetés sur l'île Patry auront des répercussions importantes sur le milieu agricole actif environnant». On ne peut pas nier ce fait, mais on ne peut mettre de côté l'importance cruciale que représente la diversification économique pour la région.

À Egan-Sud, un projet de plusieurs milliers de dollars qui créerait une soixantaine d'emplois est sur glace depuis un an et demi pour les mêmes raisons. Même son de cloche à Montcerf-Lytton où le projet de résidence pour personnes retraitées a connu obstruction sur obstruction. Dans ce cas, les promoteurs en sont à leur septième année de planification, ont dépensé plus de 30 000 \$ jusqu'à présent et ont investi plus de 2 000 heures de bénévolat pour la réalisation des projets.

Ces cas sont des exemples parmi tant d'autres qui illustrent une contradiction notoire entre les paroles qui sont prononcées et ce qui est fait sur le terrain.

En cette période difficile au point de vue économique, les promoteurs ne tombent pas du ciel. Il est primordial de soutenir, d'encourager et de donner les outils à ceux qui osent se lancer afin qu'ils puissent mener à terme leurs projets. Il faut être cohérent. On ne peut encourager les gens à se lancer en

LES ANNÉES 30 ÉTAIENT À L'HONNEUR AU GALA PME 2006



affaires, d'un côté, et de l'autre leur dire coup après coup que leur projet ne peut être réalisé.

Le préfet de la MRC Vallée-de-la-Gatineau, Pierre Rondeau, a rappelé l'importance de diversifier l'économie et d'encourager les projets à la suite des discussions tenues au Conseil, mardi dernier. Les maires ont appuyé ces propos. Il est à espérer que des changements surviendront sous peu. Peut-être faudrait-il voir comment on peut aider les projets à se développer par rapport à la modification de zonage plutôt que de rejeter le tout d'entrée de jeu.

Il s'agit d'une question cruciale pour la Vallée-de-la-Gatineau. C'est un enjeu primordial qui ne peut rester à ce stade. Il est temps d'agir.

Geneviève Blais

DONNEZ VOTRE OPINION! LA GATINEAU invite ses lectrices et lecteurs à lui écrire sur tout sujet d'actualité régionale. LA GATINEAU ne s'engage ni à publier les documents reçus, ni à justifier leur non-publication. Les lettres peuvent être abrégées. Veuillez inscrire clairement votre nom, prénom, adresse et numéro de téléphone pour vous joindre.

Voici les circulaires encartées dans notre journal cette semaine !



MAGASIN J.O. HUBERT



Dumoulin ÉLECTRONIQUE INFORMATIQUE



Proxim



BMR MARTEL & FILS



185, boulevard Desjardins
Maniwaki (Québec) J9E 2C9

Tél.: (819) 449-1725 - Téléc. (819) 449-5108

Adresse électronique : hebda@lagatineau.ca

Abonnement d'un an :

Canada : 55 \$ + taxes / Autres : 95 \$ + taxes

PERSONNEL

DIRECTRICE GÉNÉRALE JOURNALISTES

- Muguette Céré
- Geneviève Blais
- Myriam Grenier
- Rodrigue Lafrenière
- Johanne Céré
- Christiane Langevin
- Fanny Beaudoin
- Martin Aubin
- Carine Paquette

PICISTE COORDONNATRICE/PUBLICISTE

- Denis Moreau, président
- André Lapointe, vice-prés.
- Métro Lapointe
- Denis Gendron, sec.
- J.E. Gendron Auto
- Sonny Constantineau, dir.
- Le Living In

COMMISS-COMPTABLE

- René Moreau & Fils
- Micheline Vaillancourt, dir.
- Femme d'affaires
- Pierre Piché, dir.
- Pièces Piché Ltée
- André Benoit, dir.
- Clarica

RÉCEPTIONNISTE-PUBLICISTE

- Claude Gauthier, rep.
- Club de golf Algonquin
- Denyse Crête, rep.
- Adonis
- Hélène Lafleur
- André Robitaille, rep.
- Vitrerie Maniwaki

INFOGRAPHISTE

- André Robitaille, rep.
- Vitrerie Maniwaki

GRAPHISTE

- André Robitaille, rep.
- Vitrerie Maniwaki

CONSEIL D'ADMINISTRATION

DENIS MOREAU, PRÉSIDENT

- Denis Moreau, président
- André Lapointe, vice-prés.
- Métro Lapointe
- Denis Gendron, sec.
- J.E. Gendron Auto
- Sonny Constantineau, dir.
- Le Living In

ANDRÉ LAPOLINTE

- Denis Gendron, sec.
- J.E. Gendron Auto
- Sonny Constantineau, dir.
- Le Living In

J.E. GENDRON AUTO

- Denis Gendron, sec.
- J.E. Gendron Auto
- Sonny Constantineau, dir.
- Le Living In

ACTIONNAIRES

PETER McCONNERY, REP.

McConney Inc.

RONALD CROSS, REP.

Chez Martineau

JACQUES GAUVREAU, REP.

Studio J.R. Gauvreau

(CAMÉRA EXPERT)

GILBERT DAVID, REP.

David T.V.

ROBERT COULOMBE, REP.

Coulombe & Frères

(LA SOURCE)

GERRY BAKER, REP.

Restaurant Mikes

ROBERT MORIN, REP.

Club de golf Algonquin

DENYSE CRÊTE, REP.

Adonis

François Brossard, REP.

Pharmacie Familiprix

HÉLÈNE LAFLEUR

ANDRÉ ROBITAILLE, REP.

Vitrerie Maniwaki

PIERRE LAVOIE, REP.

Pneus Pierre Lavoie

CAROLE JOLY & LOUISE MAJOR, REP.

Notaires

LUC ROUSSEAU, REP.

Pourvoirie Luc Rousseau

ROLLAND LAURIAULT, REP.

Imprimerie Maniwaki

MARC VAILLANTCOURT, REP.

Climatisation Maniwaki

RHÉAL BAKER, REP.

Homme d'affaires

LUCK MORIN, REP.

Homme d'affaires

FRANÇOIS BROSSARD, REP.

Pharmacie Familiprix

CLAUDE GAUTHIER, REP.

A. Gauthier & Fils

(AXEP)

MAURICE ST-AMOUR, REP.

Thibault Électrique

LUCK MARTEL, REP.

Martel & Fils (PRO)

DENIS AUBÉ, REP.

Homme d'affaires

ALAIN GRAVELLE, REP.

Épicerie Gravelle Inc.

MICHEL CLERMONT, REP.

Les Éditions A.V.G.

JÉRÔME DESJARDINS, REP.

Tigre Géant

JOAUME LACHAPELLE, REP.

Notaire

ONEIL GRONDIN, REP.

Homme d'affaires

YVES COUSINEAU, REP.

Serrurier Yves Cousineau

3103-0604 Québec Inc.

MUGUETTE CÉRÉ, REP.

Immo Outaouais

MICHELINE VAILLANTCOURT, REP.

Femme d'affaires

MARC LACHAPELLE, REP.

Homme d'affaires

PAT MORGAN, REP.

Clinique d'optométrie Iris

RAYNALD HAMEL, REP.

R. Hamel & Fils

LOUIS-ARTHUR BRANCHAUD, REP.

Meubles Branchaud

ONEIL GRONDIN, REP.

Homme d'affaires

YVES COUSINEAU, REP.

Serrurier Yves Cousineau

3103-0604 Québec Inc.



La Gatineau est publiée le vendredi par les Éditions La Gatineau Ltée au 185, boulevard Desjardins à Maniwaki. Elle est monnée aux ateliers des Éditions La Gatineau à Maniwaki et est imprimée à l'Imprimerie Qualimax, 130, Adrien-Robert à Hull.

Représentation nationale : Montréal : (514) 866-3131 Toronto : (416) 362-4488

Courrier de deuxième classe, enregistrement No 0535. Dépôt légal : Bibliothèque nationale du Québec Tirage 11 100 copies. La Gatineau est un membre certifié de l'Office de la distribution certifiée inc.

ÉLECTIONS FÉDÉRALES**Cindy Duncan McMillan candidate pour le PLC**

Farrellton - L'ambiance était fébrile, dimanche dernier, à l'église St-Camillus de Farrellton, alors que Cindy Duncan McMillan a été choisie afin de représenter le Parti libéral du Canada dans la circonscription de Pontiac, lors des prochaines élections fédérales.

PAR GENEVIÈVE BLAIS

Émue, la nouvelle candidate s'est montrée prête à affronter la machine conservatrice. «Je vais travailler fort pour vous représenter dans cette campagne. Je vais faire tout ce qui



Richard Mahoney s'est vite rallié à Mme Duncan McMillan et invite les contribuables à voter pour le Parti libéral.

est en mon pouvoir pour honorer cette nomination. Il y a une tradition libérale dans notre comté et je vous prie de me considérer comme une alternative au Parti Conservateur», a fait valoir Mme Duncan McMillan, qui succède ainsi à au député libéral défait aux dernières élections, David Smith.

Cette dernière s'est montrée, dimanche dernier, comme la fière protectrice des intérêts des gens de la région. «Nous avons besoin d'un député qui connaît bien les inquiétudes des travailleurs du comté et qui est capable de les défendre à l'Assemblée nationale. Ma famille et moi, nous vivons ici et nous vivons les mêmes problèmes économiques que vous», a-t-elle soutenu.

Cindy Duncan McMillan a été présidente de la Farmers Association durant plusieurs années et est aujourd'hui présidente du Comité du bassin versant de la rivière Gatineau. Elle entend poursuivre son implication au niveau politique afin que la région rurale de l'Outaouais soit représentée à Ottawa.

«La défense des intérêts des agriculteurs, des forestiers, de la communauté rurale est ma priorité. Il est nécessaire d'améliorer nos installations et de défendre les projets de petites et moyennes entreprises (PME) qui sont en voie d'être mis en place afin d'assurer la diversification de notre économie», a fait valoir Mme Duncan McMillan.

Le second aspirant au poste de candidat pour le PLC dans Pontiac, Richard Mahoney, a quant à lui subi un troisième revers consécutif, ayant tenté sa chance trois fois afin d'être élu député pour le Parti. Déçu de sa défaite, il s'est vite rallié et a félicité Cindy Duncan McMillan pour sa victoire. Il a aussi lancé un message aux militants libéraux. «Je vous demande de travailler avec la même intensité et le même esprit pour que le comté redevienne libéral après les prochaines élections», a-t-il fait valoir.

Élections

La date du prochain scrutin fédéral n'est pas encore connue, mais les pions se mettent tranquillement en place afin de donner le coup d'envoi à la campagne électorale. Mis à



La candidate libérale aux prochaines élections fédérales, Cindy Duncan McMillan, s'affiche comme la protectrice des intérêts du monde rural.

part la candidate libérale, seul l'actuel député conservateur du Pontiac, Lawrence Cannon, a annoncé qu'il briguerait encore une fois les suffrages.

DÉCLARATIONS D'IMPÔTS FAITES APPEL AU SERVICE AMO enr. Aurel Morin prop. **449-1522**

Par internet ou par la poste

Deux bureaux pour vous servir :
1) 259, route 105 direction Messines
2) ou : Pharmacie Brossard & St-Jacques
Familiprix
165, des Oblats, Maniwaki



Kiosque de l'éducation des adultes de la Commission scolaire Western Quebec.

Une collaboration

L'activité était le fruit d'une collaboration entre la Commission scolaire des Hauts-Bois-de-l'Outaouais (CSHBO) et la Commission scolaire Western Quebec (CSWQ). Les deux organismes organisaient annuellement des activités semblables et l'idée de jumeler les deux initiatives et d'en faire un seul événement a germé.

«Tout naturellement est apparu le besoin de combiner nos



Kiosque de l'établissement des adultes CSHBO.

démarches. Cela présentait l'avantage de ne pas dupliquer les efforts et d'éviter à des exposants de monter deux fois le même kiosque», ont affirmé Hélène Leboeuf et Anik Lapointe, organisatrices de l'activité pour la CSWQ et la CSHBO.

Toujours selon les deux organisatrices, le choix des Galeries Maniwaki a rendu l'événement plus accessible pour la population. De plus, la directrice générale de la CSHBO, Marlène Thonnard, a souligné l'importance de l'éducation des adultes et de l'esprit de partenariat.

**Régime d'accès à la propriété (RAP)**

Nous pouvons vous expliquer le fonctionnement du RAP et vous démontrer comment celui-ci peut vous aider à financer l'achat de votre maison et vous aider à réaliser vos rêves.

Assurance hypothécaire

En achetant une maison, vous investissez aussi pour la sécurité et la tranquillité d'esprit de votre famille. Préservez-les avec une assurance-vie adaptée à vos besoins.

En tant que conseillers Clarica, notre but est de travailler avec vous pour développer un programme financier clairement sur mesure pour vous.



André Benoit



Claude Benoit, A.V.C.

Bur. 819 441-3000
187, rue Commerciale
Maniwaki (Québec) J9E 1P1

CLARICA
Compagnie du groupe Financière Sun Life

Immo Outaouais
Courtier Immobilier Agréé

Tél.: (819) 449-1244

L'expérience fait toute la différence



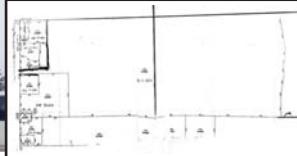
Jolie maison et grand garage située près de la route 105 à Bouchette.

Soyez le premier à visiter.

Muguette Céré
Agent Immobilier Agréé
(819) 441-8171

Courriel : muguettecere@sympatico.ca

Contactez-moi avant de mettre en vente votre propriété.



Terrain zoné industriel,
un entrée sur la route
105 et chemin Montcerf.



Vous recherchez un bungalow ? 3 ch. à c., près des écoles primaire et secondaire, secteur Christ-Roi, grand terrain. **Prix : 70 000 \$**
Venez visiter !

Conseillers en sécurité financière et conseillers en assurance et rentes collectives - * Cabinet de services financiers, distributeur autorisé par la Sun Life du Canada, compagnie d'assurance-vie, et cabinet partenaire de Services financiers Clarica inc. (une filiale de la Sun Life du Canada, compagnie d'assurance-vie)



**Centre
du pneu**
Service Goodwrench

SUPERPALMARES GOODWRENCH

OFFRES PRINTEMPS / ÉTÉ 2007



PNEU TOUTES SAISONS
P195/70R14

À PARTIR DE
89^{95\$}

POSE, VALVE ET ÉQUILIBRAGE INCLUS¹

OBTENEZ
100\$[‡]
DE RABAIS

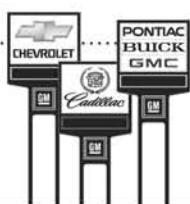
à l'achat de
4 PNEUS G-FORCE
et recevez gratuitement un abonnement
de 6 mois au magazine Québec Tuning¹.
Du 1^{er} avril au 31 mai 2007.

BFGoodrich

50\$[‡]
en carte-cadeau Esso à l'achat
de quatre pneus Michelin.
Du 1^{er} avril au 30 avril 2007.



¹Visitez votre concessionnaire Goodwrench pour tous les détails. Remise postale par le manufacturier de pneus.



GM
Service Goodwrench

Bons pneus. Juste prix.

VRAIMENT PLUS

PNEUS ADAPTÉS POUR VOTRE VOITURE

PRIX
GOODWRENCH

UNIROYAL	P195/70R14 P195/65R15	TIGER PAW ^{MD} FREEDOM ^{MD} TIGER PAW ^{MD} FREEDOM ^{MD}	89,95\$ 95,95\$
GOODYEAR	P195/70R14 P195/65R15	INTEGRITY INTEGRITY	89,95\$ 95,95\$
BFGoodrich	P195/65R15 P225/60R16	CONTROL PLUS ^{MC} CONTROL PLUS ^{MC}	109,95\$ 129,95\$
MICHELIN	P195/70R14 P195/65R15	HARMONY ^{MC} HARMONY ^{MC}	139,95\$ 149,95\$

PNEUS ADAPTÉS POUR VOTRE CAMIONNETTE/VUS

PRIX
GOODWRENCH

UNIROYAL	P235/75R15 LT245/75R16	LAREDO ^{MD} CROSS COUNTRY LAREDO ^{MD} CROSS COUNTRY	129,95\$ 169,95\$
GOODYEAR	P235/75R15 LT245/75R16	WRANGLER RT/S WRANGLER RT/S	159,95\$ 219,95\$
BFGoodrich	P235/75R15XL LT245/75R16	RADIAL LONG TRAIL T/A ^{MD} RADIAL LONG TRAIL T/A ^{MD}	159,95\$ 209,95\$
MICHELIN	P235/75R15 LT245/75R16	LTX ^{MD} M/S LTX ^{MD} M/S	179,95\$ 239,95\$

PNEUS ADAPTÉS POUR HAUTE PERFORMANCE

PRIX
GOODWRENCH

GOODYEAR	205/55R16	ASSURANCE TRIPLETRED	179,95\$
BFGoodrich	205/50ZR17 245/45ZR18	G-FORCE SPORT ^{MD} G-FORCE T/A ^{MD}	189,95\$ 349,95\$
GOODYEAR	205/50R17 245/45R18	EAGLE RS-A EAGLE RS-A	199,95\$ 299,95\$
MICHELIN	205/55R16	HYDROEDGE ^{MC}	169,95\$

Voir votre concessionnaire pour tous les détails. Taxes et droits en sus.

¹Cette offre comprend les valves de série en caoutchouc. Frais additionnels pour toute autre valve.



SUIVEZ LES CONSEILS EN BALADODIFFUSION DE
DJ GOODWRENCH SUR: **MESOFFRESGM.COM**

**Pour consentir
à un don d'organes et de tissus,
contactez votre notaire.**

« Nous, les Québécois, on n'est pas seulement beaux, on a aussi de beaux organes. C'est pour ça qu'en collaboration avec le gouvernement du Québec, les notaires ont créé le Registre des consentements au don d'organes et de tissus. Tu inclus la clause dans ton testament ou ton mandat en cas d'inaptitude et tu es sûr que tes organes seront donnés à ceux qui en ont besoin, comme tu le voulais. Moi, mon rêve, c'est de me retrouver dans un corps de majorette. »

**Semaine nationale
des dons d'organes
et de tissus
du 22 au 29 avril 2007**

SERVICE D'INCENDIE DE MANIWAKI**Nouvel outil d'intervention lors d'incendie**

Maniwaki - Les citoyens de Maniwaki, Kitigan Zibi et Egan-Sud peuvent être rassurés. Le service d'incendie de la Ville de Maniwaki a fait l'acquisition d'une caméra à imagerie thermique qui facilite l'intervention lors d'incendie, le mois dernier.

PAR GENEVIÈVE BLAIS

«La Ville est avant-gardiste et le conseil nous soutient dans nos démarches de perfectionnement», a assuré le chef pompier du service



Le directeur du service d'incendie de la Ville de Maniwaki, Patrick Lemieux, assure que l'acquisition de la caméra à imagerie thermique contribuera à augmenter la sécurité dans la Ville.

d'incendie de Maniwaki, Patrick Lemieux.

Ce dernier a expliqué que la caméra à imagerie thermique est très efficace et permet de gagner beaucoup de temps lors d'interventions sur les lieux d'un sinistre. Il a précisé que la caméra permet de localiser les victimes plus facilement, car les gens et les empreintes appa-

raissent en blanc sur l'écran. Elle permet aussi de localiser les foyers d'incendie, en montrant le degré de chaleur à un endroit précis, ce qui évite de défoncer des murs. «Cet outil nous permet de gagner du temps et d'éviter un maximum de perte matériel et éventuellement de sauver des vies», a fait valoir M. Lemieux.

Cette caméra à imagerie thermique, acquise au coût de 10 800 \$, s'ajoute aux équipements déjà en place à la caserne de Maniwaki. Il faut dire que le service d'incendie se distingue des autres par la qualité de ses outils d'intervention. En plus de la nouvelle caméra, les pompiers possèdent aussi un détecteur de gaz, ce qui est fort utile afin de déceler s'il y a des risques d'explosion. «Nous nous servons du détecteur après les incendies. Il nous permet de voir s'il y a un danger potentiel», a mentionné Patrick Lemieux.

La caserne est aussi dotée de sept camions, soit deux autopompes, un véhicule d'urgence, un camion-citerne, un véhicule muni d'une échelle de 65 pieds qui pourrait être remplacée cette année par une échelle de 100 pieds, le camion de l'Association de sauvetage de

l'Outaouais (ASO), ainsi qu'un camion qui est utilisé lors d'activités de sensibilisation.

Le compresseur pour les bonbonnes à air compressé respirable, acheté par l'Association des chefs pompiers de la Vallée-de-la-Gatineau, se trouve aussi à la caserne de Maniwaki. Avant d'acquérir cet outil indispensable, les services

d'incendie de la MRC devaient se rendre à Mont-Laurier et à Lac-des-Écorces afin de remplir leurs bonbonnes d'air. Cette acquisition est donc fort avantageuse pour les pompiers. «Nous avons un fonds d'opération à l'Association et nous nous rencontrons tous les deux mois. Cela a favorisé un rapprochement entre les chefs pompiers et nous permet de partager ce qui se produit dans nos services respectifs», a soutenu M. Lemieux.

Les interventions en 2006

En 2006, les pompiers de Maniwaki se sont rendus sur 66 lieux d'incendie, soit 55 dans la Ville, 9 à Kitigan Zibi et 2 à Egan-Sud. Sur ce nombre, quinze alarmes en opération et huit feux de cheminée ont nécessité l'intervention des pompiers. «Nous nous situons dans la normale. Notre moyenne a même baissé alors qu'elle a déjà été à 120 feux par année, a souligné le chef pompier. Nous faisons beaucoup de prévention et il semble que cela porte fruit.» Au total, les brasiers ont causé des dommages évalués à 390 450 \$ sur le territoire desservi par le service d'incendie de Maniwaki.

Le secteur de la Ville a été le plus affecté avec des dommages de 254 950 \$.

À l'heure actuelle, la brigade de la Ville compte 23 pompiers à temps partiel dans ses rangs. Patrick Lemieux aimeraient voir ce nombre augmenter à 30 dans la prochaine année. La moyenne d'âge des pompiers est de 52 ans.

DÉCLARATIONS D'IMPÔTS FAITES APPEL AU SERVICE AMO enr.

Aurel Morin prop.
449-1522

Par internet ou par la poste

Deux bureaux pour vous servir :

- 1) 259, route 105 direction Messines
- 2) ou : Pharmacie Brossard & St-Jacques
Familiprix
165, des Oblats, Maniwaki

Lisette Lafrance

Agent immobilier affilié
(819) 441-0777
Sans frais : (866) 441-0777



VISITEZ MON SITE INTERNET : WWW.LLAFRANCE.COM

490, route 105, BOIS-FRANC Maison mobile avec allonge sur solage, 2 chambres, 2 remises, terrain 27 600 p.c. POURQUOI DEMEURER À LOYER ? 42 500 \$	465, route 105, BOIS-FRANC Élégante maison, 3 chambres, grandes pièces, véranda avec fenêtres, garage, entrée pavée. NE VOUS MARCHEZ PLUS SUR LES PIEDS ! 69 900 \$	160, Nault, Maniwaki - Propre et bien entretenue - 3 + 1 chambres - Près des parcs, garderies, écoles et de l'hôpital - Il ne manque que votre famille! 87 500 \$	72, St-Jean - MANIWAKI PETIT AIR VIEILLOT - Secteur Comeauville, 3 chambres, plancher de bois originaux, patio. VENEZ LA VOIR ! 69 900 \$
TERRAINS À VENDRE			
EGAN SUD : Rue Cécile 83 740 p.c.: 19 900 \$	AUMOND : Ch. lac Murray 92 669 p.c.: 12 500 \$	63, rue Roy, MANIWAKI MAISON ANCESTRALE - 4 chambres, Balcons originaux - Terrain + de 18000 p.c. aménagé - Près des écoles et du centre-ville - ELLE N'ATTEND QUE VOTRE FAMILLE ! 109 000 \$	14 ch. des Godins - DÉLÉAGE Joli bungalow - 3 chambres - Plafond cathédrale, sous-sol aménagé, grande remise, gazebos, piscine, arbres matures, secteur tranquille à 2 minutes de Maniwaki! 125 000 \$
DÉLÉAGE : Rue Hamel 45 027 p.c.: 9 900 \$	141, rue Nault, Maniwaki CHALEUREUX BUNGALOW - 2 + 1 chambres, décor campagnard, extérieur en pierre, foyer au bois, sous-sol aménagé, grande remise, terrain 19 000 p.c.	185, Principale Nord - MANIWAKI ACCÉDABLE BUNGALOW - Secteur Christ-Roi, possibilité de commerce, grand terrain, beaucoup de rénovations récentes, grenier utilisable. ETRE BIEN CHEZ SOI ! 79 900 \$	103, ch. Rivière Gatineau - DÉLÉAGE IMMEUBLE À REVENUS - TRIPLEX 1 logis de 4 chambres et 2 logis de 2 chambres, bien situé (secteur en demande). BON INVESTISSEMENT !
NOUVEAU			197-199, Forestry - MANIWAKI DUPLEX - Cachet des années 50 conservé, 3 + 4 chambres, 3 758 p.c. (grandes pièces), foyer au bois. SITUÉ CENTRE-VILLE !
ÉRABIÈRE ARTISANALE 500 entailles - Eau ramassée par gravité - 9,4 acres (Ball MRN) - Beau projet de retraite ou entre amis ! 34 900 \$	RESTO-BAR-CAMPING Lac Cayamant - 18,7 acres - Bel appart. pour les proprios - 1 chalet à louer POTENTIEL ILLIMITÉ !	451, Ste-Cécile - MANIWAKI ÉLÉGANT COTTAGE - 4 chambres - Garage - 14' x 22' - Piscine 24' et patio - Thermopompe POURQUOI ATTENDRE ? 85 000 \$	4, rue Morin - GRACEFIELD DUPLEX - 2 x 2 chambres, idéal pour propriétaire occupant, beaucoup de rénovations récentes, propre et bien entretenue, situé dans le village de Gracefield! 99 000 \$
15, ch. Leduc, AUMOND PRÈS DU LAC MURRAY - Maison propre et bien entretenue - 3 chambres - Patio - Secteur tranquille - INSTALLEZ-VOUS ET RELAXEZ ! 81 900 \$	8, ch. de la Montagne - MESSINES VILLAGE DE MESSINES - Charmant bungalow très bien décoré, plusieurs rénovations récentes - Un coin BIEN À VOUS ! 79 000 \$	153, ch. Lac Murray - AUMOND JOLI BUNGALOW - 2 chambres, tout près de la descente public du lac Murray, presque 1,5 acre. PROFITEZ DE LA VIE ! 62 500 \$	186, Montcalm o. - MANIWAKI PRATIQUE COTTAGE - 3 chambres, centre-ville de Maniwaki, grande remise LOGEZ-VOUS ÉCONOMIQUEMENT ! 49 000 \$
NOUVEAU			199, ch. de l'Aigle - Montcerf-Lytton VOISIN DE LA ZEC BRASCOUPÉ - Bungalow comme neuf, grandes pièces, garage attaché, gazebos, terrain de 60 000 p.c., environ 15 minutes de Maniwaki. TRANQUILLITÉ ASSURÉE ! 135 000 \$
Réservez : Tél. : (819) 449-4848 Télécopieur : (819) 441-1370	ACHETEURS ! Je vous offre GRATUITEMENT LES GARANTIES APEC (appareils, plomberie, électricité, chauffage) et GVH (garantie de versements hypothécaires) et ce, QUEL QUE SOIT L'ÉCRITEAU en avant de la propriété. Téléphonez-moi pour en savoir plus.		

Festival moules et frites maison

À volonté, à partir du 11 avril 2007

Disponibles les midis et soirs du lundi au samedi.

AU MENU :

Moules marinières, pesto, crème italienne, vapeur (mayonnaise cognac, curie et estragon)

12, rue Comeau
Maniwaki (Québec)
J9E 2R8

Château Logue
HÔTEL - GOLF - RESORT

BILAN POLICIER



VOL À LA BIJOUTERIE LA PAYSANNE

Jason Langlois-Morin arrêté

Maniwaki - L'enquête liée au vol qualifié survenu le 3 avril dernier à la Bijouterie La Paysanne a permis de remonter jusqu'au suspect, Jason Langlois-Morin, 21 ans, de Maniwaki. Ce dernier a été arrêté, samedi dernier, en lien avec ces événements.

PAR GENEVIÈVE BLAIS

Il sera incarcéré jusqu'à lundi prochain, jour de son enquête sur remise en liberté. M. Langlois-Morin fait face à des accusations de vol qualifié et d'introduction par effraction dans une maison de Maniwaki, le 29 mars. Il pourrait aussi comparaître pour d'autres dossiers.

À la suite du vol qualifié survenu à la Bijouterie, un premier suspect, Peter Potvin, de Maniwaki, avait été arrêté. Après avoir obtenu d'autres informations, il est apparu que M. Potvin n'était pas lié à ces événements. L'enquête a plutôt mené les policiers à perquisitionner la demeure d'un membre de la famille de Jason Langlois-Morin. La majorité des bijoux volés s'y trouvaient. Puis, d'autres informations ont permis de remonter jusqu'au suspect.

Ce dernier s'est rendu à la boutique située aux Galeries de Maniwaki, le 3 avril, vers 10 h 50. Il était masqué et

armé d'un objet contondant. Après s'être adressé au commis, il aurait fracassé les vitrines des présentoirs et se serait enfui avec les bijoux.

Par ailleurs, Jason Langlois-Morin a été impliqué dans une agression armée avec un de ses amis. Les deux hommes ont porté plainte suite à cet incident qui est survenu le 14 avril dernier. Ils se seraient battus avec un objet contondant. Personne n'a été blessé dans cette histoire. Le dossier a été soumis au Procureur qui jugera de la pertinence de porter des accusations dans ce dossier.

Incendie suspect à Maniwaki

(G.B.) Maniwaki - La résidence sise au 226 rue Principale Nord à Maniwaki a été la proie des flammes, le 15 avril



Le feu aurait pris naissance à la droite de la façade.

dernier, vers 23 h 28.

Les policiers de la Sûreté du Québec croient qu'il s'agit d'un incendie d'origine criminelle. Une enquête est en cours afin de déterminer la cause de l'incident.

Aucune cause suspecte électrique, aucune cause d'origine anormale et aucune

trace d'accélérateur n'ont été décelées sur les lieux. Le chef pompier de la brigade de Maniwaki a indiqué que le foyer de l'incendie était né sur la façade avant droite, au pied du mur extérieur. Cette surface était faite de Canexel, un matériau qui ne prend pas feu facilement. Toutefois, une fois les flammes bien prises, il brûle très vite. Une fumée noire et épaisse s'est d'ailleurs vite dégagée du brasier.

Cette maison était à vendre et inhabitée depuis le 1er novembre 2006. Les dommages sont évalués à 25 000 \$.

Les personnes qui possèdent des informations permettant de faire avancer l'enquête sont priées de les communiquer à la Sûreté du Québec.

Quatre blessés sur les routes

Maniwaki - La route a fait quatre blessés la semaine dernière, dont trois le 13 avril dernier.

PAR GENEVIÈVE BLAIS

Un policier de la Sûreté du Québec a été légèrement blessé après que l'au-

to-patrouille dans laquelle il se trouvait a dérapé dans une courbe sur la rue Principale, près de l'intersection du chemin Paul, à Ste-Thérèse-de-la-Gatineau. Ce dernier répondait à un appel 911 et il appert que les conditions météorologiques difficiles auraient causé l'accident. Le policier a immédiatement été conduit au Centre hospitalier de Maniwaki par ambulance. Son collègue, quant à lui, s'en est sorti indemne. Le tout est survenu vers 1 h, le matin.

Trois heures plus tard, soit à 4 h 01 précisément, une dame de 52 ans de Mont-Laurier a été blessée quand le camion-remorque qu'elle conduisait a bifurqué, sur la route 117, dans le Parc de la Vérendrye. L'incident s'est produit au kilomètre 276. La dame circulait en direction nord, a dérapé dans une courbe, a frappé le garde-fou, a tourné à 45 degrés et a terminé sa course plus loin sur la chaussée. Elle a été transportée par ambulance au Centre hospitalier de Mont-Laurier où elle a été traitée pour des blessures mineures. La vitesse imprudente serait en cause dans cet accident.

Puis, vers 7 h 50, le même matin,

deux voitures sont entrées en collision sur le chemin Orlo à Blue Sea. Le premier véhicule, qui était conduit par un homme de 57 ans de Blue Sea, a glissé dans une courbe étant donné la chaussée enneigée et a heurté par la même occasion le deuxième véhicule qui circulait en sens inverse. La dame qui était au volant de cette automobile s'est rendue par ses propres moyens au Centre hospitalier de Maniwaki pour y être soignée pour des blessures mineures.

Le lendemain, le 14 avril, un quatrième accident est survenu. Il s'agit encore une fois d'un dérapage. L'événement a eu lieu à 7 h 40 en face du Resto Pine View sur la route 105 à Low. La conductrice, une dame de 46 ans de Farrellton, circulait en direction nord, a dérapé, s'est retrouvée dans la voie inverse et a fini sa course dans le fossé situé près de la piste cyclable. Elle a immédiatement été transportée par ambulance au Centre hospitalier de Gatineau où elle a été traitée pour des blessures graves. L'accident aurait été provoqué par la fatigue, le sommeil ou un malaise soudain.

Deux suspects arrêtés après s'être battus

(G.B.) Maniwaki - Randy Éthier, 18 ans, et Yoan Éthier, 20 ans, ont été arrêtés le 11 avril dernier, vers 17 h, après s'être battus et avoir blessé un jeune homme, sur la rue Roy, à Maniwaki.

Les deux frères ont des antécédents en matière de violence. Randy fait face à des accusations de voies de fait ayant causé des lésions corporelles, de voies de fait simples et de menaces de mort. Yoan, quant à lui, est accusé de voies de fait ayant causé des lésions corporelles et de menaces pour causer la mort. Ils ont comparu une première fois devant la justice, le 12 avril dernier et ont été détenus jusqu'à leur enquête sur remise en liberté, lundi dernier.

Quatre personnes sont impliquées dans la bataille dont il est question. Les victimes, deux frères âgés de 18 et 22 ans, étaient dans le secteur de la rue Roy, le 11 avril dernier, et ont entendu dire que les deux suspects voulaient les battre. Ils ont alors décidé de s'en aller, mais les suspects sont arrivés avant qu'ils en aient la chance. Le jeune homme de 22 ans a été sérieusement blessé à l'œil et au nez après avoir reçu un coup. Son frère de 18 ans, s'en est sorti indemne.

La discorde tournerait autour d'une vente de Xbox.

La SQ fait le point

(G.B.) Maniwaki - La Sûreté du Québec souhaite rassurer la population en ce qui concerne la série de vols et d'introductions par effraction qui sont survenues à Maniwaki, dans les dernières semaines.

Dans le dossier de vols dans les hôpitaux, le Bureau régional d'enquête de l'Outaouais, la SQ, la Police de Gatineau et la MRC des Collines enquêtent toujours. Il est impossible de dévoiler où ils en sont rendus, mais la responsable des communications, Mélanie Larouche, assure que le tout progresse bien.

Puis, pour ce qui est du vol qualifié à la Bijouterie La Paysanne, le suspect, Jason Langlois-Morin, a été arrêté. Les personnes qui possèdent des informations sur des introductions par effraction sont priées de communiquer avec les policiers.

La police de proximité... Pour agir ensemble!

Communiqué avec les policiers de la Sûreté du Québec de votre municipalité

Pour toute demande d'assistance policière ou pour signaler une activité suspecte

Poste de la MRC de la Vallée-de-la-Gatineau.....(819) 449-4333

En cas d'urgence, pour signaler tout suspect ou situation suspecte9-1-1

Dans les municipalités où le 9-1-1 n'est pas disponible310-4141

Cellulaire*4141

Escouade régionale mixte ...1 800 659-GANG (4264)

Info-crime1 800 711-1800

En tout anonymat: **infOcrime** 1800 711 1800

Clothilde fête ses 99 ans à la Résidence Déléage

Déléage - La Résidence Déléage souhaite un joyeux anniversaire à Clothilde Colon, qui a fêté ses 99 ans le 12 avril dernier.

PAR MYRIAM GRENIER

Les propriétaires de la Résidence Déléage, Gaétan Brazeau et Mirel Morin souhaitent bonne fête à Clothilde pour son 99e anniversaire. Cette dernière habite la Résidence Déléage depuis bientôt 2 ans.

Très mobile et lucide, Clothilde désire une bonne santé pour ses 99 ans. «On peut me souhaiter une bonne santé, c'est la première des choses. Ma santé se maintient», soutient celle qui est née le 12 avril 1908 en France.

Couturière tout au long de sa vie, Clothilde n'a aucun regret. «J'ai cinq petits enfants et plusieurs arrière-petits-enfants. Les autres sont morts. J'ai deux ou trois nièces encore en vie.»

Un peu d'histoire...

En 99 ans, Mme Colon a traversé plusieurs événements historiques. Pensons au naufrage du Titanic les 14 et 15 avril 1912, où 1 513 personnes ont péri, la Première et la Seconde Guerre mondiale et l'inauguration du tombeau du soldat inconnu sous l'Arc de Triomphe à Paris en 1921. Clothilde a aussi connu l'invention du fromage La Vache qui rit par Léon Bel le 16 avril 1921, la naissance officielle de la télévision le 27 janvier 1926, le jeudi noir du krach boursier de Wall Street le 24 octobre 1929.

Plus tard, Mme Colon a pris connaissance de la mort du psychanalyste Sigmund Freud le 23 septembre 1939, du Pape Pie XI le 10 février 1939, l'invention de ce qui deviendra l'ordinateur en 1940, du suicide de Hitler et Eva Braun le 30 avril 1945, des Guerres du Vietnam, de la Corée, et plus récemment, l'attaque du World Trade Center le 11 septembre 2001.



La Résidence Déléage souhaite bonne fête à Clothilde pour ses 99 ans, qu'elle a obtenus le 12 avril dernier.

DON DE SANG : Au tour de Maniwaki de contribuer à la réserve

Maniwaki - La population de la Vallée-de-la-Gatineau est invitée à la collecte de sang d'Héma-Québec le mardi 24 avril à la salle paroissiale du Christ-Roi de 13 h 15 à 20 h.

Les besoins en sang des hôpitaux du Québec sont constants. Le défi d'approvisionnement en sang est donc quotidien. Si 97 % des gens pensent à poser le geste, seulement 3 % des Québécois admissibles

au don de sang contribuent à la réserve collective.

La population de Maniwaki est donc invitée à participer à la collecte de sang organisée par les Caisse populaires de la Vallée-de-la-Gatineau et les nombreux bénévoles, en collaboration avec la Ville de Maniwaki, la paroisse Christ-Roi, les Chevaliers de Colomb Christ-Roi conseil

11973, les pompiers de Maniwaki et la Sûreté du Québec de la Vallée-de-la-Gatineau, le mardi 24 avril entre 13 h 15 et 20 h à la salle paroissiale du Christ-Roi.

L'objectif de la collecte est de 170 donneurs. Chaque don peut aider jusqu'à quatre personnes. Pour des questions sur l'admissibilité au don de sang: 1-800 343-SANG.

Une journée zoom santé pour les aînés

Maniwaki - Une cinquantaine d'aînés ont assisté à quatre conférences le 18 avril au Château Logue lors de la journée zoom santé organisée par Chantal Fournier et offerte par la FADOQ-Mouvement des Aînés du Québec.

PAR MYRIAM GRENIER

Une cinquantaine de membres de la FADOQ d'ici et de l'extérieur ont assisté à des conférences sur la santé au Château Logue le 18 avril dernier. Organisée par Chantal

Fournier, la journée zoom santé a connu un franc succès. «C'est la première fois qu'on le fait ici et les gens ont bien apprécié», a souligné Mme Fournier.

Les conférenciers

Comme première conférence, les participants ont pu entendre Nadia Pierrette parler de la marche comme activité physique. Ensuite, Solange Luneau a abordé le thème de l'estime de soi, suivi de trucs pour choisir

des aliments santé, par la nutritionniste Marthe Côté-Brouillette. La journée s'est terminée par la conférence d'Étienne Laroche, qui a décrit l'importance de la santé auditive.

Le Mouvement

Le Mouvement des Aînés du Québec existe depuis 36 ans et tend à regrouper les personnes de 50 ans et plus, à les aider à faire reconnaître leurs droits et leurs besoins et à organiser des activités.



La nutritionniste Marthe Côté-Brouillette a proposé des choix santé. La voici en compagnie de l'organisatrice de la journée, Chantal Fournier.

Soyez généreux!

Un don de sang...
un don de vie!

COLLECTE DE SANG

Le mardi 24 avril

Salle paroissiale du Christ-Roi
130, rue Christ-Roi
entre 13h15 et 20h

Pour infos sur l'admissibilité :
1-888-666-HEMA (4362)

Site Internet : www.hema-quebec.qc.ca

Cette publicité est une commandite de :



Desjardins
Caisses populaires
de la Vallée-de-la-Gatineau

2006 ARCTIC CAT PROWLER



TOUT ÉQUIPÉ

#Y2106A

9 995\$



Marinier
Auto
MANIWAKI, QC
Depuis 1977!



Tél:
449-1544
57, route 105,
Maniwaki
J9E 3A9

On paie les
2 taxes
vendredi & samedi
Trousse
d'ouverture de luxe



pour piscine creusée
ou hors-terre

Comprend:

- 4L de fiest (dégrasseur)
- 1L 3 met-a (détartrant)
- 2x 1kg Kleen-e (traitement)
- 1 Klear sock (clarifiant rapide)
- 1 bâle d'échantillon d'eau

Accessoires de
piscines



Soyez prêts pour la chaleur...

René Moreau & Fils

135, Route 105, Maniwaki
(À 3 p'tites minutes
de Maniwaki)
Tél.: 819-449-3003

"La solution couche-plancher et service de décoration"

Merci

Puisse cette semaine souligner le rôle important que vous remplissez au sein de notre entreprise!



Bonne semaine des secrétaires !

Merci !

En cette Semaine des secrétaires, la Commission scolaire des Hauts-Bois-de-l'Outaouais désire remercier et féliciter ses secrétaires pour leur excellent travail. Ce qu'ils font et ce qu'elles font est très important et contribue grandement à l'expédition entreprise par la commission scolaire vers la réussite du plus grand nombre d'élèves, jeunes et adultes, dans le cadre de la planification stratégique 2003-2007.

Merci!

Diane Nault
présidente

Marlène Thonnard
directrice générale



Cap sur la réussite!

Commission scolaire des Hauts-Bois-de-l'Outaouais
331, rue du Couvent, Maniwaki (Québec) J9E 1H5 www.cshbo.qc.ca

Merci pour une collaboration de tous les instants

Julie Piché, collaboratrice bien spéciale, s'acquitte de ses responsabilités avec un savoir-faire sans égal. Ses nombreuses qualités en fond une personne très appréciée.

Marc Dupuis,
directeur général



CLD
CLD VALLÉE-DE-LA-GATINEAU

Centre local de développement

Merci Edna !

En cette occasion, je tiens à souligner l'excellent travail d'Edna. Ses compétences, son dévouement, sa bonne humeur et son sourire font d'elle une personne indispensable dans notre entreprise.

AK Assurances Kelly et Associés
7, Principale, Gracefield Tél.: 463-2898

Mille mercis à Carmelle Tremblay, Marie-Claude Lemire, Sylvie Lévesque, Mélanie Pelletier et Lise Riopel

Nous désirons profiter de l'occasion pour saluer nos secrétaires, sans qui il nous serait impossible de donner le service présentement offert chez nous. Nous voulons leurs transmettre notre appréciation pour les efforts déployés et soutenus dans l'exercice de leurs fonctions devenues, au fil des ans, des plus complexes et exigeantes. Elles sont indispensables et professionnelles, ce qui chez Groupe Lyras & Bonhomme est grandement apprécié.

GROUPE LYRAS & BONHOMME
CABINET EN ASSURANCE DE DOMMAGES
CABINET DE SERVICES FINANCIERS

209, boul. Desjardins, Maniwaki (Québec) J9E 2C9
Tél.: (819) 449-2881 • Téléc.: (819) 449-4832
www.groupelyras.com

Hommage à nos secrétaires !

Nous désirons rendre un hommage bien particulier à nos secrétaires dévouées. Leur patience, leur ardeur au travail et leur efficacité sont un atout majeur et nous leur devons beaucoup.

Conjuguer avoirs et êtres
32, rue Principale, C.P. 99
Gracefield (Québec) J0X 1W0
Tél.: (819) 463-2849 ou 1-800-663-8985
Télécopieur : (819) 463-4538

Desjardins Caisse populaire Gracefield

Une adjointe exceptionnelle!

Son sens de l'organisation et sa chaleur humaine la rende vraiment indispensable...

Climatisation Maniwaki
Spécialiste en climatisation, plomberie et chauffage
Jean-Marc Vaillancourt, président 133, rue King, Maniwaki
Tél.: 449-3750 - Fax: 449-4549

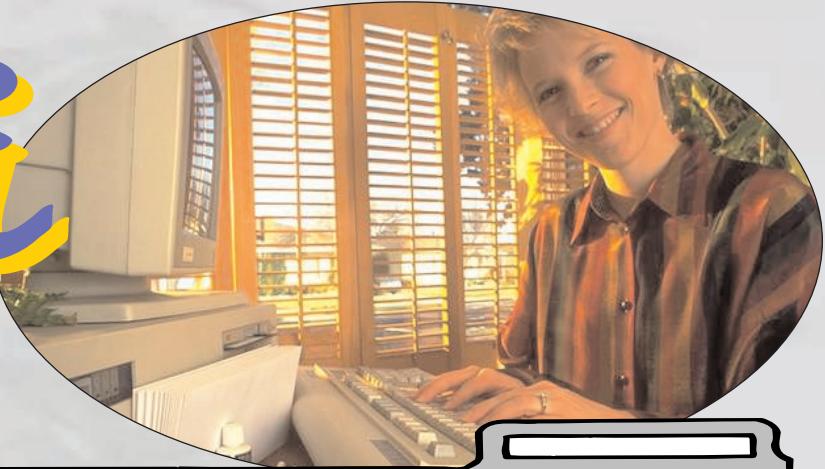
Un gros merci à vous deux!

Louise et Linda vous accueillent à la réception et répondent à vos besoins quotidiennement. Nous leur souhaitons une journée des secrétaires «sans nuages» et les remercions chaleureusement pour leur dévouement.

Maison Funéraire McConnery
206, rue Cartier, Maniwaki Tél.: 449-2626 - Fax: 449-7437

Merci

Puisse cette semaine souligner le rôle important que vous remplissez au sein de notre entreprise!



Bonne semaine des secrétaires !

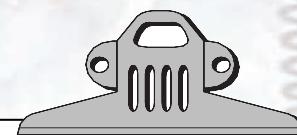


Merci à nos secrétaires; Lucile Bertrand et Karine Saumure !

Nous profitons de l'occasion pour remercier nos secrétaires. Leur sourire et leur gentillesse font que nos journées sont plus agréables. Leur support est grandement apprécié. Merci à celles qui font la différence.

BOWATER

DIVISION CANADIENNE DES PRODUITS FORESTIERS
Exploitations de Maniwaki



Bonne Semaine des secrétaires et merci à nos secrétaires !

Desjardins & Gauthier

Avocats - Lawyers

Maniwaki: 224, Principale Sud 449-6075
Gatineau: 132, rue St-Raymond 771-7415



Des secrétaires en or !

Armées d'une patience d'ange, elles sont quatre alliées importantes au sein de notre équipe. Leur ardeur au travail et leur efficacité en font des personnes indispensables. Sans elles, notre rendement ne serait pas le même !

AssurExperts
Marc Kelly inc.

CABINET EN ASSURANCE DE DOMMAGES
Particuliers et entreprises

C.P. 248
111, St-Joseph
Gracefield (Québec)
J0X 1W0

1-888-433-3343
Tél.: 819-463-3343
Fax: 819-463-3150

MAISON DES JEUNES MANI-JEUNES

Dix jeunes parlent de tabac

Maniwaki - La Maison des jeunes de Maniwaki, Mani-Jeunes, a reçu la visite d'une infirmière le 12 avril dernier pour discuter des dangers du tabac et visionner des publicités antitabac.

PAR MYRIAM GRENIER

Dans le cadre du projet La gang allumée 2007, dix jeunes de la Maison des jeunes Mani-Jeunes ont participé à l'atelier info-tabac le 12 avril, donné par l'infirmière Céline Guibeault, du CLSC de Maniwaki.

Pour commencer l'atelier, l'infirmière Guibeault a mesuré le taux de monoxyde de carbone dans les poumons des participants pour différencier les fumeurs légers des gros fumeurs.

Le monoxyde de carbone, un gaz inodore et inodore, s'avère très toxique, puisqu'il prend la place de l'oxygène dans le sang.

Par la suite, l'infirmière a indiqué les trois dépendances possibles face à la nicotine, soit la dépendance physique, psychologique et sociale, en plus de présenter les changements produits par

le corps humain lorsque la personne décide de cesser de fumer.

L'atelier s'est terminé par le visionnement de publicité anti-tabac du monde entier et d'un DVD sur la conspiration dans les industries du tabac.

Remerciements

La Maison des jeunes Mari-Jeunes tient à remercier l'infirmière Céline Guibeault pour son temps.



Dix jeunes ont participé à un atelier sur les effets néfastes de la cigarette.

Surplus de 485 509 \$ à Maniwaki pour 2006

(G.B.) Maniwaki - La Ville de Maniwaki a terminé l'exercice financier 2006 avec un surplus de 485 509 \$.

Cela a été dévoilé lundi dernier, lors du dépôt du rapport financier de la Ville pour l'année 2006. Sur cette somme, quelque 60 000 \$ doivent toutefois être octroyés au lieu d'enfouissement sanitaire (LES), ce qui porte le surplus réel de l'année financière à 425 000 \$.

«Nous sommes les administrateurs officiels du site, mais les autres municipalités et entreprises supportent aussi financière-

ment le LES. Voilà pourquoi ces 60 000 \$ n'appartiennent pas à Maniwaki, mais plutôt au site en tant que tel», a précisé le maire de Maniwaki, Robert Coulombe.

Le surplus accumulé de la Ville se situe maintenant à 1 412 081 \$. Encore là, étant donné le LES et l'octroi pour le budget 2007, cette somme ne correspond pas au surplus accumulé réel. Le maire Coulombe estime qu'une fois les obligations financières effectuées, Maniwaki s'en tirera avec environ 95 000 \$ en guise de surplus accumulés.

CFP PONTIAC

Deux élèves gagnent des mallettes à la Francofête

Maniwaki - Deux élèves du Centre de formation professionnelle Pontiac ont remporté un prix lors de la dictée organisée durant la Francofête 2007.

Les gagnantes, Stéphanie Lacroix (cours de comptabilité) et Julie Carpentier (cours de secrétariat), ont reçu un porte-document personnalisé. Le prix a été remis par la Caisse populaire Desjardins Fort-Coulonge, commanditaire de l'événement organisé annuellement par le CFP Pontiac. Bravo aux gagnantes!



De gauche à droite: Lyse Boucher, enseignante au DEP secrétariat et comptabilité, Julie Carpentier, gagnante de la dictée en secrétariat, Yves Côté, enseignant, Stéphanie Lacroix, gagnante en comptabilité, Anne Paquin, directrice générale de la Caisse populaire de Fort-Coulonge, commanditaire des prix de la Francofête 2007.

Opinion

Précision sur une Muguetterie

À la suite d'une Muguetterie parue dans l'édition du 13 avril 2007, j'aimerais apporter mon opinion et faire le point sur cet incident comme restaurateur et clients.

D'après moi, il n'y a pas de mauvais client, mais des clients exigeants qui nous forcent à devenir meilleur dans notre travail.

Notre devoir est de donner un service impeccable et personnalisé. Comment peut-on critiquer le choix de notre client?

Aucune de mes serveuses n'ont de pensées négatives envers les clients. Elles peuvent faire des erreurs, mais sans se dénigrer

ou dénigrer les clients. Ils ont le choix de commander à leur goût.

La partie pourboire n'est pas obligatoire, et 99 % des gens en donnent. On peut penser que parfois, le pourboire n'est pas toujours mérité?

Je crois qu'il faut regarder l'ensemble de la profession, pas seulement les mauvaises journées. J'aimerais que les clients continuent de se sentir chez eux et à l'aise de s'exprimer.

Je lève mon chapeau aux serveuses et à ma clientèle.

Gilles Lafrenière, propriétaire Williamson.

Outaouais à l'urgence_phase2 appréhende une crise

Maniwaki - La coalition Outaouais à l'urgence_phase2 lance un cri d'alarme au ministère de la Santé et des Services sociaux et à l'Agence régionale.

PAR MYRIAM GRENIER

Selon la coalition Outaouais à l'urgence_phase2, des indicateurs laissent présager une grave crise dans la dispensation des soins de santé en Outaouais au cours de l'été.

La coalition soutient que les problèmes du système de santé sont liés au sous-financement que le ministère et l'Agence tardent à reconnaître. «Le ministère et l'Agence contestent nos chiffres, mais n'en ont pas

d'autres à nous présenter. Le déni d'une situation n'est pas un bien grand moyen pour trouver des solutions», estiment Marthe Robitaille et Pierre Ippersiel, porte-parole de la coalition.

De l'avis de la coalition, les débordements aux urgences, la pénurie de ressources humaines, les bris de services appréhendés et les longues listes d'attente sont des conséquences du sous-financement.

«Selon les chiffres du ministère, notre région n'a pas le financement comparable aux autres régions du Québec, ce qui, entre autres, conduit au manque de 220 lits de soins de courte durée et 440 lits de soins de

longue durée», croient les deux porte-parole.

Outaouais à l'urgence_phase2 s'inquiète du fait que les décideurs minimisent la situation. «Notre intention, c'est de faire bouger les choses. Nous croyons qu'il est important de dire les choses telles qu'elles sont et de trouver, dans la transparence, des solutions positives à notre réalité régionale», propose la coalition.

Par ailleurs, la coalition se réjouit de l'appui de plus en plus massif de la part de la population face à la pétition qui circule. Prochainement, la coalition mettra une lettre à l'intention du Premier ministre du Québec que tous les citoyens pourront télécharger, signer et envoyer.



Marthe Robitaille, porte-parole de la coalition Outaouais à l'urgence_phase2, interpelle le ministère de la santé et des services sociaux et l'Agence régionale pour faire bouger le dossier du sous-financement des hôpitaux.

La Croix-Rouge recherche des bénévoles

Maniwaki - Le mouvement de la Croix-Rouge recherche activement des bénévoles pour la région de la Vallée-de-la-Gatineau.

PAR MYRIAM GRENIER

Présentement, le Service des sinistrés de la Vallée-de-la-Gatineau possède une seule personne pour desservir la population, soit Jeanne Chantigny, responsable à Maniwaki.

La Croix-Rouge recherche donc des personnes intéressées à rejoindre ses rangs pour venir en aide aux sinistrés.

Le mouvement

Fondé en 1862 par l'homme d'affaires suisse Henry Dunant, la mission de la Croix-Rouge et du Croissant-Rouge vise à prévenir et réduire les souffrances des hommes en toutes circonstances, dont les catastrophes naturelles, les conflits armés et les incendies.



Des bénévoles de la Croix-Rouge s'impliquent auprès des sinistrés.

Les valeurs

Le mouvement de la Croix-Rouge et du Croissant-Rouge projette plusieurs principes fondamentaux, soit l'humanité, l'impartialité, la neutralité, l'indépendance, le volontariat, l'unité et l'universalité. Les bénévoles volontaires portent donc secours aux gens sans discrimination et sans prendre part aux hostilités.

Journées portes ouvertes «La Forêt au cœur»

(G.B.) Maniwaki - Les personnes pour qui le développement de l'industrie forestière est important sont invitées à participer, les 4 et 5 mai prochain, aux Journées portes ouvertes «La Forêt au cœur» organisées par l'Agence de mise en valeur des forêts privées outaouaises.

L'objectif de cet événement est de favoriser les échanges avec des hommes et femmes, ingénieurs, techniciens, ouvriers sylvicoles, industriels, opérateurs de machine, formateurs, bref, des personnes qui oeuvrent dans le domaine forestier et qui ont les forêts au cœur.

Plusieurs entreprises et organismes forestiers régionaux prendront part à l'événement. Des visites en forêt, des expositions, des conférences, des spectacles, des activités de plantation, des randonnées guidées, les visiteurs auront l'embarras du choix et, surtout, bien du plaisir à découvrir le monde forestier.

L'activité se déroulera au Parc du lac Beauchamp à Gatineau. Il est possible d'obtenir davantage d'informations à ce sujet en communiquant avec l'Agence régionale de mise en valeur des forêts privées outaouaises.

L'entretien de votre véhicule n'est pas un jeu.

Nos experts remettent votre véhicule en parfait état grâce à ces offres spéciales d'entretien printanier.

Offre d'entretien «Tranquillité d'esprit»

54^{95\$}

L'huile synthétique Mobil 1 est maintenant disponible chez votre concessionnaire Chrysler • Jeep^{MD} • Dodge.

Comprend :

- Jusqu'à 5 litres d'huile 5W30 Mopar
- Un filtre à huile Mopar
- Graissage (s'il y a lieu)
- Appoint du liquide lave-glace
- Permutation des 4 pneus
- Inspection « Tranquillité d'esprit »
- Rapport écrit des résultats

D'autres frais peuvent s'ajouter pour les moteurs diesels, les V10, les V8 HEMI^{MD}, la mise au rebut des liquides et pour les liquides semi-synthétiques et synthétiques.

Offre spéciale «suspension et direction»

64^{95\$}

- Faites inspecter votre véhicule dès aujourd'hui pour vous assurer de rouler sans problèmes.**
- Réglage du parallélisme des 4 roues
 - Inspection de la suspension avant et arrière
 - Inspection de la direction
 - Rapport écrit des résultats

*Pièces en sus

Freins V-Line Mopar

Garantie à vie**

129^{95\$}

Le service d'entretien régulier de véhicule comprend :

- Remplacement des plaquettes ou des segments
- Inspection des disques et des étriers avant, du maître-cylindre, des fixations et des flexibles de freins
- Appoint du liquide du maître-cylindre
- Vérification de la condition du liquide pour freins

**Garantie limitée à vie sur les plaquettes et segments de freins Value Line. Coûts d'usinage/de remplacement des disques/tambours de frein en supplément, si requis. Offre valide sur les véhicules DaimlerChrysler seulement.



Ballon de soccer GRATUIT

SEULEMENT CHEZ VOTRE CONCESSIONNAIRE CHRYSLER • JEEP^{MD} • DODGE

Ces offres d'entretien ainsi que les prix et les incitatifs qui les accompagnent ne s'appliquent qu'aux concessionnaires Chrysler • Jeep^{MD} • Dodge participants. Les prix affichés ne comprennent pas les taxes. Voyez votre concessionnaire pour tous les détails et conditions. Le concessionnaire peut vendre à prix moindre. Des frais environnementaux peuvent s'appliquer. Offres en vigueur jusqu'au 30 juin 2007. Jeep est une marque de commerce déposée de DaimlerChrysler Corporation, utilisée sous licence par DaimlerChrysler Canada Inc.

Vos experts s'amuseront avec ce ballon de soccer Mopar de taille réglementaire, qui vous est offert **GRATUITEMENT*** à l'achat d'une des offres spéciales d'entretien printanier énumérées ci-dessous. Ce ballon, en simili cuir durable, arbore les couleurs de Mopar avec des sections métalliques nacrées distinctives.

*Jusqu'à épuisement des stocks



«Vous pouvez compter sur moi.»

**CHRYSLER
Jeep^{MD}
DODGE
SERVICE**

Nous sommes les meilleurs. Laissez-nous vous le prouver.

PÂQUES

Plus de 80 participants à Montcerf-Lytton

(G.B.) Montcerf-Lytton - Pas moins de 80 personnes ont participé aux activités de Pâques organisées par le comité de citoyens de Montcerf-Lytton, le 7 avril dernier.

Malgré le temps incertain, petits et grands ont eu bien de plaisir lors des nombreuses activités proposées. La course aux œufs de Pâques dans la salle municipale a été fort appréciée et a bien fait rire. Les participants se sont aussi donné afin de réaliser leur panier de Pâques, de magnifiques chefs-d'œuvre qui ont demandé beaucoup de temps à réaliser.

Dessins, tirs de câbles, les jeunes se sont amusés durant toute la journée. «Tout le monde était gagnant lors de cette activité. Nous avons remis des sacs de Pâques à tous les enfants», a fait valoir le président du comité de citoyens de Montcerf-Lytton, Alain Fortin.

Ce dernier a adressé ses remerciements les plus sincères à la municipalité de Montcerf-Lytton qui a fait un don de 200 \$

pour l'occasion ainsi qu'aux œufs de Pâques organisées par le comité de citoyens de Montcerf-Lytton, le 7 avril dernier.

Par ailleurs, le comité de citoyens est à préparer un vélothon qui devrait avoir lieu au mois de juin.



Les enfants de Montcerf-Lytton et des environs ont bien aimé leur expérience en cette fête de Pâques.

2004 DODGE RAM QUAD CAB 4X4



#P485

Moteur remis à neuf,
intérieur cuir - 54 300 km**26 795\$****Marinier
Auto**Tél:
449-1544
57, route 105,
Maniwaki
J9E 3A9

THÉÂTRE DE CHEZ NOUS

Le vent se lève au Lac Ste-Marie

(M.G) Lac Ste-Marie - La troupe de théâtre de jeunes artistes de 8 à 12 ans présentera la pièce pour enfants «Le vent se lève» à la salle communautaire du Lac Ste-Marie et à l'école secondaire de Gracefield.

La troupe de théâtre de jeunes du «Théâtre de Chez nous» présentera la pièce «Le vent se lève» le 22 avril à 14 h et 16 h 30 à la salle communautaire du Lac Ste-Marie et le 28 avril à 18 h à l'école secondaire de Gracefield. La pièce a pour thème l'environnement et la sagesse des jeunes.

L'idée de la pièce vient de Nadine Pinton et Denis Labelle, qui ont offert bénévolement des cours de théâtre à douze jeunes de Low, Venosta, Kazabazua et Lac Ste-Marie. Le résultat final de ces cours a permis d'inventer, de créer et de construire une pièce portant sur l'environnement et l'écoute des

jeunes. La troupe a recyclé de nombreux matériaux pour créer des masques et des décors.

Les billets sont en vente à la municipalité du Lac Ste-Marie et au magasin FELMAX de Gracefield au coût de 5 \$ pour les adultes et 4 \$ pour les étudiants et les membres de l'Association des loisirs de Lac Ste-Marie. Infos : Nadine Pinton au (819) 467-2086.

417 \$ remis pour les activités culturelles

(G.B.) Bois-Franc - Le propriétaire de l'Auberge des Blés de Bois-Franc, Alexandre Clément, a remis un don de 417 \$ aux élèves des écoles de Bois-Franc et Montcerf-Lytton pour la réalisation d'activités culturelles.

Il a été possible d'amasser cette somme par

la réalisation des trois premiers spectacles des Vendredis de l'humour, à la salle Donat-Hubert de Bois-Franc. La municipalité contribue aussi à promouvoir les activités culturelles dans les écoles en prêtant la salle Donat-Hubert à de nombreuses reprises.



Le maire de Bois-Franc, Armand Hubert (gauche), et le propriétaire de l'Auberge des Blés, Alexandre Clément, posent ici avec les élèves de troisième et quatrième années de la classe de Brad Hicks de l'école St-Boniface de Bois-Franc.

5^e ÉDITION

Tournoi de pêche Église Pointe-Comfort

5 mai 2007au lac Trente-et-un milles
et Pémichangan**Prix «poids caché»**Bateau avec remorque, gracieuseté
Fabrique Pointe-Comfort, moteur
gracieuseté Felmax Rona**Prix «poids caché» (enfant)**Bicyclette, gracieuseté
Garage Cousineau**Souper fesse de boeuf
gracieuseté Boucherie Gauthier****Inscriptions :** 5 mai 2007 de
6h à 14h, près du dépanneur Caron
à Pointe-Comfort.Billet en pré-vente : 20 \$ Souper
À partir du 3 mai : 25 \$ compris
Enfant : 10 \$**Infos : Vincent R. (819) 463-1463
/ Lucille A. (819) 463-3697**

PROMOTION **HONDA**

**HONDA
400 2006
TRAIL
ÉDITION**

AVEC OPTIONS:**8 400\$ +TX**
Tout inclus
et installés**GARANTIE
30 MOIS**TREUIL 2500lbs
COFFRE ARRIÈRE
APPUIS - PIEDS
POIGNÉES et POUCE Chauffants
PARE-BRISE ET MIRROIRS5 ans avec paiement à la semaine **51,98\$****6,8%** "Financement disponible sur place"**PROMOTION VALIDE DU 13 AVRIL JUSQU'À L'ÉCOULEMENT DE L'INVENTAIRE**Venez rencontrer les vendeurs,
Philippe et Jocelyn Dault, ainsi que
Philippe Lyrette pour de judicieux conseils383, boul. Desjardins, Maniwaki
449-1001**Les Sports
DAULT
ET FRÈRES**



J'ai une offre qui me trotte
dans la tête...



Une offre qui en vaut vraiment la peine – abonnez-vous au service Internet Sympatico^{MC} Haute vitesse de Bell incluant:

- Un accès Internet toujours rapide, jamais partagé¹
- Services de sécurité avec mises à jour automatiques et soutien technique complet²
- Installation simple et rapide
- Assistance technique 24/7

3 mois gratuits³

Offre d'une durée limitée



Visitez un magasin Bell
1 888 891-6363 bell.ca/sympatico



L'offre prend fin le 28 avril 2007 et est réservée aux clients résidentiels, là où la technologie le permet. L'offre est modifiable sans préavis et ne peut être combinée avec aucune autre offre. Les prix peuvent varier selon la région. Des frais de résiliation anticipée s'appliquent. Des frais d'annulation de 25 \$ sont applicables si vous annulez la commande avant l'activation du service. Taxes en sus. D'autres conditions s'appliquent. (1) S'applique à la vitesse de l'accès dédié entre le modem du client et l'équipement de commutation de Bell. La vitesse peut varier selon votre configuration technique, l'activité sur Internet, les facteurs environnementaux, le serveur ou d'autres facteurs. (2) Services fournis en collaboration avec RadialPointTM Inc. aux clients du service Sympatico. Aucun service n'offre une protection absolue. (3) S'adresse aux nouveaux clients de Sympatico et aux clients du service Sympatico de base au Québec qui souscrivent un abonnement de 1 an au service Internet Sympatico Haute vitesse. 19,95 \$/mois pour les mois 4 à 6, le tarif mensuel courant (maintenant 32,95 \$; sujet à changement) s'applique par la suite. Capacité totale de téléchargement de 30 Go par mois. Frais pour téléchargement en sus : 1,50 \$/Go additionnel, arrondi au Go le plus près, pour un maximum de 30 \$/mois. Des frais uniques d'activation ou de migration (35 \$) s'appliquent; crédités aux abonnés Internet de Vidéotron Ltée qui passent à Sympatico, le demeurent pour au moins 2 mois et remplissent le formulaire à cet effet. Aux fins de validation seulement, les abonnés de Vidéotron Ltée doivent fournir une copie de leur facture Internet pour le présent mois ou le mois passé; cette copie sera ensuite détruite. Prévoir de 4 à 6 semaines après les 2 premiers mois d'activation pour l'application du crédit. Sympatico est une marque de commerce de Bell Canada; © RadialPoint inc., 2005. Utilisé sous licence par RadialPoint inc. Tous droits réservés. TM© 2005, COVAN.

Les Clowns du Carrousel à Maniwaki

(G.B.) Maniwaki - Giboulé, Igor, Kabotine et Tournesol en ont fait voir de toutes les couleurs aux enfants rassemblés à la salle Gilles-Carles, dimanche dernier, pour le



Les quatre clowns ont émerveillé petits et grands, dimanche dernier.

spectacle des Clowns du Carrousel.

D'un an à neuf ans, les petits rassemblés pour l'occasion ont tous bien apprécié la prestation des quatre clowns. Interactif, le spectacle a laissé place à des sketches humoristiques et à des chansons entraînantes. Même les plus sceptiques ont dû se rhabiller. Tous ont été charmés par ces joyeux lurons.

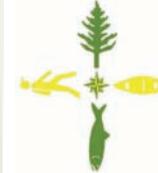
Arborant des costumes originaux et colorés, les clowns ont séduit les enfants, mais aussi les parents. Le contact avec le public était impeccable et les thèmes abordés très divertissants.

Les clowns ont d'ailleurs pris la peine de rencontrer chacun des enfants présents à la fin de leur spectacle qui a duré plus d'une



Les enfants ont pu se prêter à une séance de photos après le spectacle.

heure. Ils ont parlé, signé des autographes, fait rire tous les jeunes qui sont restés pour les rencontrer. Cela a été bien apprécié des nombreux parents qui étaient présents pour l'occasion. Les gens ont aussi pu se procurer les dvds et autres articles promotionnels des Clowns du Carrousel à ce moment.



COMITÉ DU
BASSIN VERSANT
DE LA
RIVIÈRE GATINEAU
WWW.COMGA.ORG

La COMGA organise des consultations publiques, pour le diagnostic du bassin versant de la rivière Gatineau, qui seront réalisées dans les dates et locaux suivants:

3 mai - Chelsea Centre communautaire, 220, Old Chelsea

7 mai - Low Salle Héritage Hall 4c, d'Amour Road

15 mai - Maniwaki Hôtel Château Logue, 12, rue Comeau



L'ASSOCIATION PULMONAIRE Québec

PROJET RANDONNÉE À VÉLO CHGA-FM
ASSOCIATION PULMONAIRE DU QUÉBEC

Maniwaki - C'est déjà ce SAMEDI 21 AVRIL que vous pourrez rencontrer l'équipe de CHGA-FM dans le mail des Galeries de Maniwaki. La dynamique gang de CHGA-FM sera dans le mail de 9h30 à 16h ce samedi afin de vous rencontrer et vous parler en long et en large du fameux projet vélo pour l'Association pulmonaire du Québec.

Comme nous ne faisons jamais les choses à moitié, noter que le directeur général de l'Association pulmonaire du Québec, Louis Brisson sera sur place, accompagné par l'inhalothérapeute Emmanuelle Paré. Cette dernière pourra vous faire passer des tests respiratoires au cours de cette journée de samedi. Il s'agit là d'une opportunité bien intéressante pour tous les gens qui désirent en savoir davantage sur les maladies pulmonaires et sur les moyens existants pour soulager leurs symptômes.

Par ailleurs, au cours de cette journée de samedi, parmi les donateurs, nous ferons tirer des prix. Pour un don de 2,00 \$, obtenez un coupon de participation. Pour un don de 10,00 \$, obtenez 10 coupons de participation. En vous faisant donateur ce samedi entre 9h30 et 16 heures, courrez la chance de gagner, entre autres, 250 \$ à dépenser au marché métro André Lapointe de Maniwaki.

La grande tournée des soupers spaghetti se termine déjà... Imaginez, le jeudi 26 avril prochain, nous servirons notre tout dernier repas après cette vaste tournée qui aura débuté le 1er février dernier. Nous vous donnons donc rendez-vous le 26 avril prochain entre 16 et 19 heures à la salle municipale de Bouchette. Les sous amassés par ces soupers sont versés au projet vélo / Association pulmonaire du Québec.

À chaque semaine, grâce à la très aimable collaboration du JOURNAL LA GATINEAU, nous vous tiendrons au parfum des développements entourant ce splendide projet.



NOUVELLE FORMULE

INVITATION À TOUTE LA POPULATION

La Fondation du Centre de santé
de la Vallée-de-la-Gatineau

servira un **DÉJEUNER BÉNÉFICE**

DATE : Dimanche, 6 mai 2007
HEURE : 8h30 à 10h30 (Déjeuner)

ENDROIT : 10h30 à 11h30 (Discours honorifiques)
Cité étudiante de la Haute-Gatineau
211, rue Henri-Bourassa
Maniwaki, QC

BUT : Supporter le CSSSVG dans l'acquisition de lits électriques pour l'hôpital et les deux CHSLD
COÛT DU BILLET : 25 \$ (Comprend votre repas et un don à votre Fondation)
Reçu d'impôt émis avec chaque billet vendu

RÉSERVEZ TÔT

auprès d'Élizabeth Hébert au 819-449-4690 (P. 684)
et de nos autres points de vente

(Les personnes qui sont dans l'impossibilité de participer mais qui veulent offrir un don peuvent le faire en composant le numéro ci-haut)

DATE LIMITE

27 avril 2007 (Seulement quelques billets seront disponibles à l'entrée)

Nos points de vente sont :

- Site Hôpital, 309, boul. Desjardins, Maniwaki, local de la Fondation
- Assurance CLARICA, 187, rue Commerciale, Maniwaki
- Aux Caisses populaires de la Vallée-de-la-Gatineau
(Maniwaki, Bois Franc, Grand-Remous, Messines, Gracefield, Kazabazua, Low)

BIENVENUE À TOUTES ET À TOUS !

Un don à votre Fondation, c'est un investissement pour votre vie..

20^e anniversaire des marraines d'allaitement

Maniwaki - L'infirmière du CLSC de Maniwaki, Odile Danis Emond, accompagne actuellement (8) huit marraines d'allaitement. Ce sont des femmes bénévoles ayant une expérience d'allaitement au moment du recrutement et ayant suivis une formation de base sur l'allaitement et sur la relation d'aide.

Elle apporte et assure un support professionnel aux marraines et travaille en collaboration avec la Maison de la Famille. Elle convoque et planifie les réunions mensuelles des marraines d'allaitement, dirige et voit à la formation continue de

celles-ci et voit au bon fonctionnement du groupe. Elle s'assure également qu'il n'y ait pas d'essoufflement chez les bénévoles.

L'infirmière du CLSC aide au recrutement des marraines d'allaitement, vérifie que chacune des mères rencontrent bien les exigences de base.

En plus d'être l'infirmière qui gravite autour de la grossesse et de l'arrivée du bébé, elle accompagne la mise en route de l'allaitement et sa poursuite.

Elle a la responsabilité de l'équipe d'infirmières enfance-jeunesse-famille des

CLSC de Low, Gracefield et Maniwaki. Elle collabore avec chacune et leur offre un support professionnel. De plus, elle fait partie du comité régional en allaitement depuis plusieurs années et représente le CSSS de la Vallée-de-la-Gatineau à l'Agence régionale de la santé et des services sociaux. Cette agence a un mandat gouvernemental.

Un 5 à 7 sera offert le mercredi 2 mai prochain, au 177 des Oblats, afin de souligner le travail des marraines d'allaitement des 20 dernières années.



Odile Danis Émond accompagne les marraines d'allaitement.

MIEUX ISOLER POUR ÉCONOMISER

Un grenier mal ou insuffisamment isolé, représente la plus grande perte de chaleur dans la résidence. La cellulose de IGLOO est à la fois thermique et acoustique résistant aux feux, aux insectes, rongeurs ainsi qu'à l'humidité.

Ne payez plus pour de la chaleur qui s'envole !

Beaucoup plus compacte que la fibre de verre, la cellulose en vrac est soufflée pour sceller parfaitement vos murs et plafonds et empêcher toute infiltration d'air. Son efficacité inégalée peut vous faire économiser jusqu'à 35% en frais de chauffage et de climatisation.



ENTREPRISE JOCELYN SAUMURE

RÉNOVATION • ISOLATION (LAINE ET CELLULOSE SOUFFLÉE)

9098-6076 Québec inc. • RBQ : 8268-3038-02

SANS FRAIS : 1 866-281-6333 / Téléc.: (819) 281-0023

141, rue Georges, Gatineau (Québec) J8M 1T6

CAISSE POPULAIRE DESJARDINS HAUTE-GATINEAU

Les employés se syndiquent

Bois-Franc - Les salariés de la Caisse populaire Desjardins de la Haute-Gatineau du comptoir de service de Bois-Franc ont décidé de se joindre au Syndicat des travailleuses et travailleurs, la CSN.

Le 1er février, le Syndicat des travailleurs de la Caisse populaire Desjardins de la Haute-Gatineau (CSN) a déposé une requête en accréditation syndicale auprès de la Commission des relations du travail.

Le syndicat et l'employeur se sont entendus afin d'intégrer la nouvelle accréditation déjà existante. Cela a pour effet que les travailleurs bénéficieront immédiatement des avantages de la convention collective exis-

tante. Le 23 mars 2007, la Commission des relations du travail rendait sa décision, confirmant la nouvelle accréditation.

Affiliation

Le Syndicat des travailleuses et des travailleurs de la Caisse populaire Desjardins de la Haute-Gatineau – CSN est affilié à la Fédération du commerce (CSN) et au Conseil central des syndicats nationaux de l'Outaouais (CSN).

La CSN

Fondée en 1921, la CSN représente plus de 300 000 travailleurs. La Fédération du commerce regroupe 515 syndicats qui réunissent 40 000 syndiqués.

Chez-nous, on s'occupe de vous.

Confiez-nous votre auto, camion ou bateau et Sylvio lui redonnera son lustre d'antan.



Pneus Pierre Lavoie

À partir de
46^{99\$}

Pneu Barum

Barum

Garantie hazard de route. Installation et balancement inclus !



P175/70R13

Votre
MARCHAND-CONSEIL
UNIPNEU

PNEUS PIERRE LAVOIE INC.

LA SÉCURITÉ SANS COMPROMIS

260, Boul Desjardins, Maniwaki / Tél.: (819) 449-1346
Heures d'ouvertures : Lundi au vendredi : 8h à 17h30 Samedi : 8h à midi

Appelez-nous
pour prendre
rendez-vous

Savoir qui on est et d'où on vient est nécessaire pour savoir où on va... (suite)

...Il est fort compréhensible que la crise felquiste d'octobre 70 ait provoqué une véritable hystérie dans la population du Québec et chez ses dirigeants, comme en témoigne la promulgation de la Loi des Mesures de Guerre, à la demande du premier ministre du Québec et du maire de Montréal. Aux termes de cette Loi, des centaines de personnes ont été arrêtées et détenues, sans autre forme de procès, pour être ensuite relâchées sans qu'aucune charge ne soit portée contre elles. La plupart des personnes arrêtées étaient des artistes, des intellectuels, des syndicalistes et des souverainistes, reconnus pour leur sympathie à la mouvance indépendantiste. Il s'est vite avéré que le coup de main felquiste n'avait été l'œuvre que d'une poignée d'individus et que ce mouvement ne jouissait d'aucun appui populaire, notre peuple confirmant ainsi son caractère pacifique.

Cette épisode eut des effets importants sur la suite des choses. Elle a renforcé et radicalisé le support à la cause souverainiste des groupes touchés par la vague des arrestations faites en vertu de cette Loi. Face à la volatilité politique que pouvait provoquer la cause indépendantiste, et à la violence des réactions qu'elle pouvait susciter de la part des autorités légalement constituées, elle a amené les dirigeants souverainistes, et particulièrement René Lévesque, à maintenir une approche rigoureusement démocratique dans la démarche souverainiste. L'indignation populaire suscitée par l'application des mesures de cette Loi a mis en évidence l'importance accordée par notre peuple au maintien et à la sauvegarde des droits et des libertés individuels, leçon qu'allaien très bien retenir les deux paliers de gouvernement, qui ne manqueront pas ultérieurement d'utiliser ce grand principe pour assurer leurs politiques. Finalement, cette épisode aura radicalisé la position du reste du Canada face aux aspirations pourtant légitimes du peuple québécois.

C'est ainsi qu'en juin 1971, dans la deuxième année de son premier mandat, Robert Bourassa sera amené à exercer le droit de veto du Québec en opposition à l'Article 94A de la Charte de Victoria. Durant cette même année, la bataille pour la reconnaissance du français s'engage avec la promulgation d'une règle administrative visant à obliger les écoles anglaises du Québec à enseigner le français à titre de langue seconde. Cette règle est suivie en 1972 par les conclusions du rapport Gendron recommandant pour le Québec la promulgation du français comme langue nationale, accompagnée de la reconnaissance de l'anglais et du français à titre de langues officielles. En 1972, les syndicats du secteur public, ces créatures de la Révolution tranquille, forment un front commun et déclenchent une grève générale, mordant ainsi pour la première fois la main qui les a créés et qui les nourrit. Sur le plan économique, l'euphorie des années soixante se poursuivait avec l'annonce en avril 1970 de la mise en œuvre du projet hydroélectrique de la Baie James et la réalisation (accélérée) des travaux titaniques en vue de la tenue des Jeux Olympiques de 1976. Tout au

cours de cette période, des syndicats de la construction affiliés à la FTQ, oeuvrant à ces grands travaux et d'autres du secteur privé (dont le projet d'expansion de la compagnie Iron Ore du Canada), n'hésitent pas à utiliser le sabotage comme technique de pression dans la poursuite de leurs revendications...

Aux élections de 1973, le Parti libéral, dirigé par Robert Bourassa, est reporté au pouvoir, alors que le Parti québécois, avec 30% des voix, est appelé à former l'opposition officielle, relayant L'Union nationale aux oubliettes. Le peuple québécois se voit partagé entre deux options, l'une nationaliste/fédéraliste, l'autre nationaliste/souverainiste, donnant ainsi à la question identitaire, pour la première fois de son histoire, une dimension politique structurée. Dès 1974, le gouvernement Bourassa, répondant aux attentes nationalistes, faisait adopter la Loi des langues officielles (le Bill 22) par l'Assemblée nationale. Cette même année, dans le but d'atténuer les craintes de sa population anglophone (et possiblement aussi pour contenir d'éventuels dérapages de la part des souverainistes) il promulgue une Charte des Droits. En octobre 1975, Bourassa signe avec le fédéral une première entente bilatérale visant à étendre la juridiction provinciale au domaine de l'immigration.

En novembre 1976, sur la promesse de se conduire en « bon gouvernement » et de tenir un référendum sur un projet de souveraineté-association au cours de son mandat, le Parti québécois est porté au pouvoir. En 1977, il fait adopter la Loi 101 affirmant le statut officiel de la langue française au Québec. Alors que le peuple québécois y voit la confirmation sur son territoire de ses droits linguistiques dans les domaines de l'administration publique, de l'économie et de l'éducation, la communauté anglophone y voit une atteinte à ses propres droits linguistiques et les minorités francophones hors-Québec se sentent, à juste titre, abandonnées à leur sort par la majorité francophone du Québec. En 1979, le gouvernement péquiste, optant pour une stratégie étape, émet son Livre Blanc présentant le processus qu'il entend suivre vers la négociation d'une entente de souveraineté-association avec le reste du Canada (sans par ailleurs présenter clairement le genre de société qui en résulterait pour le Québec). En janvier 1980, le Parti libéral du Québec, alors dirigé par Claude Ryan, émet son Livre Beige qui présente la position constitutionnelle du Parti, visant à renouveler la fédération canadienne sur la base d'une décentralisation massive des pouvoirs du fédéral. En 1980, le Code Civil du Québec est modifié. Le 20 mai 1980, le référendum est tenu et le peuple québécois vote à 59.5% contre le projet de souveraineté-association présenté par le Parti québécois. Ce référendum fut l'occasion de grandes divisions au sein du peuple québécois et dans de nombreuses familles, alors que les anglophones, de souche ou autres, y furent massivement opposés. Trudeau s'était grandement investi dans la campagne référendaire, allant même à affirmer qu'un NON au référendum serait

interprété comme un OUI à un fédéralisme renouvelé par le reste du Canada. Cette affirmation, qui s'est ultérieurement avérée trompeuse, fut déterminante dans l'issue de ce référendum. Il n'en demeure pas moins que le peuple québécois avait parlé et qu'il avait exprimé sa préférence à être défini comme canadien-français plutôt que simplement québécois.

Il est vite devenu évident que Trudeau avait trompé les Québécois. En avril 1982, par le rapatriement unilatéral de la Constitution, réalisé dans les circonstances que l'on sait, et en y joignant la Charte canadienne des droits, il faisait un affront éhonté à notre peuple tout entier, trahissait les fédéralistes du Québec et s'engageait sur la voie de la confrontation. Le fait que la Charte des droits venait confirmer la prédominance des droits individuels sur ceux de la collectivité n'est pas le résultat d'un simple hasard : il est fort probable que cette manœuvre ait non seulement eu pour but de contrer certaines provisions de la Charte de la langue française, mais aussi de contrer toute autre loi qui pourrait être éventuellement promulguée par le Québec et que le reste du Canada pourrait jugée contraire à ses intérêts fondamentaux (telle une éventuelle sécession du Québec, fût-elle légitimement entérinée par l'Assemblée Nationale), conférant ainsi une justification légale à toute forme d'intervention éventuelle pouvant émaner du fédéral afin d'y faire échec. En réaction à cela, dès mai 1982, l'Assemblée Nationale adoptait une Loi (clause nonobstant) visant à soustraire toute loi passée, présente ou future du Québec aux provisions des sections 2, 7-14 et 15 de la Charte canadienne des droits.

De 1982 à 1985, la conjoncture économique se détériore. Le Canada et le Québec connaissent des taux d'inflation et de chômage élevés. La dette publique s'accroît et la structure sociale-démocrate du Québec s'essoufle et commence timidement à être remise en question. Tant les libéraux que les péquistes se disent favorables à la privatisation de certaines des sociétés d'état issues de la Révolution tranquille. Le support au Parti québécois et à la cause de l'indépendance flétrit. Le leadership de René Lévesque est remis en cause et ce dernier démissionne. Aux élections de 1985, le Parti libéral du Québec, dirigé par Robert Bourassa, reprend le pouvoir.

En 1984, le Parti conservateur est élu à Ottawa et Brian Mulroney devient premier ministre. En 1986, Robert Bourassa définit les demandes constitutionnelles du Québec, qui comprennent un droit de veto constitutionnel pour le Québec, la limitation du pouvoir de dépenser du fédéral, un rôle actif dans la nomination des juges à la Cour Suprême du Canada (rendu fort conséquent par la promulgation de la Charte des droits), la reconnaissance du caractère distinct du Québec et des pouvoirs accrus en regard de l'immigration. Mulroney, réceptif à ces propositions, obtient l'accord des autres provinces pour engager une ronde de discussions constitutionnelles, appelée la « Quebec round ». Cette même année, pour témoigner de sa bonne foi,

l'Assemblée nationale adopte le Bill 142 garantissant l'usage de l'anglais dans le réseau des services sociaux.

En avril 1987, l'Accord du Lac Meech est signé. Bien que le Parti québécois s'y oppose, il est clair que la majorité des Québécois y est favorable. De 1987 à 1990, l'Accord devant être entériné par chacune des provinces, les discussions se poursuivent. Influencé en cela par le Parti libéral du Canada, le reste du pays est de plus en plus défavorable à la reconnaissance d'un caractère distinct pour le Québec. Au bout du compte, les manœuvres du Parti libéral réussissent à faire échouer l'Accord aux législatures du Manitoba (rôle de E. Harper) et de Terre-Neuve (rôle de Clyde Wells). L'Accord meurt de sa belle mort en juin 1990 en suscitant d'amères réactions à travers le pays : voilà qu'après la jambette du rapatriement unilatéral de 1982, une deuxième jambette majeure est passée au Québec par les libéraux fédéraux! Le 25 juillet de la même année, un Lucien Bouchard désabusé quitte le Parti conservateur et fonde le Bloc québécois. En 1992, Mulroney revient à la charge avec le projet d'Accord de Charlottetown. Considéré comme un « remake » de l'Accord du Lac Meech, il est rejeté en octobre 1992 (notons en passant qu'il remplaçait la notion de bilinguisme par la notion de dualité ethnique). À ce revers s'ajoutant le poids de scandales, Mulroney démissionne de son poste. Il sera remplacé par Kim Campbell qui subira une cinglante défaite aux mains des libéraux de Jean Chrétien aux élections de 1993, alors que les conservateurs n'y feront élire que deux députés! Jean Chrétien débute alors sa décennie de règne. Il nomme Paul Martin ministre des finances. Profitant d'une conjoncture économique et d'un taux de change favorables, il adopte une politique financière conservatrice et accumule des surplus, permettant ainsi une substantielle réduction de la dette du fédéral au gré des ans. Partisan d'un pouvoir central fort, Chrétien poursuit envers les provinces, et particulièrement envers le Québec, une politique d'après confrontations.

Entre temps au Québec, Jacques Parizeau devient chef du Parti québécois en 1988. Il prendra le pouvoir aux élections de 1994. Depuis les années soixante-dix, le profil de la société québécoise a changé. Le taux de natalité a sensiblement chuté. Le Québec dépend de plus en plus de l'immigration pour assurer son développement. Le Parti québécois se met donc à courtiser les diverses ethnies et les immigrants, dont l'appui lui apparaît essentiel pour réaliser son projet. La notion de peuple est remplacée par la notion de nation. C'est ainsi que pour le Parti québécois l'appellation de « Québécois » ne se limite plus aux seuls canadiens-français de souche pure-laine, mais englobe dès lors tous ceux qui vivent sur son territoire, sans égard à leurs origines ethniques! Ce virage témoigne de son déphasement par rapport à la sensibilité identitaire du peuple québécois, qui s'en trouve de plus en plus désemparé... (À suivre)

André Lacroix

ÇA VEND 100 BON 100 !
TÉL.: (819) 449-1725

Les p'tites annonces classées

VOUS AVEZ JUSQU'AU
MERCREDI MIDI

Meubles pour chambre à coucher en pin 5 mcx.
Meuble pour salon, divan, fauteuil et tables en bois naturel 4 mcx. Info: 819-449-2672

Inventaire d'articles de pêche. Info: 819-463-0972

2 Réservoirs à l'huile de 200 gallons chaque, 120\$ chacun. Info: 819-449-7287

Climatiseur FEDDESS, 10000btu, 200\$. Petit extincteur, 15\$. Info: 819-449-1113

Balle de foin 50lbs et plus, 2.50\$ ch. Info: 819-441-3853 après 18h

4 Pneus d'été 175 70R14, Firestone, pratiquement neufs, 150\$ pour les 4. Info: Marc au 819-449-7198

Cabine de fibre de verre renforcée plus support à canot; un peu endommagés pour petit camion, 100\$. Info: 819-441-0115

Taureaux à vendre sans papier bleu (Charolais pur sang). Monte-balle carrée, chaloupe en aluminium 16' avec remorque. Info: 819-463-0006

2 Lits thérapeutiques de 39" avec matelas ferme de 15" épais, lits électriques avec système de massage. Info: 819-449-1515

Balle de foin 50lbs et plus à 2.50\$ chacune. Info après 18h00 au 819-441-3853

Vêtements pour bébé de 0 à 18 mois. Contactez Diane au 819-441-3810

Bois de chauffage, chicot de Mélèze (épinette rouge) 16" fendu, 30\$ la corde, sur place. Info: 819-449-3853

Générateur Elsan, 5500Watt, 800\$. Info: 819-463-1267 ou 819-334-3069 cell.

Monte-charge (palan), capacité de 2000lbs, incluant support de métal. Info: 819-449-3545

Balles de foin rondes de luzerne, 2e coupe pour chevreuil, 50\$ ch. Info: 819-463-3829

Guitare 12 cordes de marque Seagull, 550\$. Banjo 5 cordes Vega Earl Scruggs, 750\$. Info: 819-449-5466

Rôtissoire à poulet commerciale, 800\$. Info: 819-463-4222 ou 819-463-3235

Photocopieur Canon neuf. Info: 819-449-8047

Poster de films et de chanteurs. Info: 819-449-3545

Planeur King 16", Carrer 6" King, tour à bois 48" avec copieur Kraftex, scie à onglet Makita 10", toupe, dépolluiseuse King, scie circulaire King. Info: 819-449-1074 prix sur demande.

Meubles de secrétaire à vendre, meilleure offre. Info: 819-465-1108

2 Supports à papier d'emballage, 2 panneaux mobiles pour bureau. Info: 819-449-3545

Voiture pour cheval et attelage. Infos: 819-449-7007

Sofa 5 places. Prix: 800\$. Tél: 819-441-2406 et laissez un message.

LOCAUX À LOUER

Espace commercial de 900 p.ca. au Centre Professionnel, rénové, chauffé et éclairé, salle de réunion, stationnement au 198, Notre-Dame. Info Immeubles Feeny au 819-561-4586 ou 819-441-0200

Local commercial de 950 p.ca. au 251 rue Notre-Dame à Maniwaki. Local commercial de 1600 p.ca. au 252 rue Champlain à Maniwaki. Info: 819-449-2485 ou 819-449-5763

Maison commerciale au 83, St-Joseph à Gracefield, près de la pharmacie, médecin et épicerie. Info: 819-463-3480

Local commercial de 1 500 p.c. au centre-ville de Gracefield. Info: 819-463-2434

MACHINERIES LOURDES À VENDRE

Garret TriFarmer, C4, reconditionnée, chaînes avant neuves, winch A8 refait à neuf, etc. Prix: 12 000\$. Info: 819-463-1190 ou 819-441-9357

MAISONS OU CHALETS À VENDRE

Bâtie au 252 rue Champlain à Maniwaki de 100' x 40', sur 3 étages, grand sous-sol et zonée commerciale. Prix: 65 000\$. Info: 819-449-2485 ou 819-449-5763

Maison 1 c.c. au 29 chemin Rivière Gatineau Sud à Déléage, 35000\$. Info: 819-441-0263

Grande maison style canadienne 3+2 c.c., 2 salles de bain, 2 salons, dans le secteur lac Cayamant, 94 900\$. Contactez Michèle au 819-463-2224

Maison au 265 rue Beaulieu à Maniwaki, plancher de bois franc, piscine, patio, grande remise, secteur tranquille, près de école et hôpital. Info: 819-449-5100 ou 819-441-5048

Maison à Egan Sud à sur le bord de la rivière Gatineau, très belle vue sur la rivière, grand terrain, cour asphaltée, aménagement paysager, coin tranquille à 5 minutes de Maniwaki, 179 000\$. Info: 819-334-0705

ESPACE À LOUER

248, rue Champlain

À prix avantageux, entreposage de tout genre : autos, bateaux, meubles, motocyclettes, surplus d'inventaire.

Infos : 449-8419 / Soir : 449-6464

MAISONS ET APPARTEMENTS À LOUER

Appartement 3 1/2 au 279-A, Notre-Dame, refait à neuf, pas chauffé ni éclairé, 325\$/m., libre immédiatement. Info: 819-663-4980

Logement 3 1/2, 315\$/m. sur la rue Legault. Info: 819-660-0091 et demandez Pascal

Appartement tout neuf, 3 1/2, à Déléage au 4 Fources, 400\$/m. câble, chauffé et éclairé, tout compris, libre immédiatement. Info: 819-441-1058

Logement 1 c.c., meublé, chauffé et éclairé, câble fourni, 400\$/m. Info: 819-441-1919 jour ou 819-441-0771 soir et demandez Marc-André ou Pierre

3 1/2 avec grandes fenêtres et chambre à coucher dans un demi sous-sol. Inclus les stores, stationnement et corde à linge. Pas de fumeur ni d'animaux.

 CHAMBRE DE COMMERCE
DU COEUR DE LA GATINEAU

Avis de convocation

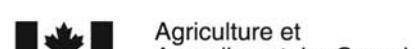
Le comité provisoire vous convoque à l'assemblée générale de la Chambre de Commerce de Gracefield, qui se tiendra le mercredi 25 avril prochain, à la salle communautaire de Wright, située au 351, St-Joseph, à 19h.

Il y aura élection du conseil d'administration. Si vous êtes intéressé à déposer votre candidature, S.V.P. confirmez auprès de Denise Rochon au (819) 463-1180 à la bibliothèque de Gracefield.

Au plaisir de vous voir en grand nombre.

Bien à vous !

Stéphane Kelly, président



Agriculture et
Agroalimentaire Canada

Agriculture and
Agri-Food Canada

Programme de cultures de couverture 2007

Condition d'admissibilité à l'assurance-production

À partir de 2007, les producteurs agricoles qui ne peuvent ensemencer des cultures commerciales en raison d'un taux d'humidité trop élevé ou d'inondations printanières, pourraient être admissibles à une aide financière dans le cadre du Programme de cultures de couverture (PCC).

Afin d'être admissibles au programme, les producteurs doivent souscrire à l'assurance-production. Plus de détails sur l'assurance-production, sur les dates limites pour présenter les demandes et sur la façon de s'y inscrire sont disponibles en communiquant avec votre organisme provincial d'assurance-récolte.

Les programmes d'assurance-production ont récemment été améliorés et offrent de l'assistance supplémentaire aux producteurs qui sont atteints par un taux d'humidité trop élevé ou par les inondations printanières.

Les détails du PCC 2007 seront mis au point et annoncés sous peu.

Pour de plus amples renseignements sur le PCC et sur d'autres pratiques de gestion visant à réduire l'érosion du sol, veuillez composer le 1-800-667-8567 ou visiter le site Web www.agr.gc.ca/pcc

 MUNICIPALITÉ DE
BLUE SEA

ORDRE DU JOUR

RÉUNION EN ASSEMBLÉE PUBLIQUE
MUNICIPALITÉ DE BLUE SEA
26 AVRIL 2007 À 19H
SALLE MUNICIPALE

- L'augmentation des prix dans l'immobilier en général
- La date de l'évaluation dans les rôles municipaux
- La fréquence triennal des rôles d'évaluation municipaux

Veuillez noter que le but de la réunion est d'informer sur les généralités concernant certains principes en évaluation foncière municipale et aucun cas individuel ne peut être traité lors de la réunion, les questions et réponses resteront d'ordre général.

Sera présent, l'évaluateur du service d'évaluation de la MRC,
M. Charles Lepoutré É.A.

Bienvenue à tous !

Canada

SAISON DE CHASSE 2006**Bilan des interventions contre le braconnage en Outaouais**

Le ministère des Ressources naturelles et de la Faune tient à informer la population qu'au cours de l'automne 2006, les agents de protection de la faune de la région de l'Outaouais ont intercepté 226 individus impliqués dans des actes de braconnage. Ces personnes feront face à 354 chefs d'accusation, totalisant plus de 213 516 \$ d'amendes.

Les accusations portées font état d'actes

de braconnage à l'endroit du gros gibier, tels que la chasse en temps prohibé, possession de plus de gibier que la limite permise, possession illégale de chair d'orignal et de cerf de Virginie, chasse avec une arme interdite, utilisation d'un projecteur pour déceler la présence de gros gibier la nuit, possession d'arme à feu chargée à bord d'un véhicule, tir à partir des chemins publics et tir à partir

de véhicules.

Près de 1 575 kg de viande d'orignal et 800 kg de cerf de Virginie ont été saisis par les agents de protection de la faune des différents bureaux locaux et ont été remis à des organismes venant en aide aux personnes défavorisées.

Le ministère des Ressources naturelles et de la Faune tient à remercier la population

de la région de l'Outaouais pour les renseignements fournis lors de la période automnale. Il invite également les citoyens à poursuivre leur collaboration en signalant tout acte de braconnage ou geste allant à l'encontre de la protection de la faune et de ses habitats en communiquant avec S.O.S. Braconnage ou avec le bureau de la faune le plus près.

Journée de rêve avec les Wézi-Wézo

(G.B.) Maniwaki - Les Wézi-Wézo ont permis, encore cette année, aux participants de trois écoles de vivre une journée de rêve.

Les élèves de la classe de formation pratique de la Cité étudiante de la Haute-Gatineau, les adultes du programme de formation d'intégration sociale du Centre Jean-Bosco et de l'école St-Eugène ont

profité d'une sortie à la cabane à sucre au Domaine du Cerf de Blue Sea.

Lors de cette journée, les Wezi-Wézo ont payé les repas des adultes qui vivent avec un handicap. Ces derniers ont eu la chance de partager un repas des plus copieux, tout en se sucrant le bec avec les produits de la région.

Depuis plusieurs années, le groupe de

femmes et d'hommes membres des Wézi-Wézo organisent des activités pour les gens vivant avec un handicap. D'année en année, ils organisent des activités en assumant les dépenses courantes. Grâce à la générosité exemplaire et à l'implication de ce groupe de personnes, les gens les plus isolés de notre région ont la chance de socialiser et de vivre des moments inoubliables.

ALLONS-Y



COBALT SS

Aileron arrière • Roues de 17 po en aluminium poli avec pneus sport • Embout d'échappement poli de 3,5 po de diamètre • Moteur 4 cyl. ECOTEC 2,4 L VVT à ISC de 173 HP • Système sonore avec 7 haut-parleurs Pioneer et ampli de 260 watts • Lecteur CD et MP3 avec prise audio auxiliaire et Radio Satellite XM¹

MENSUALITÉ		
249\$ ²	Comptant: 1833\$	289\$ ²
Location: 48 mois	Location: 0\$	Préparation et frais de transport de 1095\$ INCLUS

LA GARANTIE DE 160 000 KM DE GM
Canada • LA MEILLEURE PROTECTION AU PAYS

160 000 KM
SANS SUR LE GROUPE MOTOPROPULSEUR
GARANTIE LIMITÉE³

+ 160 000 KM
SANS AVEC TRANSPORT DE COURTOISIE⁴

+ 160 000 KM
SANS AVEC ASSISTANCE ROUTIÈRE⁵

offreschevrolet.ca



L'Association des concessionnaires Chevrolet du Québec suggère aux consommateurs de lire ce qui suit. Offre d'une durée limitée, réservée aux particuliers, s'appliquant au modèle neuf 2007 suivant : Cobalt SS (1AM37/R7A). Le modèle illustré comprend certaines caractéristiques offertes en option à un coût additionnel. Conditionnel à l'approbation de crédit de GMAC. Les frais liés à l'inscription au Registre des droits personnels et réels mobiliers et droits sont en sus et payables à la livraison. 1. Comprend trois mois d'essai gratuit au terme desquels des frais de services s'appliquent. Pour plus de renseignements, visitez gmxradiocan.ca. Le nom XM et ses logos sont des marques déposées de XM Satellite Radio Inc. 2. À la location, paiements mensuels basés sur un bail de 48 mois. Frais de transport et préparation inclus. Frais d'immatriculation, assurance et taxes en sus. Frais de 15¢/km après 80 000 km. Première mensualité exigible à la livraison. 0 \$ de dépôt de sécurité. 3. Selon la première éventualité. Cette offre est exclusive et ne peut être combinée avec aucune autre offre ni aucun autre programme incitatif d'achat ou de location, à l'exception des programmes de La Carte GM, de prime pour étudiants (primegmopuretudiants.ca) et de GM Mobilité. Le concessionnaire peut louer à prix moindre. Une commande ou un échange entre concessionnaires peut être requis. Pour de plus amples renseignements, passez chez votre concessionnaire participant, composez le 1 800 463-7483 ou visitez gmcanaada.com.



Contactez-moi avant de mettre en vente votre propriété.

L'expérience fait toute la différence!



Vous recherchez un bungalow ? 3 ch. à c., près des écoles primaire et secondaire, secteur Christ-Roi, grand terrain. Prix : 70 000 \$. Venez visiter !



Muguette Céré
Agent Immobilier

Agréé

(819) 441-8171

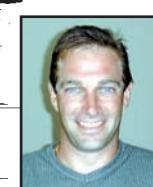
Courriel : muguettecere@sympatico.ca

FINISSANT CEHG 96-97

AFIN D'ORGANISER UNE SOIREE RETROUVAILLES
TOUTES LES PERSONNES QUI
ONT GRADUÉES
À LA CEHG EN JUIN 1997
SONT PRIÉES D'ENTRER
EN CONTACT AVEC:
FREDERIC BRISSON
819-441-0893

Au plaisir de
vous voir!

RECHERCHÉ



**POUR SON
SERVICE !**

Michel Marinier

conseiller aux ventes et à la location, entend vous offrir le meilleur service que vous n'ayez jamais eu. Recherchez-le chez Marinier automobile.



Dodge
Jeep

MANIWAKI, QC

Depuis 1977!

Tél.: 449-1544



YAMAHA

57, route 105, Maniwaki J9E 3A9

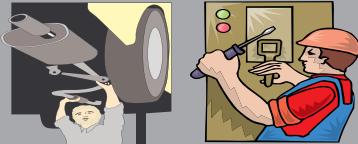
ÇA VEND 100 BON 100 !
TÉL.: (819) 449-1725

ANIMAUX

Chiots croisé Labrador Golden de 10 semaines à donner avec cage d'une valeur de 150\$, très affectueux. Info: 819-441-0603

ASTROLOGIE

VOYANCE PAR PROJECTION ASTRALE
20 ans d'expérience. Vous posez 10 questions pour



Vous avez une nouvelle à nous communiquer ? Contactez-nous au
(819) 449-1725



Ou par courriel :
hebdo@lagatineau.ca
Et par télécopieur :
(819) 449-5108
Pag.: 441-5680 Pag.: 441-5681

Les p'tites annonces classées

VOUS AVEZ JUSQU'AU
MERCREDI MIDI

20\$ (excepté la loterie). Diane Galibois, 233, av. de la Gare, #1, Montmagny, QC G5V 2T4. Tél.: 1-418-234-1341

CHALETS À LOUER

Chalet pour vacancier situé à Bouchette sur le Lac Roddick. 4 saisons, incluant pédalo, canot, chaloupe et descente de bateau. Info: 819-465-2980

Chalet à 15 minutes du lac Trente-et-un Milles, idéal pour VTT, la plongée sous-marine, randonnée de canot et kayak et randonnée pédestre. Infos: 819-

449-2169 le soir.

CHAMBRES À LOUER

Chambres avec entrée privée, satellite, salle de bain, salon incluant réfrigérateur et micro-onde. Info: 819-441-0427 ou 819-449-0640

Chambres à louer dans l'ancien presbytère de Messines, très tranquilles, pour non-fumeurs, idéales pour travailleurs ou professionnels. Aussi studio complet. Info: 819-465-3388

Chambre à louer près de l'hôpital, fraîchement rénovée, accès laveuse-sècheuse, cuisine complète, 75\$/sem. Info: 819-449-5226

Chambre à louer style pensionnaire dans une vaste maison, à 2 pas du centre-ville et des commodités, fumeur accepté. Info: 819-441-0345

10 chambres, 1 lit double, literie fournie, centre-ville de Maniwaki, cuisine, salon, gymnase gratuit avec location, idéale pour travailleur, étudiant, sportif, située au 230, Notre-Dame. Infos: 819-449-6647 ou 334-2345

Section Affaires



SONO Jérémie Roy,
prop.
(819) 463-2070
36, Principale
Gracefield

SONORISATION - ÉCLAIRAGE - MULTIMÉDIA

Spectacles, festivals, galas, conférences, rassemblements, événements corporatifs, etc., discothèque mobile, rassemblements sportif, production d'événement en tout genre, équipement audio visuel, service personnalisés, location, vente, service et cours de guitare

**CONSTRUCTION
G. LAPRATTE**
**ENTREPRENEUR GÉNÉRAL
EN CONSTRUCTION**
105, MASEBO, EGAN SUD
449-3389

Plomberie Centrale
905531199 Québec inc.
SPÉCIALISTE EN
PLOMBERIE ET CHAUFFAGE

Estimation gratuite
Entretien de brûleur à l'huile
Réparation de pompes à eau
Vente et service

JACQUES ROLLIN, prop.
284, rue Champlain
Maniwaki (Québec) J9E 1L7
Tél. et fax : (819) 449-5128
PAG.: 1 (613) 786-4391

**CENTRE DE SERVICE
ÉLECTRONIQUE**
Électromax Enr.
138 A, Route 105
Egan-Sud (Québec) J9E 3A9
L'Électronique au maximum

François Moreau
Propriétaire
(819) 441-2002
electromax@ireseau.com

NOUVEAU! LUC LANGEVIN (819) 449-6981
Fax : (819) 449-7884
Sans frais : 1-800-477-6981
Lic. RBQ # 8242-9044-58

T M S
RÉSIDENTIEL - COMMERCIAL - INDUSTRIEL

Réparation téléphonique
Câblage informatique
intercommunication
Vente
Installation
Entretien

R. Lyrette **MOS SERVICES :**
spécialité plâtrier S.E.N.C.
ENTREPRENEUR
R.O. : 8312-7134-34

24 ans d'expérience avec carte de compétence
tél. (819) 449-6719 cel. (819) 449-0708

**Directrice
générale**
Bur.: 449-1725
Fax: 449-5108



Muguette Céré

Tel-aide Outaouais
La souffrance peut s'exprimer par des mots, des pleurs et aussi par des silences.
Peu importe comment vous exprimer vos émotions, nous savons y faire place à Tel-Aide Outaouais.
1-800-567-9699
Courriel : plume@tel-aide-outaouais.org
www.tel-aide-outaouais.org

DUFRESNE & LANIEL FORAGE LTÉE
PUITS ARTÉSIENS
Vente et installation de pompes submersibles
P.F.E. 250
LICENCE R.B.Q. 1687-0511-30
(819) 449-1802
Alain Lapierre, prop.
C.P. 376, Maniwaki (Québec) J9E 3G9

Tél.: (819) 623-3369
ou (819) 623-3372
Fax: (819) 623-9551
MÉTAL GOSSELIN LTÉE
- FER NEUF ET USAGÉ
- VENTE DE CÂBLE D'ACIER
TUVAUX POUR PONCEAUX
Mario & Denis Gosselin
GÉRANTS
1591, boul. Paquette
Mont-Laurier J9L 1M8

Tél.: (819) 449-6115
Télécopieur : (819) 449-3380
Excavation Jean Robillard inc.
Licence RBQ : 8241-4632-12
EXCAVATION AU LASER - EXCAVATION GÉNÉRALE
INSTALLATION DE FOSSES SEPTIQUES
RÉSIDENCE 395, R.R. #1
Déléage (Québec) J9E 3A8
ADRESSE POSTALE C.P. 498
Maniwaki (Québec) J9E 3G9

GMP Garage MOTO PRO
Réparation de : Petit moteur - VTT - Motoneige - Etc.
Fabrication de : Pelle à neige (VTT) - Remorque
Entreposage de bateaux
PIÈCES NEUVES ET USAGÉES
MÉCANIQUE MOBILE
Mario Beaudoin (819) 449-1881
157, Route 107, Déléage (Québec) J9E 3A8

SERRURERIE YVES COUSINEAU enr.
SERRURERIE & CORDONNERIE
YVES COUSINEAU enr.
449-2245
La nuit: 449-5674

COUVREURS Rochon RBQ:2537-2913
QUÉBEC INC.
ENR. F.A.S.
(819) 449-4976
1 (888) 449-2849
Kazabazua (819) 467-2849
Enlèvement de la neige

TRANSPORT branchaud
SPÉCIALITÉ :
Transport pleine remorque et L.T.L. de tout genre
TERRITOIRES :
Montréal, Québec, Toronto, Ottawa
VÉRONIQUE BRANCHAUD
Présidente
52, Route 105, Maniwaki (Québec) J9E 3A9
Tél. : 819-449-6222
Sans Frais : 866-449-6222
Fax : 819-449-8191

RBO 8293-4985-41
Membre CMMTO
Plomberie Aumond inc.
Philippe Aumond PRÉSIDENT
ENTREPRENEUR EN PLOMBERIE
RÉSIDENTIEL - COMMERCIAL
(819) 449-1729 Cel. (819) 441-4573
47 Aqueduc, Déléage (Québec) J9E 3A1 Fax (819) 449-9915

119, route 105
Maniwaki, QC J9E 3A9
(face à Martel et Fils)
ENTREPÔTS MARTEL
ENTREPOSAGE DE TOUT GENRE
Luc Martel, propriétaire luc.martel@martel.qc.ca

NETTOYAGE - RÉNOVATION - CONSTRUCTION
- RÉCLAMATION D'ASSURANCES
Dufran 2003
Licence RBQ: 8290-8641-40
François P. Lafontaine
54, rue Principale Nord, Maniwaki J9E 2B3
tél. (819) 449-6202/1 800 453-8535
télécopieur (819) 449-5474
courriel f.lafontaine@ireseau.com

Ford HUBERT Auto STERLING CAMIONS
Gérard Hubert Automobile Itée
VENTES ET SERVICES AUTORISÉS
241, boul. Desjardins, Maniwaki (Québec)
Tél.: (819) 449-2266 • Fax : (819) 449-6217
Sans frais : 1 877 449-2266
Résidence : (819) 449-6791
Viateur Roy Représentant

École de conduite
Certifiée par : La ligue de sécurité du Québec
Amanik (819) 441-1959
517, Route Principale, Aumond (Québec) J0W 1W0
Prop: Manon Patry

DÉMÉNAGEMENT TRANSPORT J.V.
Gilles Céré, propriétaire
Résidence Cellulaire
449-5311 441-4665
DÉMÉNAGEMENT
Résidentiel — Commercial

Les Toitures Denis Rochon R.B.Q. 8164-2241-02
Toitures de tous genres
SANS FRAIS 1-866-467-4962
Bureau 467-4962 Fax 467-4963

ÇA VEND 100 BON 100 !
TÉL.: (819) 449-1725

Les p'tites annonces classées

VOUS AVEZ JUSQU'AU
MERCREDI MIDI

Chambres à louer situées au centre-ville, accès au réfrigérateur et micro-onde. Infos : 819-449-7011.

CONDO À LOUER

CHIFFONS VITRES & MIROIRS

-Les gens les aiment tellement qu'ils en achètent deux, trois et même plus, pour en offrir en cadeaux. Tous en raffolent!

MÉFIEZ-VOUS!

Ce chiffon "miraculeux" ne se vend pas dans les magasins. Méfiez-vous des imitations car vous serez déçus. Nous vendons le vrai de vrai, l'original portant l'étiquette "TREND".

Aucun savon! Aucun détergent! De l'eau chaude seulement, bien tordre, secouer et essuyer. Simple comme bonjour et ça brille sans aucun "chamarrage".

Agathe Grondin, représentante pour la région.
455 Ste-Cécile, Maniwaki. Tel.: 819 449 1237
N'achetez pas sans une démonstration!

Condo à Mont-Tremblant, location possible à la journée ou pour la fin de semaine. 3 c.c., 2 salles de bain, incluant spa et sauna, situé sur terrain de golf La Bête et à 5km des pistes de ski. Info: 819-449-8575

DIVERS À VENDRE

Pompe à eau Honda 5 1/2Hp, 350\$. Générateur Coleman, 5000W, 400\$. Odyssey avec moteur 377cc Bombardier, 800\$. Boîte de camion en fibre de verre avec de grandes portes, 1500\$. Terrain à Déléage sur la rue Claude, 56 000p.c., 3 200\$. Info: 819-449-1881.

Cuisinière, 75\$. Info: 819-441-0263

Linges pour dames, grandeur XL, 2X et 3X, appelez après 13h au 819-441-2206

Vieille grange de 31' x 24' à vendre pour ses planches. Info: 819-449-3721

Foin à vendre humide, 30\$ ou sec, 20\$. Info: 819-449-1141

2 Lits thérapeutiques de 39" avec matelas de 15" d'épaisseur, l'un plus ferme l'autre moins. Lits électriques

avec système de massage, peuvent être réunis ensemble pour faire un grand lit ou vendu séparément. Info: 819-449-1515

Mini moto Baja; aileron arrière pour Cavalier ou Sunfire; 4 mags Wheel 6 trous; tracteur International en bonne condition. Info: 819-449-1743

Talegate pour camion Ford, Pickup pour roulotte FifthWheel. Info: 819-465-1022

Boat motor Johnson 1956, 7.5Hp, 400\$. Welder AC/DC 230V, 30-235 amp., 100\$. Info: 819-465-3264 ou 819-465-5389

Volets motorisés, ventilateur d'écurie avec abreuvoir pour animaux, 300\$ pour le tout. Info: 819-449-1729

Ensemble de cuisine en mélamine blanc, métal, 30" x



Réunion générale annuelle

le 29 avril 2007

à l'Auberge du Draveur

Brunch à 10h30

Suivi de la réunion générale à 11h30

Tout les postes sont en élection.



Sainte-Thérèse-de-la-Gatineau

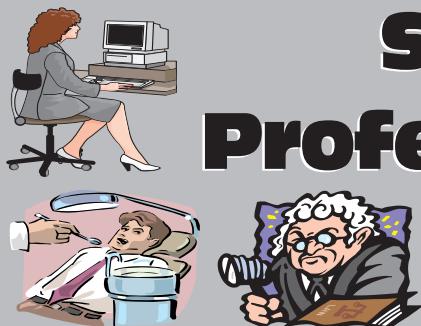
AVIS PUBLIC

Fermeture temporaire de la bibliothèque.

La municipalité de Sainte-Thérèse-de-la-Gatineau désire informer tous ses contribuables que pour des raisons d'embauche et formation la bibliothèque municipale sera fermée jusqu'au 30 avril inclusivement. Pour de plus amples informations contactez le bureau municipal au 819-449-4134.

Mélanie Lyrette
Directrice générale

Section Professionnelle



MC ÉVALUATIONS

9039-0253 Québec inc.

Évaluateur Agréé

MARC CÉRÉ, E.A., B.A.A.

179-A, rue Notre-Dame
Maniwaki (Québec) J9E 2J6

Tél.: (819) 449-3687 - Fax : (819) 449-1902



Desjardins & Gauthier

Avocats - Lawyers

Maniwaki: 224, Principale Sud 449-6075

Gatineau: 132, rue St-Raymond 771-7415



MUNICIPALITÉ DE DÉLÉAGE

AVIS PUBLIC est donné :

Aux personnes intéressées par les projets de règlements modifiant le règlement de zonage de la municipalité de Déléage.

Lors d'une assemblée spéciale tenue le mardi 10 avril 2007 et lors d'assemblées antérieures, le conseil a adopté les premiers projets de règlements no. 354-40, 354-41, 354-42 et 354-43.

La tenue d'un registre référendaire sur l'approbation des règlements no. 354-40, 354-41, 354-42 et 354-43 aura lieu au bureau municipal, le mercredi 2 mai 2007 de 9h à 19h.

Tous les résidants (électeurs) sur les rues et chemins ci-dessous mentionnés, sont visés par les présents règlements :

No. du règlement (zone)	Voies d'accès	No civique
354-40= F176	ch. de la Rivière Gatineau Nord	du 308 au 341

Modification: inclure une codification d'usage f5 pour permettre le sciage et l'entreposage de bois dans une zone forestière.

354-41= P158	Ch. De la Ferme Joseph ch. De la Tour Route 107 Ch. Rollin	du 7 au 187 du 55 au 101 du 233 au 382 du 5 au 14
--------------	---	--

Modification: permettre la fabrication de glace pour la consommation.

354-42= U204	Chemin Godin	du 44 au 110
--------------	--------------	--------------

Modification: permettre la construction en bordure du lac Godin.

354-43= P171	Route no. 107 Ch. Ferme Joseph Ch. Rollin	du 138 au 382 du 7 au 78 du 5 au 14
--------------	---	---

Modification: permettre l'aménagement d'une piste d'avion ultra léger.

Les personnes habiles à voter des secteurs ci-haut mentionnés, peuvent demander que les règlements no 354-40 à 354-43 fassent l'objet d'un scrutin référendaire en apposant leur signature dans un registre, individuel pour chaque règlement, qui sera ouvert à cette fin, le mercredi 2 mai 2007, au bureau municipal de Déléage, situé au 175, Route no 107, entre 9h et 19h.

Si, le nombre de demandes requis pour que le ou les règlements fassent l'objet d'un scrutin n'est pas atteint, ce ou ces derniers, seront réputés approuvés par les personnes habiles à voter.

Le résultat de la procédure d'enregistrement sera annoncé lors de l'assemblée régulière du 7 mai 2007 à compter de 19h30.

Le ou les règlements peuvent être consultés au bureau de la municipalité du lundi au vendredi, entre 8h et 16h, à compter du 30 avril 2007.

Donné à Déléage, ce 18 avril 2007

Mme Jacynthe Labelle St-Amour
Directrice générale et secrétaire-trésorière

ÇA VEND 100 BON 100 !
TÉL.: (819) 449-1725

Les p'tites annonces classées

VOUS AVEZ JUSQU'AU
MERCREDI MIDI

Meubles pour chambre à coucher en pin 5 mcx.
Meuble pour salon, divan, fauteuil et tables en bois naturel 4 mcx. Info: 819-449-2672

Inventaire d'articles de pêche. Info: 819-463-0972

2 Réservoirs à l'huile de 200 gallons chaque, 120\$ chacun. Info: 819-449-7287

Climatiseur FEDDESS, 10000btu, 200\$. Petit extincteur, 15\$. Info: 819-449-1113

Balle de foin 50lbs et plus, 2.50\$ ch. Info: 819-441-3853 après 18h

4 Pneus d'été 175 70R14, Firestone, pratiquement neufs, 150\$ pour les 4. Info: Marc au 819-449-7198

Cabine de fibre de verre renforcée plus support à canot; un peu endommagés pour petit camion, 100\$. Info: 819-441-0115

Taureaux à vendre sans papier bleu (Charolais pur sang). Monte-balle carrée, chaloupe en aluminium 16' avec remorque. Info: 819-463-0006

2 Lits thérapeutiques de 39" avec matelas ferme de 15" épais, lits électriques avec système de massage. Info: 819-449-1515

Balle de foin 50lbs et plus à 2.50\$ chacune. Info après 18h00 au 819-441-3853

Vêtements pour bébé de 0 à 18 mois. Contactez Diane au 819-441-3810

Bois de chauffage, chicot de Mélèze (épinette rouge) 16" fendu, 30\$ la corde, sur place. Info: 819-449-3853

Générateur Elsan, 5500Watt, 800\$. Info: 819-463-1267 ou 819-334-3069 cell.

Monte-charge (palan), capacité de 2000lbs, incluant support de métal. Info: 819-449-3545

Balles de foin rondes de luzerne, 2e coupe pour chevreuil, 50\$ ch. Info: 819-463-3829

Guitare 12 cordes de marque Seagull, 550\$. Banjo 5 cordes Vega Earl Scruggs, 750\$. Info: 819-449-5466

Rôtissoire à poulet commerciale, 800\$. Info: 819-463-4222 ou 819-463-3235

Photocopieur Canon neuf. Info: 819-449-8047

Poster de films et de chanteurs. Info: 819-449-3545

Planeur King 16", Carrer 6" King, tour à bois 48" avec copieur Kraftex, scie à onglet Makita 10", toupe, dépolluiseuse King, scie circulaire King. Info: 819-449-1074 prix sur demande.

Meubles de secrétaire à vendre, meilleure offre. Info: 819-465-1108

2 Supports à papier d'emballage, 2 panneaux mobiles pour bureau. Info: 819-449-3545

Voiture pour cheval et attelage. Infos: 819-449-7007

Sofa 5 places. Prix: 800\$. Tél: 819-441-2406 et laissez un message.

LOCAUX À LOUER

Espace commercial de 900 p.ca. au Centre Professionnel, rénové, chauffé et éclairé, salle de réunion, stationnement au 198, Notre-Dame. Info Immeubles Feeny au 819-561-4586 ou 819-441-0200

Local commercial de 950 p.ca. au 251 rue Notre-Dame à Maniwaki. Local commercial de 1600 p.ca. au 252 rue Champlain à Maniwaki. Info: 819-449-2485 ou 819-449-5763

Maison commerciale au 83, St-Joseph à Gracefield, près de la pharmacie, médecin et épicerie. Info: 819-463-3480

Local commercial de 1 500 p.c. au centre-ville de Gracefield. Info: 819-463-2434

MACHINERIES LOURDES À VENDRE

Garret TriFarmer, C4, reconditionnée, chaînes avant neuves, winch A8 refait à neuf, etc. Prix: 12 000\$. Info: 819-463-1190 ou 819-441-9357

MAISONS OU CHALETS À VENDRE

Bâtie au 252 rue Champlain à Maniwaki de 100' x 40', sur 3 étages, grand sous-sol et zonée commerciale. Prix: 65 000\$. Info: 819-449-2485 ou 819-449-5763

Maison 1 c.c. au 29 chemin Rivière Gatineau Sud à Déléage, 35000\$. Info: 819-441-0263

Grande maison style canadienne 3+2 c.c., 2 salles de bain, 2 salons, dans le secteur lac Cayamant, 94 900\$. Contactez Michèle au 819-463-2224

Maison au 265 rue Beaulieu à Maniwaki, plancher de bois franc, piscine, patio, grande remise, secteur tranquille, près de école et hôpital. Info: 819-449-5100 ou 819-441-5048

Maison à Egan Sud à sur le bord de la rivière Gatineau, très belle vue sur la rivière, grand terrain, cour asphaltée, aménagement paysager, coin tranquille à 5 minutes de Maniwaki, 179 000\$. Info: 819-334-0705

ESPACE À LOUER

248, rue Champlain

À prix avantageux, entreposage de tout genre : autos, bateaux, meubles, motocyclettes, surplus d'inventaire.

Infos : 449-8419 / Soir : 449-6464

MAISONS ET APPARTEMENTS À LOUER

Appartement 3 1/2 au 279-A, Notre-Dame, refait à neuf, pas chauffé ni éclairé, 325\$/m., libre immédiatement. Info: 819-663-4980

Logement 3 1/2, 315\$/m. sur la rue Legault. Info: 819-660-0091 et demandez Pascal

Appartement tout neuf, 3 1/2, à Déléage au 4 Fources, 400\$/m. câble, chauffé et éclairé, tout compris, libre immédiatement. Info: 819-441-1058

Logement 1 c.c., meublé, chauffé et éclairé, câble fourni, 400\$/m. Info: 819-441-1919 jour ou 819-441-0771 soir et demandez Marc-André ou Pierre

3 1/2 avec grandes fenêtres et chambre à coucher dans un demi sous-sol. Inclus les stores, stationnement et corde à linge. Pas de fumeur ni d'animaux.



CHAMBRE DE COMMERCE
DU COEUR DE LA GATINEAU

Avis de convocation

Le comité provisoire vous convoque à l'assemblée générale de la Chambre de Commerce de Gracefield, qui se tiendra le mercredi 25 avril prochain, à la salle communautaire de Wright, située au 351, St-Joseph, à 19h.

Il y aura élection du conseil d'administration. Si vous êtes intéressé à déposer votre candidature, S.V.P. confirmez auprès de Denise Rochon au (819) 463-1180 à la bibliothèque de Gracefield.

Au plaisir de vous voir en grand nombre.

Bien à vous !

Stéphane Kelly, président



Agriculture et
Agroalimentaire Canada

Agriculture and
Agri-Food Canada

Programme de cultures de couverture 2007

Condition d'admissibilité à l'assurance-production

À partir de 2007, les producteurs agricoles qui ne peuvent ensemencer des cultures commerciales en raison d'un taux d'humidité trop élevé ou d'inondations printanières, pourraient être admissibles à une aide financière dans le cadre du Programme de cultures de couverture (PCC).

Afin d'être admissibles au programme, les producteurs doivent souscrire à l'assurance-production. Plus de détails sur l'assurance-production, sur les dates limites pour présenter les demandes et sur la façon de s'y inscrire sont disponibles en communiquant avec votre organisme provincial d'assurance-récolte.

Les programmes d'assurance-production ont récemment été améliorés et offrent de l'assistance supplémentaire aux producteurs qui sont atteints par un taux d'humidité trop élevé ou par les inondations printanières.

Les détails du PCC 2007 seront mis au point et annoncés sous peu.

Pour de plus amples renseignements sur le PCC et sur d'autres pratiques de gestion visant à réduire l'érosion du sol, veuillez composer le 1-800-667-8567 ou visiter le site Web www.agr.gc.ca/pcc



MUNICIPALITÉ DE
BLUE SEA

ORDRE DU JOUR

RÉUNION EN ASSEMBLÉE PUBLIQUE
MUNICIPALITÉ DE BLUE SEA
26 AVRIL 2007 À 19H
SALLE MUNICIPALE

- L'augmentation des prix dans l'immobilier en général
- La date de l'évaluation dans les rôles municipaux
- La fréquence triennale des rôles d'évaluation municipaux

Veuillez noter que le but de la réunion est d'informer sur les généralités concernant certains principes en évaluation foncière municipale et aucun cas individuel ne peut être traité lors de la réunion, les questions et réponses resteront d'ordre général.

Sera présent, l'évaluateur du service d'évaluation de la MRC,
M. Charles Lepoutré É.A.

Bienvenue à tous !

Canada

ÇA VEND 100 BON 100 !
TÉL.: (819) 449-1725

Les p'tites annonces classées

VOUS AVEZ JUSQU'AU
MERCREDI MIDI

Idéal pour personne seule ou couple. Pour information appelez au 819-449-3569, si pas de réponse laissez un message.

Maison située au lac Castor Blanc, belle plage au bord du lac, grandes chambres à coucher, grandes pièces, laveuse et sécheuse incluses, 450\$/m., références exigées. Info: 819-449-7287

Endroit tranquille, grand 4 1/2, très propre, repeint à neuf, non chauffé ni éclairé, idéal pour professionnel, personne seule ou en couple. Animaux non acceptés. Un stationnement, service de déblaiement de neige dans la cour et tonte de gazon compris. Références demandées. Sur rendez-vous seulement. Téléphonez au 819-449-5933

Garçonnière meublée près de tout, idéal pour travailleur ou personne seul, 350\$/m., pas chauffée ni éclairée. Info: Dominic au 819-441-1267 ou 819-441-5130

Appartement 1 c.c., éclairé, cuisinière, réfrigérateur et câble fournis, 375\$/m. à Déléage. Info: 819-441-0433 de soir ou 819-441-4223 de jour

Joli petit appartement 1 c.c. situé dans Maniwaki pour personne seule. Installation laveuse-sécheuse,

À VENDRE !



Camion Dodge RAM 1993, 4x6, 198 000km, boîte dompeur 7'x9' avec côté rabattable, cylindre télescopique, pelle avant Fisher 8', lame de reculon, côté rabattable, pompe 7 gallons, sorti hydraulique arrière, moteur Cumming 5.9l,
9 500\$

Contactez Sébastien
(819) 441-3243

420\$/m., chauffé et éclairé, pour personne intéressée seulement. Info: 819-449-1793

Grand appartement 2 c.c., grand terrain éloigné de la route et situé à Egan Sud. Info: 819-449-1743

Appartement 1 c.c. situé au 3 rue Rondeau à Gracefield, libre le 1er mai. Info: 819-463-3107

Appartement 1 c.c., style bachelor, chauffé et éclairé, pas de prise laveuse-sécheuse, espace de stationnement situé dans un complexe immobilier de 7 logements, situé près du centre-ville de Maniwaki, idéal pour personne seule ou en couple, 425\$/m., libre le 1er juin. Si intéressé 819-441-3000 de jour ou 819-465-1423 de soir

Bachelor au centre-ville de Maniwaki. Demandez Claire au 819-449-5999

Appartement 2 c.c. situé au 2e étage d'un duplex, pas chauffé ni éclairé, prise laveuse-sécheuse, espace de stationnement, près des commodités, 425\$/m. libre le 1er mai. Si intéressé 819-441-3000 de jour ou 819-465-1423 de soir

Petite maison 4 saisons style chalet, situé en face du

TOURNOI DE 500



BOURSE DE 1 000\$

1^{er} prix : 500\$ / 2^e prix : 300\$ / 3^e prix : 200\$

Endroit : Municipalité de Montcerf-Lytton
Lieu : Salle communautaire

Date : Le samedi **28 avril 2007**

Inscription à partir de 10h30

Début du tournoi à 12h (midi)

Cout : 20\$ par personne

Il y aura service de cantine sur place.
Souper spaghetti au coût de 7\$.

Informations :

Doreen Paul (819) **449-1196**

Suzanne Danis : (819) **441-1226**

lac Blue Sea à Messines, 2 c.c., 1 salle de bain avec douche seulement, cuisine, salon, télévision, satellite, galerie, 600\$/m., chauffée et éclairée, meublée, disponible pour une année complète, libre à partir d'avril ou de mai 2007. Pour info: Chantal au 819-682-8248 de soir ou 613-952-2903 de jour.

Appartement 1 c.c. au 103 chemin Rivière Gatineau Nord. Appartement 2 c.c. au 265 Cartier. Info: 819-441-6880 ou 819-449-0061

Grand appartement avec toit cathédrale 1 c.c., pas chauffé ni éclairé, prise laveuse-sécheuse, très bien entretenu, situé dans un complexe immobilier de 7 logis au 2e étage situé dans un endroit tranquille et près du centre-ville et des commodités, idéal pour un couple ou personne seule, 495\$/m., libre le 1er juillet. Si intéressé 819-441-3000 de jour ou 819-465-1423 de soir.

Logis très propre, 1 c.c., salon, cuisine, salle de bain, prise laveuse-sécheuse, stores fournis, pas chauffé ni éclairé, pas d'animaux, références exigées, libre le 1er juillet dans le secteur Christ-Roi. Info: 819-449-5129

Logis 2 c.c. au 221 rue King, 410\$/m. pas chauffé ni éclairé, animaux non admis. Logis 2 c.c. au 193 rue King à Maniwaki, 380\$/m. pas chauffé ni éclairé, ani-

maux non admis. Info: 819-449-7218

Appartement 2 c.c., installation laveuse et sécheuse. Info: 819-449-3437

Logement 3 c.c., chauffé et éclairé, 550\$/m. à Maniwaki. Info: 819-441-1649

Appartement 1 c.c. secteur Déléage, 425\$/m. pas chauffé ni éclairé.
Info: 819-449-5044 ou 819-334-3586

Grand appartement 2 c.c., pas chauffé ni éclairé, situé dans un complexe immobilier de 5 logis au centre-ville de Maniwaki. Prise laveuse-sécheuse, logis refait à neuf en 2004, animaux non-admis, références demandées, 485\$/m. Libre le 1er juin. Info: 819-441-3000 de jour ou 819-465-1423 de soir

Logis 2 c.c., pas chauffé ni éclairé, située à Egan-Sud, 360\$/m. Info: 819-441-0262 ou 819-334-4086

Logis 1 c.c., non meublé, très propre, pour personnes tranquilles, non fumeur, stationnement, pas d'animaux, références demandées, libre le 1er mai. Info: 819-449-4606

Appartement 1 c.c. idéal pour personne âgée ou per-



OFFRE D'EMPLOI

La Ville de Maniwaki est à la recherche d'un(e) candidat(e) pour combler le poste suivant :

OPÉRATEUR EN ASSAINISSEMENT DES EAUX ET AQUEDUC

Sous l'autorité du contremaître en hygiène du milieu, le rôle de l'opérateur en traitement des eaux consiste à accomplir un ensemble de travaux et de tâches rattachées au service de traitement des eaux.

FONCTIONS ET RESPONSABILITÉS

- Travailler aux stations de pompage d'eau potable et des eaux usées, à l'usine dépuration et à l'usine de filtrations suivant le besoin;
- Effectuer l'ensemble des opérations relatives au bon fonctionnement des ouvrages d'assainissement des eaux usées et du traitement de l'eau potable;
- Effectuer le prélèvement d'échantillons et effectuer diverses analyses pour le contrôle de la qualité de l'eau et faire la compilation des données;
- Voir à l'entretien et au bon fonctionnement des moteurs et des pompes;
- Effectuer la chloration de l'eau et préparer des mélanges de produits chimiques ainsi que voir à la manipulation et à la réception de ces produits;
- Effectuer les travaux d'entretien des stations de pompage;
- Toutes ses fonctions et responsabilités doivent être exécutées selon les normes actualisées par le Ministère de l'environnement;
- Exécuter toute autre tâche pouvant être reliée aux différents services de la Ville.

EXIGENCES DE L'EMPLOI

- En vertu de la Loi sur la Qualité de l'environnement, le candidat doit obligatoirement détenir un diplôme d'études professionnelles en traitement des eaux ou posséder un diplôme d'études collégiales en traitement des eaux usées et eau de consommation;
- Posséder un permis de conduire « classe 5 ». Un permis « classe 3 » serait un atout;
- Posséder des aptitudes en mécanique et électricité;
- Posséder un sens de l'organisation et un sens des responsabilités;
- Connaissance des règles de sécurité applicables à une usine de traitement d'eau et des mesures à prendre;
- Connaissance des dangers de l'équipement, des produits chimiques utilisés et de leur manipulation;
- Habiletés à utiliser divers outils informatiques;
- Etre capable de travailler en équipe;
- Avoir un bon jugement;
- Avoir un minimum d'expérience dans le secteur d'activité lui permettant d'exercer la fonction.

LIEU ET HORAIRE DE TRAVAIL

Lieu de travail : Sur l'ensemble du territoire de la Ville de Maniwaki, à l'usine de filtration et à l'usine d'assainissement des eaux.

Nombre d'heures : 40 heures par semaine

RÉMUNÉRATION ET CONDITIONS

Le salaire et les conditions de travail sont établis selon la politique de la convention collective en vigueur. Seuls les candidats retenus seront contactés.

Les personnes intéressées à cette fonction devront faire parvenir leur curriculum vitae accompagné de leur diplôme d'études avant **16 heures, le 8 mai 2007** à l'adresse suivante :

Martine Houle

Adjointe administrative à la direction générale

et à la direction des ressources humaines

Ville de Maniwaki

186, rue Principale Sud, Maniwaki (Québec) J9E 1Z9

mhoule@ville.maniwaki.qc.ca

Nous pratiquons l'équité en matière d'emploi.

La date de réception sera la référence pour le respect des délais.

L'emploi du genre masculin a pour seul but d'alléger le texte.



Municipalité de Denholm
419, Chemin du Poisson-Blanc
Denholm, (Québec),
J8N 9C8

Vallée-de-la-Gatineau
L'espace
des découvertes

AVIS PUBLIC

ASSEMBLÉE PUBLIQUE DE CONSULTATION SUR LE PROJET DE RÈGLEMENT # 002-2007 MODIFIANT LE RÈGLEMENT DE ZONAGE N° R91-09-14A, PLAN DE ZONAGE N° 78200, AFIN D'EXCLURE DE LA ZONE V133 LA PARTIE DU LOT 37 DU RANG B SITUÉE AU SUD DU CHEMIN PAUGAN ET DE L'INCLURE DANS UNE NOUVELLE ZONE V133-1 COMPORTANT LES USAGES « F1 » ET « E 1 »

À toutes les personnes habiles à voter et susceptibles d'être intéressées par le projet de règlement # 002-2007.

Avis est par la présente donné par le soussigné.

Que lors de l'assemblée régulière tenue le 1er mars 2007, le conseil a adopté la résolution numéro 07-03-053, adoptant le premier projet de règlement modifiant le règlement de zonage n° R91-09-14A, plan de zonage n° 78200, afin d'exclure de la zone V133 la partie du lot 37 du rang B située au sud du chemin Paugan et de l'inclure dans une nouvelle zone V133-1 comportant les usages « f1 » et « e1 »;

Qu'une assemblée publique de consultation aura lieu le jeudi 26 avril 2007 à 19 h à la Salle communautaire sise au 419, chemin du Poisson-Blanc à Denholm en conformité des dispositions de la Loi sur l'aménagement et l'urbanisme (L.R.Q.c.A. 19-1)

Qu'au cours de cette assemblée, le maire expliquera le projet de règlement # 002-2007 et entendra les personnes qui désirent s'exprimer à ce sujet. Le projet de règlement qui modifie modifiant le règlement de zonage n° R91-09-14A, plan de zonage n° 78200, afin d'exclure de la zone V133 la partie du lot 37 du rang B située au sud du chemin Paugan et de l'inclure dans une nouvelle zone V133-1 comportant les usages « f1 » et « e1 » sera disponible pour consultation au bureau municipal le 26 avril 2007 de 9h à 12h et 13h à 16h.

Ce 16 avril 2007

Marc Langevin
Directeur général

ÇA VEND 100 BON 100 !
TÉL.: (819) 449-1725

Les p'tites annonces classées

VOUS AVEZ JUSQU'AU
MERCREDI MIDI

sonne seule, au 115, Laurier Maniwaki, 390\$/m. pas chauffé ni éclairé, animaux non admis. Info: 819-449-1738 ou 819-449-4092

Joli 2 c.c. situé à Bois-Franc, logis moderne, endroit paisible, prise laveuse-sécheuse, déneigement et service de poubelle inclus, 400\$/m. pas chauffé ni éclairé, satellite 30\$/m. Libre le 1er février. Info de jour au 819-449-0627 ou de soir au 819-449-4320



MUNICIPALITÉ DE
BOUCHETTE

APPEL D'OFFRES

Les appels d'offres et les demandes de candidature suivants sont en vigueur présentement à la municipalité de Bouchette :

Entretien du gazon (*)

Préposé aux aménagements floraux (*)

Préposé à la barrière

pour le site des lagunes (*)

Préposé à l'accueil et journalier

(*) Seules les personnes ou entreprises qui ont résidences à Bouchette seront habiles à déposer une offre.

Les offres devront être reçues avant 15h00 le lundi 30 avril 2007.

Pour de plus amples informations, n'hésitez pas à communiquer avec le personnel administratif de la municipalité au (819) 465-2555.

Donné à Bouchette,
ce 15^e jour d'avril 2007.

Claudia Lacroix, g.m.a.
Directrice générale

Appartement 2 c.c. au 108 rue Notre-Dame à Maniwaki, installation laveuse-sécheuse, pas chauffé ni éclairé, 425\$/m., libre le 1er mai. Info: 819-449-2866 de jour ou 819-449-2014 de soir.

Bachelor à louer au centre-ville. Info demandez Claire au 819-449-5999

Maison 3 c.c., 2 salles de bain, très grand, personne sérieuse seulement et pas d'animaux. Info: 819-463-3878

Logis 2 1/2, eau chaude fournie, pas chauffé ni éclairé, salle de lavage, stationnement situé au 230 Legault à Maniwaki, 300\$/m. Info: 819-623-2274

Logis à louer situé au 239, Principale Nord. Infos: 1-819-660-0091

Logement à louer, 1 c.c. Infos: 819-463-2434

Hébergement, idéal pour travailleurs, personnes seules ou couples autonomes, grande propriété à 10 min. de Maniwaki. Infos: 819-441-2761

OFFRE D'EMPLOI

Mécanicien demandé, temps partiel ou temps plein, bon salaire, bonne condition de travail. Info: Appelez Rock ou Pauline au 819-438-2223

URGENT!

Besoin d'encarteur
Appelez au 819-449-1725 et laissez votre nom et numéro de téléphone.

Commis de bureau à temps partiel, expérience requise pour logiciel Excell et Word, expérience en comptabilité. Envoyez votre c.v. ou téléphonez et demandez Pauline Patry au 819-438-2223 ou télécopieur: 819-438-2193

Personne disponible pour travailler dans une résidence de personnes âgées à temps partiel pour remplacement sur semaine, surtout fin de semaine complète. Info: 819-449-5399

Commis pour Épicerie Gravelle pour l'été, envoyez votre c.v. au 45 rue Principale au Lac Cayamant, J0X 1Y0. tel: 819-463-2222 et demandez Alain ou Nicole

DCI service d'imagerie distributeur autorisé Canon, produits multifonctionnels (fax, imprimantes, photo-

copieurs) recherche vendeur dynamique, connaissant logiciels Office Contact. Info: Barry 1-866-414-1828 ou servicesddi@videotron.ca

Serveuse demandée avec expérience à temps-plein. Info demandez Claire au 819-449-5999

OFFRES DE SERVICES

Rénovation Victor Beaudoin, #9069 8424 Québec inc., construction générale, commerciale et résidentielle, 37 ans d'expérience, estimation gratuite. RBQ:#8229-7813-10. Infos: 819-449-2538

FANTASIA présentation à domicile de produits sensuels et de lingeries fines. Achat en privé, achetez et emportez! Pour une soirée amusante donnée par une consultante hautement qualifiée. Info: Lise 819-463-2079

Vélo

Entretien printanier
Réparation de tout genre
Ajustement complet
Nettoyage

Info: Luc ou Félix au 819-449-6112

Femme d'âge mûre pour garder personnes âgées, une fin de semaine sur deux. Info: 819-449-1581

Vous avez des projets ou des rénovations. Nous pouvons vous aider. Facile et rapide comme 1, 2, 3. Nous sommes un service de gestion de projet à bas prix: 4h pour 119\$, matériaux non compris. Gestion Apar enr.

OFFRE D'EMPLOI

Aide cuisinier(ère)

se présenter à La Brasserie
La Table Ronde au:
304 boul. Desjardins
et voir Lorraine

sur réservation au 819-465-1101 Richard ou 819-623-7625 Michel

Disothèque mobile

D.J. Pierrot et plus..., musique de tout genre pour spectacles, événements, festival, son et lumières. Info: 819-463-0101 ou 1-866-685-0101 ou 819-441-9768 paget.

Rapport d'impôt

Disponible pour faire vos rapports d'impôt à prix compétitif avec beaucoup d'expérience. Info: 819-449-5668 Réjean Lachapelle

Garderie en milieu familial à 7\$. Appelez moi pour réserver de jour et de soir. 18 mois et plus. Louise au 819-449-3482

BESOIN DE RÉNOVATION! Travail professionnel, pose de gypse, joint, peinture, patio, remise, céramique et bois franc. Appelez René Lapratte au 819-463-1717

McCONNERY
Depuis... 1927

OFFRE D'EMPLOI

Garage McConnery inc., est à la recherche d'un peintre qualifié pour son atelier de débosselage.

QUALIFICATIONS REQUISES :

- 3 années d'expérience pertinente
- Être motivé et disponible
- Le candidat doit posséder son coffre d'outils
- Avoir à cœur le travail bien accompli

DESCRIPTIONS DES TÂCHES :

- Atelier moderne et bien outillé
- Salaire et bénéfices avantageux
- Formation par le manufacturier
- Faire partie d'une équipe dynamique

Veuillez contacter Serge Séguin au :

Garage McConnery inc.
105, boul. Desjardins
Maniwaki (Québec) J9E 2C8

Tél. : (819) 449-1632 / Fax. : (819) 449-4266
Courriel : gmcconnery@radianet.net



OFFICE DES PRODUCTEURS DE BOIS DE LA GATINEAU

276, Principale Sud, Maniwaki (Québec) J9E 2A6
Tél.: (819) 449-6649 • Fax : (819) 449-7082

AVIS DE CONVOCATION

À TOUS LES PROPRIÉTAIRES DE BOISÉS VISÉS PAR
LE PLAN CONJOINT DES PRODUCTEURS DE BOIS DE LA VALLÉE-DE-LA-GATINEAU

47^e assemblée générale annuelle

ENDROIT : Salle des Chevaliers de Colomb
239, rue King, Maniwaki (Québec)
DATE : Le mardi 24 avril 2007
N.B. Buffet servi sur place
HEURE : 9h00, inscription
9h30, début de l'assemblée

- Rapport financier 2006
- Rapport d'activités 2006
- Election des administrateurs
- Allocution des invités

- Propriétaires inscrits au fichier de l'office lors de l'envoi des convocations par la poste.
- Preuve récente de propriété à fournir (taxes municipales et/ou contrat d'achat ou certificat de contingent 2007).



Je suis à la recherche de guides pigistes (guide sur appel seulement) pour le parcours de Tyroliennes. Si vous voulez de l'information, donner votre nom, ou si quelqu'un que vous connaissez aimera se joindre à nous, contactez-moi du lundi au vendredi au 819-449-7111 ou via courriel à maximelachapelle6@hotmail.com

J'attends de vos nouvelles d'ici le vendredi 27 avril 2007.

À noter qu'afin de devenir guide pigiste, une formation de sécurité d'une journée est obligatoire et que celle-ci sera donnée d'ici la fin mai. Date à déterminer.

Merci de votre collaboration!

Maxime Lachapelle
Corporation de gestion de la Forêt de l'Aigle



OFFRE D'EMPLOI



ANIMATEURS/ANIMATRICES DE LA COOPÉRATIVE JEUNESSE DE SERVICES (CJS) DE MANIWAKI

Nous sommes présentement à la recherche de deux animateurs/animatrices afin d'encadrer, de conseiller et de former des adolescents pour la mise sur pied, l'implantation et l'appropriation d'une CJS à Maniwaki.

Connaissances et compétences recherchées

- Étudiant/étudiante à temps plein, niveau collégial/universitaire (**exigence**) ;
- Être âgé(e) de moins de 30 ans (**exigence**) ;
- Animation, intervention sociale, éducation, sciences de l'administration, relations industrielles, sciences sociales, etc. ;
- Facilité à communiquer et entretenir de bonnes relations interpersonnelles, maturité et sens des responsabilités ;
- Sens de l'autonomie
- Intérêt et engagement auprès des jeunes ;
- Leadership et prise de décision ;
- Connaissance du milieu et intérêt à la coopération ;
- Posséder un permis de conduire valide ainsi qu'une voiture.

Conditions de travail

Salaire entre 10 et 12\$ l'heure. La durée des contrats varie entre 10 et 14 semaines. Une formation sera offerte. Il s'agit d'une expérience de travail stimulante, en lien avec les jeunes et différents organismes du milieu.

Intéressé(e) ? Fais parvenir ta candidature, avant le jeudi 26 avril 2006, 12h00 à l'intention de :

Emmanuelle Pilon
Carrefour jeunesse emploi Vallée-de-la-Gatineau
217, rue Principale Sud, Maniwaki (Québec) J9E 2A3
emmanuelle.pilon@cjevg.qc.ca
ou par télécopieur au : (819) 441-1195

Seules les candidatures retenues seront convoquées en entrevue.

ÇA VEND 100 BON 100 !
TÉL.: (819) 449-1725

Les p'tites annonces classées

VOUS AVEZ JUSQU'AU
MERCREDI MIDI

Plâtrier et peintre, carte de compétence, plus de 25 ans d'expérience, références sur travaux antérieurs, estimation gratuite, R.B.Q.: 8320-8769-15. Michel Lafontaine au 819-441-3737

DISCO MOBILE

Tous genres de musique, moderne et autres, imitations, spectacles d'humour sur demande, très vaste choix musical : rock'n'roll, rétro, danse, disco, québécois et country américain. Infos: 819-441-0679 après 18h, demandez Serge.

CASIER JUDICIAIRE? Faites-le disparaître pour voyager, nouveaux emplois, tranquillité d'esprit et plus. Centre du Pardon National est un service primé à travers tout le pays.appelez: 1-866-242-2411 ou www.nationalpardon.org

Service d'émondage et d'abattage d'arbres, entretien de lignes électriques privées, assurance-responsabilité 1 million \$. Les Entreprises Latourelle, 819-463-4001 ou 819-441-7789

Vous aimeriez vous faire faire des tresses africaines ou des nattes françaises ? Prix très compétitifs. Appelez-moi au 819-441-0157

Garderie à 7\$ située à Déléage, place disponible de 0 à 5 ans. Info.: Manon au 819-449-1978

N. Lefebvre rénovation intérieur et extérieur, infiltration d'eau au sous-sol, construction générale, 20 ans d'expérience. Info.: 819-449-8814

RECHERCHE OU PERDU

RECHERCHE une terrière à glace à gaz. Demandez Sébastien au 819-441-3243

RECHERCHE appartement 2 c.c. pour personnes âgées dans Maniwaki. Info.: 819-465-3461

RECHERCHE une petite remorque à un essieu en bon état. Info.: 819-449-6112

AVONS BESOIN de 15 personnes pour perdre 5 à 30lbs en 30 jours, suivi hebdomadaire personnalisé, résultat garanti, échantillons gratuits. 1-866-771-8586. www.mega_nutrition.co

Avis! Avis! Avis! Nous sommes à la recherche de contenants de margarine vides, 1/2lb, 1lb et 2lbs. Apportez-les au Centre St-Eugène situé au 67, chemin Rivière Gatineau. Ils serviront pour le projet du Pain Quotidien.

RENCONTRE

Homme libre dans la soixantaine 5' 10", 160lbs,

 **VILLE DE
GRACEFIELD**

AVIS PUBLIC

AVIS PUBLIC est donné de ce qui suit :

La Ville de Gracefield a, le 10 avril 2007 adopté le règlement numéro 54-2007 intitulé : Règlement no. 54-2007 modifiant l'article 10 du règlement no.51-2007 fixant pour l'exercice financier 2007, l'imposition des taxes, les compensations pour services et le tarif pour documents détenus par les organismes municipaux.

Quiconque veut prendre connaissance du dit règlement peut le consulter ou s'en procurer une copie aux heures normales de bureau.

Donné à Gracefield, ce 20^e jour d'avril 2007.

Jean-Marie Gauthier
Directeur général / greffier

apparence jeune et distingué, autonome, grande qualité de cœur, doux et affectueux, désir rencontrer une femme libre, autonome, entre 57 et 62 ans, poids et grandeur proportionnel pour sorti et amitié. Si affinité par la suite relation sérieuse et stable. Allez-y osez! Écrire au C.P. 175, Mont-Laurier, J9L 3G9 ou 1-819-623-9245

TERRAINS À VENDRE

Terrains à vendre

Dans la région de Déléage, 5 à 6 min. de Maniwaki, pour terrain résidentiel, boisée ou non boisée, 200 x 200 et plus. Info.: 819-449-3157 après 17h00

Terrain à vendre sur la rue Dominique à Egan Sud, superficie de 3 079 m.c.. Info.: 819-449-3007 ou 819-449-3003 et demandez Denis.

Terrain à vendre au bord du Lac Murray près de la municipalité d'Aumont, 50m. x 31m., prix 15000\$. Info.: 1-450-659-0981

Terrain sur la Route 105 Nord à Egan Sud, voisin de Martel et Fils, superficie de 6 442 m.c.. Info.: 819-449-3007 ou 819-449-3003 et demandez Denis

À Déléage, 5 à 6 minutes de Maniwaki, terrains pour construction de maison, 200 x 200 et plus, boisés ou non. 819-449-3157 après 17h

VÉHICULES À VENDRE

Lincoln Continental Mark 7, ISC 1988, A/C, 223 000km, beaucoup de réparations déjà effectuées pour pièces ou encore en moyen de transport, prix 2700\$. Info.: 819-597-4749

Remorque à patate frite, intérieur fini en acier inoxydable, 15 500\$. Info.: 819-441-3525

Wave 2005, vert aqua pour la balance de la location (2ans), 30 000km. Info.: 819-449-2007 le soir

Honda Civic River 2005m 25 000km, noir, 2 portes, manuel, air climatisé, radio à 6CD, Mp3, 15000\$. Info.: 819-463-2061

Camion Chevrolet 1994, 4 x 4, diesel, 6.5 Turbo, King Cab, 6000\$ négociable. Info.: 819-441-0263

AUBAINE

2 800\$

Pontiac Bonneville 1995

167000 km

Tout équipé, très propre

Serge au 819-441-1144 après 18h00

Cavalier Chevrolet 1999, manuelle, 1800\$. Info.: 819-

449-1572

Camion Ford F150, King Cab, 2 x 4, 1997, 119000km, à boîte longue, 5800\$ nég. Info.: 819-441-2020 ou 819-449-7533

Pontiac Pursuit 15 en inventaire
occasionsGMoptimum.com

Camion Ford F600, 3 tonnes, 1980, 1000\$. Info.: 819-465-2775

Mazda Tribute 2001, 4 cylindres, 100 000km, manuelle, une seule propriétaire, prix 8000\$. Info.: 819-449-1789 de soir ou pagette 819-441-5669 et laissez un message vocal.

Camion Chevrolet 1989, 4 x 4, manuel, prix à discuter. Info.: Nelson Crytes au 819-449-1076

Avalanche 2002, tout équipé, 17000\$. Info.: 819-334-051

Ford Mustang V6 2002. Info.: 819-449-1180

Oldsmobile Cutlass Supreme 1995 pour les pièces, tout fonctionne sauf la transmission. Batterie et pneus d'hiver presque neuf. Info.: 819-441-3930

Van Aerostar 1993, 230 000 km, bon état. 1150\$. Infos.: 819-463-1790

Chevrolet Cavalier manuelle ou automatique
occasionsGMoptimum.com

Échange en considération
1994, Pick-Up GMC, 4x4, super cab, mod. 2500, tout équipé, noir, comme neuf, 14 400 km, graissé, huilé toute la carrosserie, système d'échappement, suspension et pneus Michelin 17" neufs. Valeur d'échange 17 000\$ 1-450-655-0199

VÉHICULES RÉCRÉATIFS À VENDRE

Ponton PrinceCraft 2004, 16', tout équipé, moteur 2005, 50 forces 4 temps Bombardier Johnson. Info.: 819-465-5665

Motoriser Unique GMC, 3900\$. Info.: 819-441-1179

Honda Shadow 600, 2002, 14 000km, pneus neuf, un seul propriétaire. Contactez le 819-449-6064

Boat motor Johnson 1956, 7.5Hp, 400\$ Welder AC/DC 230V, 30-235 amp., 100\$. Motorcycle Kawasaki 2001 VN800, 7000\$. Info.: 819-465-3264 ou

819-465-5389

Honda Shadow 2005 noir, style Harley, 1100cc, moto très performante, 11400km, maintenance régulière chez Sports Daults + équipements, dossiers, pare-brise, etc. Demande 8800\$ négociable, idéal pour couple. Info.: 819-441-0884

Fifth Wheel Sprinter, slide out double, 1998, 24'1/2. Info.: 819-449-7304

Scooter CPI Tracker 2005, 1600\$. Roulotte Camping FourWinds Lite 2004, 27', en parfaite condition, 15000\$. Info.: 819-449-2398 après 18h

Fifth Wheel 19' Extreme 2005, tout équipé et avec attache (attelage) pour 4 personnes. Info.: 819-463-4504

Honda VTX 1300cc, 2003, 11 000km, Honda ACE 750cc, 2002, 11 000km. Info.: 819-465-5389

Chaloupe Holliday DLX 2001 avec moteur Mercury 40hp, 1997 avec remorque et certains équipements. Info.: 819-449-1376

Bateau Grew 15' en fibre de verre, volant avec cylindre, 4 sièges pivotants. Prix: 500\$. Pas de moteur. Info.: 819-449-4632

Achèterais 4 roues, motoneiges ou motomarines. Les véhicules peuvent être en état de marche, avoir besoin de réparations ou être vendus pour les pièces. Infos.: 819-449-2083 demandez Marc



OFFRE D'EMPLOI

MAISON DE JEUNES MANI-JEUNES
est à la recherche d'un(e)

Animateur(trice)

(30 heures/semaine)

Description du poste :

- Faire de l'animation auprès des jeunes 12-17 ans
- Participer activement aux projets du comité des jeunes

Qualifications requises :

- Expérience auprès des adolescents
- Formation dans un domaine relié à l'emploi

Exigences spécifiques :

- Capacité d'animation
- Sens de l'autonomie et d'organisation
- Capacité de travailler en équipe
- Intérêt au développement communautaire

Rémunération :

- Selon une échelle salariale

Condition d'emploi :

- Horaire de travail sur 5 jours/semaine et fin de semaine
- Les personnes intéressées doivent faire parvenir leur curriculum vitae avant le 27 avril 2007
- Seules les personnes sélectionnées pour l'entrevue seront contactées
- Début d'emploi au plus tard le 30 avril 2007.

Vous pouvez communiquer avec Suzanne L. Milone de 9h à 17h, du lundi au vendredi.

Par la poste : Mani-Jeunes inc.

C.P. 513

Maniwaki (Québec) J9E 3G9

Par courriel : mani-jeunes@bellnet.ca

Par fax : (819) 449-5950

Téléphone : (819) 449-6609

OFFRE D'EMPLOI

OUVRIERS SYLVICOLES RECHERCHÉS

pour éclaircie précommerciale de trembles

PRIX: DE 500\$ à 550\$ / Hectare
SECTEURS: Parc de la Verendrye et Mont - Laurier

CONDITIONS: Allocation pour utilisation de VTT et roulettes
Possibilité de dépenses payées pour camionnette
Les employés seront nourris et logés au besoin

EXIGENCES: Posséder débroussaillouse, équipement de sécurité et camionnette. Minimum 1 an d'expérience.

DURÉE: De 20 à 26 semaines, de mai à novembre 2007

CONTACTER: M. Bertrand Quentin, **SERVICES FORESTIERS B.Q. INC.**
1123, Aristide Massé, Mont-Laurier, Qc, J9L 3N1
TÉL.: 819-623-1146 **FAX: 819-623-1146**

Venez nous rencontrer à l'Auberge du Draveur de Maniwaki
Le lundi 23 avril 2007 à 19h30

**VISITEZ CHACUN DE
NOS 113 CONCESSIONNAIRES.**

Tout notre réseau en un clic.

occasionsGMoptimum.com



Nécrologie

5^e anniversaire

Olivette Céré

À la douce mémoire de **Madame Olivette Céré** décédée le **10 avril 2002**. Cher *maman* cinq longues années se sont écoulées depuis que le Seigneur t'a appelé auprès de lui, mais ton souvenir est toujours présent en nous. Ta grande bonté et les moments si heureux passés ensemble resteront à jamais gravés dans notre cœur. Nous savons que tu es toujours près de nous afin de nous donner la force, le courage dont nous avons besoin chaque jour. Seule la pensée de se retrouver un jour au ciel près de toi nous réconforte. Nous t'aimerons toujours.

Tes enfants

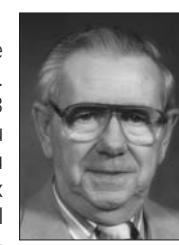


MEILLEUR RÉJEAN (1930-2007)

À l'Annonciation, le 13 avril 2007, à l'âge de 76 ans, est décédé Monsieur Réjean Meilleur, époux en seconde noce de Madame Yvonne Gagnon demeurant à l'Ascension. Il nous quitte pour rejoindre son épouse en première noce Isabelle Larose. Il laisse également dans le deuil ses enfants; Céline, Mireille (Harold), Sylvain (Ghislaine) et Alban (Geneviève) ainsi que ses sept petits-enfants, ses sœurs et ses frères, leurs conjoints et conjointes; il laisse également ses neveux et nièces, cousins, cousines et amis. La direction des funérailles a été confiée à la **Coopérative funéraire Brunet de Mont-Laurier**. Le service funèbre sera célébré à la salle du Royaume des témoins de Jéhovah, le samedi 21 avril 2007 à 14h. L'inhumation des cendres suivra au cimetière de l'endroit. La famille sera présente au Royaume une demi-heure avant la célébration pour recevoir les condoléances. Pour ceux qui le désirent, l'envoi de fleurs peut-être remplacé par un don à l'hôpital de l'Annonciation.

M. LÉO-PAUL GRONDIN

De Maniwaki est décédé le 18 avril 2007 au C.S.S.S.V.G. de Maniwaki, à l'âge de 88 ans. Il était le fils de feu Adolphe Grondin et de feu Albertine Nadon, époux de feu Alberte Gauvreau. Il laisse dans le deuil sa conjointe Aline Gauvreau, ses enfants; Sr. Claudette S.C.O. d'Ottawa, Pierre (Andrée Mantha) de Maniwaki, Charles (Béatrice Hamel) de Gatineau et Isabelle (Robert Prévost) de St-Jérôme, ses petits-enfants, ses arrière petits-enfants, ses sœurs et frères; Marie-Reine, Carmelle, Rita, Sr. Clairette, O'Neil, Ulysse, Ubald et Marcel, ainsi que ses neveux, nièces, beaux-frères, belles-sœurs et ami(e)s. Il fut précédé par son fils Maurice (Thérèse Saumure) de Maniwaki, sa sœur Sr. Fernande S.C.O. et ses frères; Rhéal, Gérard, Jean et Lionel. La direction des funérailles a été confiée à la **Maison Funéraire McConnery de Maniwaki**. Le service religieux aura lieu le samedi 21 avril 2007 à 10h30 en l'église Assomption de Maniwaki, suivi de l'inhumation au cimetière paroissial. Heures de visite : le vendredi 20 avril 2007 de 14h à 17h, 19h à 22h et le samedi à compter de 9h. Des dons à la Société canadienne du cancer, à la Fondation du C.S.S.S.V.G ou des messes seraient appréciés.



31^e anniversaire

François Grondin

J'écris ces mots et ma main tremble... 31 ans se sont écoulés depuis ton décès. Quarante trois ans c'est jeune pour mourir. Tes quatre enfants t'on manqué, surtout tes deux garçons. Tu n'as jamais connus tes 8 petits anges, 8 beaux petits-enfants, une arrière petite-fille, depuis le 7 février. Voilà que l'on appelle cela le destin, un destin tragique, beaucoup de souffrance et d'incompréhension de ma part, on se demande encore pourquoi, pourquoi. Aucune réponse. Cette maladie cruelle, mal de l'âme ? La fin atroce que tu as vécue, les souffrances que tu as dû côtoyer un bon bout de temps me touche tout particulièrement. Incompréhensible ce choix de vie... Ta grande foi en Dieu me permet de croire sincèrement que tu es là-haut avec Lui. Ce 15 avril 1976, le jour de tes funérailles, j'ai vécu un grand sentiment d'impuissance en me demandant pourquoi. Et jamais de réponse. Je me rappelle comme si c'était hier. Parfois on est porté à dire que la vie est injuste on ne mérite pas ça, nous avions tant de beaux rêves ensemble pour nos enfants. Une famille brisée et ni l'un ni l'autre ne l'a voulu ce destin fatal. La vie poursuit son cours. Tes enfants te manquent, pense à eux de là-haut, intercède auprès de Lui, qu'il envoie du courage, de la force ainsi que la foi en Lui, afin qu'on poursuive notre chemin dans l'amour et le bonheur du pardon. Puisses-tu nous faire penser à réciter et à croire en cette belle prière que tu as connu et entendu maintes et maintes fois dans ta vie. Mon Dieu, donnez-moi la sérénité d'accepter ce que je ne peux changer, le courage de changer les choses que je peux changer, et la sagesse d'en connaître la différence.



Léone et tous tes enfants et petits-enfants et arrière petite-fille

Une messe sera chantée le dimanche 29 avril à l'église St Jean-Marie Vianney de Grand-Rémous à 9h30.

Bienvenue à tous ceux qui l'on connu et aimé.

4^e Anniversaire

Diana Gareau

(1932-2003)

Le 20 avril 2003, Dieu décida de venir chercher la plus douce, la plus tendre des mamans, des grand-mamans, l'épouse fidèle et l'amie réconfortante. Diana, tu as partagé tes peines et tes joies avec les êtres qui te sont chers. Tu étais une personne pour qui le bonheur des autres comptait beaucoup plus que le tien. Donnant toujours le meilleur de toi sans jamais rien demander en retour. Aujourd'hui, elle déploie ses ailes comme un ange et traverse la lumière céleste souriante, elle nous fera signe d'un scintillement d'étoiles ou d'un éclat de soleil pour nous dire je vous aime. Mon Dieu, trop tôt Tu es venu chercher cet être cher. Diana, nous savons tous que tu veilles sur nous et nous t'en remercions.

De ton époux, tes enfants, petits-enfants et arrière petits-enfants qui pensent à toi



Mille mercis aux employés !

Les enfants de Marie-Blanche Guérette remercient sincèrement tout le personnel du Foyer Père Guinard, spécialement les employés du troisième, pour tous les soins prodiguer à notre mère durant ces quatre dernières années.

De plus, nous ne pourrons jamais oublier votre disponibilité, votre patience et tous les bons soins qu'a reçu notre mère durant ces derniers jours.

*Le personnel fut exceptionnel...
Encore un fois, mille mercis*



Coopérative Funéraire Brunet

Une approche responsable

Cathy Legacy & Jocelyne David
conseillères aux familles

19, rue Principale Nord
Maniwaki (Québec) J9E 2B1
819 449-6082
Téléc.: 819 449-7669
tbcoopfu@ireseau.com

Salons
Mont-Laurier
et Maniwaki

M. HERVÉ BRISSON

De Maniwaki est décédé le 18 avril 2007 au C.S.S.S.V.G. de Maniwaki, à l'âge de 79 ans. Il était le fils de feu Eugène Brisson et de feu Angélina Lacroix. Il laisse dans le deuil son épouse Réjeanne Beaulieu, ses fils; Denis (Line Flansberry) de Déléage, Daniel et Paul de Gatineau, sa petite-fille Emilie, sa sœur Lina (Prudent Saumur) de Gatineau, ainsi que ses neveux, nièces, beaux-frères, belles-sœurs et ami(e)s. Il fut précédé par sa fille Marie, ses frères Percy et Robert (Henriette) et sa sœur Jacqueline (feu Royal). La direction des funérailles a été confiée à la **Maison Funéraire McConnery de Maniwaki**. La famille recevra les condoléances à l'église St-Raphaël de Messines le vendredi 27 avril 2007 à compter de 13h30, suivi du service religieux à 14 heures. Des dons à la Société canadienne du cancer ou à la Fondation des maladies du cœur seraient appréciés.



REMERCIEMENTS À LA SAINTE-VIERGE

Pour faveur obtenue

A. C.



1^{er} Anniversaire

Alfred Lapratte (26 avril 2006)

Déjà 1 an que tu nous as quittés, mais on sent toujours ta présence parmi nous; dans notre quotidien et dans nos discussions animées. Nous entretenons ton souvenir avec tes petits-enfants et arrière petits-enfants. Aide-nous à continuer avec sérénité dans ce monde d'injustice et de méchanceté, mais aussi plein d'amour et d'entraide, de respect et surtout rempli de ton souvenir. Que tous ceux et celles qui l'ont connu, aient une pensée pour lui.

*La famille Lapratte et les Chevaliers de Colomb
Conseil 3063 ainsi que plusieurs ami(e)s*



Maison Funéraire
McConnery

449-2626

206, Cartier
Maniwaki



À la douce mémoire de Berthe Morin Lacourcière

Chère épouse et mère bien-aimée, il y a un an, le 23 avril, tu as quitté notre monde pour le repos éternel. Se souvenir de toi est très facile mais s'habituer à ton absence est impossible. Notre seule consolation est de savoir que tu ne souffres plus et qu'un jour nous serons de nouveau tous réunis. Tu étais le cœur de notre famille et nous te remercions de tout notre cœur pour ton amour, ta bonté et les merveilleux moments que nous avons passés ensemble. De là-haut veille sur nous. Parents et amis, ayez une pensée pour elle en ce jour.

*Ton époux, tes enfants, leurs conjoint(es),
tes petits-enfants et arrière petits-enfants*

Une messe anniversaire sera célébrée le dimanche 22 avril à 11h00 en l'église Assomption de Maniwaki.



ADOPTION DE LA POLITIQUE LINGUISTIQUE DE L'UQO

L'Université du Québec en Outaouais

Maniwaki- À la suite d'une vaste consultation publique menée au cours des derniers mois, le Conseil d'administration (C.A.) de l'Université du Québec en Outaouais (UQO) a adopté sa politique linguistique dans le cadre de sa réunion du 16 avril 2007.

La Politique linguistique de l'UQO a pour but de promouvoir la maîtrise de la langue française; ouverte aux autres langues, elle établit également les règles encadrant l'usage de celles-ci dans des contextes particuliers.

La politique adoptée traite, entre autres, de la langue d'enseignement et de la recherche, y compris celle des manuels et autres instruments pédagogiques ou d'évaluation des apprentissages, de la langue des communications et de l'administration de l'établissement, de la qualité du français et de la maîtrise de celui-ci par les étudiants, les enseignants et les autres membres du personnel.

« Il est important pour l'UQO d'adopter une politique linguistique cohérente avec sa mission et sa spécificité qui permette de clarifier les orientations institutionnelles en regard des formations comprenant des activités en langues autres que le français », rappelle le recteur Jean Vaillancourt.

Le français, langue d'études et de travail

La Politique confirme que le français est la langue d'enseignement de l'UQO à tous les cycles d'études. Aucun étudiant ne peut être tenu de s'inscrire à des cours ou de réaliser un stage dans une langue autre que le français. Les cours se donnent en français, et les professeurs, les chargés de cours ainsi que tout le personnel communiquent en français avec les étudiants.

« La nouvelle Politique linguistique stipule clairement que l'UQO est une université publique de langue française. Elle priviliege l'usage du français dans ses relations avec ses partenaires et se préoccupe de la qualité de la

langue dans l'ensemble de ses interventions. L'UQO entend continuer à miser sur les atouts que lui vaut sa situation frontalière avec la capitale canadienne et agir en promoteur de la qualité de la langue française en Outaouais ainsi que dans l'ensemble des sites où nous offrons des programmes », précise le recteur.

L'usage d'autres langues que le français à l'UQO

Après avoir consulté tous les mémoires et avis présentés à l'occasion de la consultation, le C.A. a convenu d'offrir à ses étudiants des cours en langues autres que le français.

L'emploi d'autres langues est donc possible pour les cours de langues et de traduction ainsi que pour les cours offerts dans le cadre de programmes multilingues aux cycles supérieurs, pour les activités de formation sur mesure non créditées, pour les cours ou programmes offerts dans des pays étrangers, pour les stages, pour les cours visant à répondre à une demande ponctuelle d'un organisme externe et pour la prestation d'un conférencier.

Ainsi, lorsque les besoins de formation professionnelle le justifient, l'UQO pourra offrir des programmes multilingues, et ce, dans la mesure où ils seront de cycles supérieurs et que la version en français sera aussi offerte. Dans les programmes multilingues, le nombre de crédits de scolarité suivis en français devra être égal ou supérieur au nombre de crédits de scolarité suivis dans chacune des autres langues du plan de formation.

Sauf dans le cas des programmes offerts dans des pays étrangers, tous les cours qui seront offerts dans une langue autre que le français pour les fins des programmes multilingues seront aussi offerts en français au même trimestre.

Lorsque la Politique sera pleinement implantée, tous les étudiants admis devront démontrer une connaissance fonctionnelle de la langue

affirme son caractère francophone

française. En effet, sauf dans le cas de programmes offerts dans des pays étrangers en langue autre que le français, tout candidat à un programme de premier ou de deuxième cycle qui n'a pas fait d'études antérieures en français devra réussir un test institutionnel démontrant sa connaissance fonctionnelle du français préalablement à son admission à l'UQO.

Par ailleurs, les étudiants présentement inscrits dans les programmes offerts en anglais à Gatineau ainsi que tous ceux qui commenceront leur formation aux trimestres d'été et d'automne 2007 pourront terminer leur formation en anglais et ne seront pas assujettis aux nouvelles exigences de la politique.

Une consultation sous le signe de la transparence et de l'implication du milieu

Rappelons qu'à l'été 2005, à la demande du C.A., le recteur avait mandaté un groupe de travail pour formuler un projet de politique linguistique dans le but de remplacer la politique linguistique provisoire adoptée en octobre 2004. Le groupe de travail avait déposé son rapport en avril 2006. Le C.A. en avait alors été saisi et avait étudié le rapport. Les membres du C.A. avaient alors apporté des amendements au document, et c'est sur ce projet amendé que

portait la consultation de décembre 2006. Dans le cadre de cette consultation, qui s'échelonnait du 14 décembre 2006 au 16 février 2007, plus de 60 mémoires et 110 avis ont été reçus.

C'est le secrétaire général de l'UQO qui est maintenant responsable de la mise en œuvre, de la diffusion, de l'application et du suivi de la politique linguistique.

« L'UQO sort grandi de cet important processus de consultation, déclare le recteur Vaillancourt. Cet exercice a démontré le souci de transparence qui anime notre C.A. et nous a permis d'être à l'écoute des membres de la communauté interne et externe qui ont démontré leur intérêt à participer aux orientations de développement et au déploiement international des activités de l'UQO. »

L'UQO compte plus de 5 500 étudiants inscrits à la centaine d'options d'études offertes à Gatineau, Saint Jérôme, Maniwaki et Mont-Laurier. Depuis près de trente ans, plus de 26 000 étudiants ont reçu un diplôme de l'UQO.

Les membres de la communauté universitaire et la population sont invités à consulter la Politique linguistique adoptée par le C.A. à l'adresse www.uqo.ca/linguistique.

Le Studio d'art et Galerie d'art Rita Godin vous offrent en région, en arts visuels, des services professionnels artistiques uniques au Québec !

COURS STRUCTURÉS EN PEINTURE, DESSIN ET AUTRES DISCIPLINES ARTISTIQUES.



FORMATION EN PEINTURE POUR TOUS LES NIVEAUX :

Débutants, intermédiaires, semi-professionnels et professionnels.

Huile, acrylique, aquarelle : techniques académiques contemporaines; découverte de sa personnalité artistique à travers les genres d'expression artistique; importance de la couleur dans notre vie et ses effets sur le quotidien (physique et mental)



FORMATION EN DESSIN : TOUS NIVEAUX

Crayons : graphite, fusain, encré

Crayons : pastel, aquarelle sanguine; étude des papiers; Découvrez les multiples possibilités qu'offrent ces médiums.

Tout un monde de créativité à vivre!



NOMBREUX ATELIERS DE FORMATION POUR ARTISTES :

Aide vers une démarche artistique personnelle; découverte de son propre style; processus d'accès à une carrière; assistance dans la réalisation d'un projet d'art.



FORFAITS : VACANCES EN ART ET EN NATURE, à l'année longue

Sur un vaste domaine de 210 acres de forêt : lac, étangs, sentiers pédestres, faune riche. Pour groupes de 5 personnes au maximum, travail en atelier et plein air.



CONFÉRENCE : SERVICES-SÉMINAIRES EN ART, DANS TOUTES RÉGIONS DU QUÉBEC EN SEMAINE OU FIN DE SEMAINE AVEC GROUPES DE 10 PERSONNES.



BREF,
UNE OFFRE
DE SERVICES
ARTISTIQUES
UNIQUES EN
OUTAOUAIS ET
AU QUÉBEC!



GALERIE D'ART RITA GODIN

Peinture, photographie, aquarelle, sculpture et autres par des artistes régionaux et internationaux.

Visitez notre site internet : www.studioritagodin.com

Le Studio d'Art
Rita Godin

1058, route Principale (route 107) Aumond

Téléphone : (819) 449-5466

Télécopieur : (819) 449-5877

Courriel : rgodin@ireseau.com

Une aide au développement de la culture régionale !

Nécrologie

SYLVIE ST-AMOUR

Les familles St-Amour et Gagnon ont le regret de vous annoncer le décès de Mme Sylvie St-Amour décédée le samedi 14 avril 2007, au CSSS (hôpital de Gatineau), à l'âge de 49 ans. Elle était la fille de Françoise Gagnon et de Rhéal St-Amour. Outre ses parents, elle laisse dans le deuil ses 2 fils; Jason (Sonia) et Kyle; sa petite-fille adorée Mia; ses deux frères: Denis (Line) et Michel (Annie); ses 3 soeurs; Line (Guy), Jacinthe (Luc), Carole (Jean-Luc), le père de ses enfants James Brennan; une grande amie Jeanne ainsi que plusieurs oncles, tantes, neveux, nièces, cousins(e)s et ami(e)s. Elle fut précédée par son frère Louis. Le service a eu lieu le 18 avril dernier à la **Coopérative funéraire de l'Outaouais à Gatineau** (secteur Hull). Pour ceux qui le désirent, des dons à la Société canadienne de la sclérose en plaques seraient appréciés.



PRIÈRE AU ST-ESPRIT

St-Esprit, toi qui m'éclaires dans tout, qui illumines tous les chemins pour que je puisse atteindre mon idéal. Toi qui me donne le don divin de pardonner et d'oublier le mal qu'on me fait et qui dans tous les instants de ma vie, es avec moi, je veux pendant cette courte prière, te remercier pour tout et confirmer encore une fois que je ne veux pas me séparer de toi, à jamais même et malgré n'importe quelle des illusions matérielles. Je désire être avec Toi dans la gloire éternelle. Merci de ta miséricorde envers moi et les miens.
(La personne devra dire cette prière pendant 3 jours, la grâce demandée sera obtenue même si elle pourrait paraître difficile. Faire publier aussitôt la grâce obtenue sans dire la demande, au bas mettre les initiales et la personne sera exaucée).

M. C.

Prière au Sacré-Coeur

Re merci e ements au Sacré-Coeur pour faveur obtenue. Que le Sacré-Coeur de Jésus soit loué, adoré et glorifié à travers le monde pour les siècles des siècles. Amen. Dites cette prière 6 fois par jour pendant 9 jours et vos prières seront exaucées, même si cela semble impossible. N'oubliez pas de remercier le Sacré-Coeur avec promesse de publication quand la faveur sera obtenue.

I. P.



Remerciements

Marie-Blanche Guérette

Les membres de la famille Robitaille désirent remercier sincèrement tous les parents et ami(e)s qui, lors du décès de leur mère, Marie-Blanche Guérette, survenu le 31 mars 2007, à l'âge de 91 ans, leurs ont témoigné des marques de sympathie soit par offrande de messes, prières, messages de condoléance, assistance aux funérailles, et dons à la Fondation du Foyer Père Guinard. Que chaque personne concernée, considère ces remerciements comme leur étant personnellement adressés.

Les enfants



Économie et affaires

Rock Lafrenière prendra soin de votre terrain

Messines - Les plans et devis pour système septique, la surveillance de chantier (génie civil) et l'inspection de bâtiment n'ont plus de secret pour Rock Lafrenière, technologue professionnel, travailleur



Rock Lafrenière est diplômé en technique de génie civil depuis 1991 au cégep Ahuntsic de Montréal.

autonome depuis septembre dernier.

PAR MYRIAM GRENIER

Originaire et résidant de Messines, Rock Lafrenière est diplômé en technique de génie civil au cégep Ahuntsic depuis 1991 et possède beaucoup d'expériences dans son domaine. «J'ai travaillé onze ans au bureau d'ingénieur Fondex Hautes-Rivières de Mont-Laurier. Entre temps, j'ai été inspecteur municipal durant trois ans à Messines. De 1998 à 2001», souligne le technologue professionnel.

C'est en septembre 2006 que Rock décide de travailler à son compte. «J'ai quelques achats à faire encore. Présentement, je fais les plans à la main, mais je vais acheter un logiciel pour les faire par ordinateur.»

Travaillant seul, Rock Lafrenière aimerait agrandir son équipe. «Je voudrais commencer par engager un étudiant cet été, pour répondre aux besoins. Parce que lors de la période estivale, il y a les chalets, donc plus de demandes», souhaite M. Lafrenière.

Les services

Rock Lafrenière, qui se fait connaître de bouche à oreille, offre divers services professionnels. Tout d'abord, Rock propose d'évaluer le terrain avant son achat et d'établir un rapport préliminaire, pour que le système septique réponde à la fois aux désirs du client et à la réglementation. «Il faut voir si le terrain est apte à recevoir les eaux usées et s'il respecte les lois municipales», rappelle M. Lafrenière.

Rock Lafrenière fait un sondage, le prélèvement de sol, essai de sol, évalue le degré de perméabilité du sol, regarde l'épaisseur, la pente du terrain, la superficie disponible et le débit de la future résidence.

Pour travailler, Rock Lafrenière possède des outils professionnels, dont un appareil laser. Rock utilise aussi des tests reconnus et fait certaines analyses dans un laboratoire externe certifié. De plus, M. Lafrenière offre un service rapide et abordable dans un délai de 24 à 48 heures. «J'ai une bonne expérience dans les problèmes de sols et une bonne connaissance du Q2-r,8», conclut Rock Lafrenière.

BMR Martel et fils s'associe à Bois Nordex

Egan-Sud - BMR Martel et fils offre désormais la gamme de planchers de bois franc «Signature BSL» et la bûche écologique «SmartLog», exclusivement distribués par Bois Nordex au nord de l'Outaouais, dans les Hautes-Laurentides et en Abitibi-Témiscamingue.

PAR MYRIAM GRENIER

Bois Nordex, une entreprise spécialisée dans la mise en marché de bois franc appartient à Martin Lefebvre, natif de Maniwaki. L'entreprise vient tout juste de signer une entente de partenariat supplémentaire avec le manufacturier Bois BSL de Mont-Joli, ce qui permet à BMR Martel et fils d'offrir des prix compétitifs. Le personnel a par ailleurs reçu une formation pour conseiller les clients sur les produits BSL.

Les produits nouvellement offerts, les planchers de bois franc «Signature BSL», et la bûche énergétique «SmartLog», plus propre et de 35 % plus efficace que les bûches traditionnelles sont désormais en vente chez BMR Martel et fils. «Nous sommes très fiers de ce partenariat. Pour lancer le produit, nous payons les taxes sur tous les produits BSL et il y a six mois sans paiement ni intérêts, tout ça jusqu'au 19 mai», a proposé Luc Martel, propriétaire de BMR Martel et fils.

Plancher innovateur

La population de la Vallée-de-la-Gatineau pourra se procurer divers planchers BSL, dont le produit nommé «Éco». Ce plancher de qualité est fabriqué à partir de délimoges récupérés normalement jetées aux poubelles. Le bois de chez nous est donc utilisé à 100 %, sans gaspillage, comme avec la bûche écologique «SmartLog».

Pour Bois Nordex, l'environnement prime. La bûche «SmartLog» contribue au respect de l'environnement puisqu'elle est fabriquée à partir de sciure de bois franc et offre des côtés pratiques, performants et écologiques.

Le côté pratique

La bûche énergétique offre de nombreux avantages pratiques. Elle demande peu d'entreposage, se manipule facilement, règle le problème de saletés et d'insectes, réduit la fumée, produit moins de créosote, nécessite moins d'entretien pour la cheminée et est disponible à l'année.

Le côté performant

D'un point de vue de la performance, la bûche écologique dure plus longtemps qu'une bûche traditionnelle, possède un faible taux d'humidité et une efficacité énergétique supérieure de 35 %.

Le côté écologique

Pour l'aspect écologique, la bûche «SmartLog» dégage moins d'émissions polluantes et nocives pour la santé, est fait de planure de bois franc 100 % naturel et ne contient aucun additif chimique.



Martin Lefebvre, propriétaire de Bois Nordex, Luc Martel, propriétaire de BMR Martel et fils, Yannick Thibault, directeur général de Bois Nordex et Luc Ouellette, représentant des ventes chez Bois Nordex, sont fiers d'offrir les produits BSL à la Vallée-de-la-Gatineau.

LA MAISON DE LA CULTURE DE LA VALLÉE-DE-LA-GATINEAU présente à la **salle Gilles-Carle** de Maniwaki

Une dangereuse obsession (théâtre)

Avec Raymond Cloutier, Myriam Poirier et Luc Chapdelaine



**Le samedi
21 avril 2007
à 20 h**

THRILLER POLICIER

Prix régulier : 29 \$
Abonnés, étudiants et ainés : 26,25 \$

Stéphanie Lapointe



« Sur le fil »

**Le mardi
1^{er} mai
à 20 h**

Prix régulier :
25,00 \$
Étudiants et ainés : 22,65 \$

Pierre Gauthier et le groupe Up beat band



« Spectacle bénéfice pour la Maison de la Culture »

Le samedi 12 mai 2007 à 20h

À la porte : 22,00 \$
Pré-vente (dès maintenant) : 20,00 \$

Salle Gilles-Carle

181, RUE COMMERCIALE, MANIWAKI

BILLETTERIE : 449-1651 poste 10 - INFO HORAIRE : 449-3066



MAISON DE LA CULTURE DE LA VALLÉE-DE-LA-GATINEAU

300

Action / Aventure

28 et 29 avril 2007
à 19h

13 ANS +



FILMS À VENIR

- Chez les Robinson (enfants)
- La vie en rose (vie d'Édith Paf)
- Fractures (avec Anthony Hopkins)



MAISON DE LA CULTURE DE LA VALLÉE-DE-LA-GATINEAU

CONCOURS «CHAPEAU LES FILLES»**Un certificat pour Sabrina Nault**

Maniwaki - Sabrina Nault, du Centre de formation professionnelle de la Vallée de la Gatineau, a reçu un certificat lors de la remise des prix du concours «Chapeau les filles», le 12 avril dernier, au Centre des carrières de la Commission scolaire Western Quebec.

Chapeauté par le ministère de l'Éducation, du Loisir et du Sport, le concours «Chapeau les filles» vise à souligner et valoriser les femmes qui travaillent dans des métiers traditionnellement occupés par des hommes.

FINISSANT CEHG 96-97

L'édition 2006-2007 est la onzième édition du concours.

Sabrina étudie en mécanique automobile. Elle a été sélectionnée parmi toutes les candidatures de l'Outaouais pour sa persévérance et, en plus du certificat, elle a reçu une bourse de 500 \$. Le CFP Vallée de la Gatineau comptait une autre représentante au concours, soit Sonia



De gauche à droite: Jason Brown, enseignant de mécanique automobile, Sabrina Nault, récipiendaire, Sonia Guérette, étudiante en mécanique de véhicules légers, Diane Nault, présidente de la Commission scolaire, Jean-Paul Gélinas, directeur du CFP Vallée-de-la-Gatineau, Pierre Croteau, enseignant de mécanique de véhicules légers et Marlène Thonnard, directrice générale de la commission scolaire.

Guérette, étudiante en mécanique de véhicules légers. Félicitations les filles!

Le golf débute aux 3 Clochers

(M.G.) Maniwai - Le tournoi qui marque l'ouverture du 3 Clochers se tiendra le samedi 28 avril.

La formule retenue pour ce tournoi est celle du double écosais. Trois catégories seront présentes, soit hommes, dames et juniors.

Les inscriptions sont acceptées jusqu'au vendredi 27 avril en composant le (819) 441-2222. L'invitation à participer à ce tournoi s'adresse aux anciens et nouveaux membres et les non-membres.

De nombreux bénévoles travaillent déjà sur le terrain, dont Nelson Richard, Roland Marenger, Prudent Jolivette, Norman Gorman, Jean Maurice Lafontaine et James O'Leary. Le champ de pratique est officiellement ouvert.

Initiation au conseil 3063

Maniwaki - En ce 60e anniversaire de fondation du conseil 3063, l'exécutif a décidé d'organiser une initiation qui aura lieu à la salle des Chevaliers, située sur la rue King, le 12 mai 2007, à 7 h le matin.

Ceux qui désirent joindre les rangs

de la Chevalerie Colombienne peuvent communiquer avec un membre chevalier du conseil ou se rendre directement à la salle des Chevaliers ou de téléphoner au (819) 449-3063 pour obtenir davantage d'informations.

Pour devenir membre, il faut être catholique pratiquant, avoir une bonne réputation et être âgé de 18 ans et plus.

Le doyen des Chevaliers, Cyprien Lauriault, invite les intéressés à se présenter en grand nombre.

LA FIÈVRE DU PRINTEMPS CHEZ AUTOKAZ

4^e chance à votre crédit

2004 - CHRYSLER SEBRING

VENDU

70,00\$/sem.*

2003 - CHEV. VENTURE

65,00\$/sem.*

2003 - GRAND AM

75,00\$/sem.*

2003 - PONTIAC MONTANA

69,00\$/sem.*

2003 - HONDA CIVIC LX COUPÉ

69,00\$/sem.*

2003 - MAZDA PROTÉGÉ 5 - 92 000 KM

69,00\$/sem.*

2003 - CHEV. VENTURE - 99 000 KM

78,00\$/sem.*

2003 - MAZDA PROTÉGÉ - MANUELLE

69,00\$/sem.*

2002 - HYUNDAI ELENTRA - VE - AUTOMATIQUE

69,00\$/sem.*

2002 - MAZDA B-4000 - 2X4

69,00\$/sem.*

2002 - FORD FOCUS - SE SPORT

59,00\$/sem.*

2002 - FORD EXPLORER

85,00\$/sem.*

2002 - MAZDA PROTÉGÉ ES

79,00\$/sem.*

2002 - MAZDA B-4000

69,00\$/sem.*

2002 - PONTIAC MONTANA

69,00\$/sem.*

2002 - HYUNDAI ELENTRA

69,00\$/sem.*

2001 - DODGE NEON - TOUT ÉQUIPÉ

47,00\$/sem.*

2001 - MAZDA B-4000

69,00\$/sem.*

2001 - DODGE RAM SLT 4X4 CLUB CAB

80,00\$/sem.*

2001 - FORD FOCUS - MANUELLE - 105 000 KM

49,00\$/sem.*

2001 - JAGUAR S - TYPE FULL LOAD

99,00\$/sem.*

2001 - FORD FOCUS - MANUELLE

50,00\$/sem.*

2001 - DODGE NEON LX - FULLY LOADED

47,00\$/sem.*

2001 - MAZDA PROTEGE SE - FULLY LOADED - AUTO

57,00\$/sem.*

2000 - DODGE DAKOTA QUAD CAB

89,00\$/sem.*

1998 - DODGE AVENDGER - IMPÉCABLE

6 500\$.*

AUTOKAZ

**466
ROUTE 105**
819-467-5079
1 866-467-5079

APPROUVÉ

VENDU
70\$/SEM.

2^e et 3^e chance à votre crédit!

«Ring»
«Ring»
«Ring»
Essayez-vous!
2nd and 3rd chance for credit
approval just try!

2003 CHEV. BLAZER

112 000 KM
4X4

80\$/SEM.

2001 FORD FOCUS

105 000 KM

50\$/SEM.

2001 JEEP TJ SAHARA

2 TOITS

75\$/SEM.

82 000 KM

NEW - CREDIT PROBLEMS?

**If you have a job - 4th chance for credit
Just try !**

NOUVEAU - PROBLÈME DE CRÉDIT?

Si vous avez un emploi - 4th chance au crédit

ESSAYEZ-VOUS!



Section sportive



CHEERLEADERS

Les Mustangs arrivent à la deuxième place

Maniwaki - L'équipe de cheerleading de la Cité étudiante de la Haute-Gatineau, les Mustangs, a de quoi être fière. Elle a remporté la deuxième place dans la catégorie senior A, lors de la compétition scolaire annuelle régionale de cheerleading, qui a eu lieu à l'école St-Nicolas de Gatineau, mardi dernier.

PAR GENEVIÈVE BLAIS



Les cheerleaders de Maniwaki sont arrivées à la deuxième position lors de la compétition qui a eu lieu mardi dernier.

PEEWEE BB

Les Loups des Collines gagnent deux matchs sur trois

(G.B.) Maniwaki - Les Loups des Collines ont vécu une très belle expérience au tournoi de la Coupe Dodge, qui a eu lieu la fin de semaine dernière, à Saint-Bruno.

L'équipe a fait bonne figure en remportant leurs deux premiers matchs. Ils ont d'abord vaincu les Husky Chaudière Ouest avec un pointage de 5 à 3. Ils ont ensuite gagné leur partie contre les Blitz de Bourassa par la marque de 7 à 2. Durant ce match, Shaun Scullion a fait un tour du chapeau et a été nommé joueur du match.

Du golf entre amies

Maniwaki - La saison de golf est commencée. Cinq compétitions amicales auront lieu cette année. Avis aux intéressées.

Vous désirez rencontrer des amies golfeuses et passer une journée agréable dans une saine compétition? Contactez Marthe Hilliker au (819) 465-2321, Line Labelle au (819) 449-5907 ou Sylvie Cusson au (819) 449-3342.

Votre inscription, au coût de 50 \$, vous donne le droit de participer à cinq compétitions, le 6 mai, le 3 juin, le 8 juillet, le 26 août et le 22 septembre. Une classique annuelle où toutes les niveaux de golfeuses sont acceptées.

Les premières 48 inscriptions seront retenues pour former quatre équipes. La date limite d'inscription est le 20 avril.

En plus de cet honneur, l'équipe est revenue à Maniwaki avec deux prix supplémentaires, soit la mention pour l'esprit d'équipe remise à Frédérique Langevin et le prix pour la performance octroyé à Debbie Lacasse.

«C'est la deuxième année que nous participons à cette compétition. Nous visions haut, car nous savions que nous étions

capables de nous démarquer. Nous sommes très contents de notre performance. Il n'y a aucune chute et aucune pénalité», a indiqué l'entraîneure de l'équipe, Francine Mantha.

Les Mustangs se sont distingués des autres équipes par leurs expressions faciales, mais surtout par quatre de leurs pyramides. «La pendule en a surpris plus d'un, a assuré Mme Mantha. Toutes les filles sont capables de faire des pyramides dans notre équipe.» La créativité et l'originalité de l'équipe de Maniwaki en a mis plein la vue aux spectateurs rassemblés mardi dernier. Cela a contribué à leur bon succès.

«Nous avons travaillé très fort pour bien performer dans cette compétition. Nous avons pratiqué tous les midis et lors des journées pédagogiques, la semaine dernière», a fait valoir l'entraîneure.

Lors de cette compétition, la Polyvalente Mont-Bleu est arrivée troisième et l'Arsenal des nouvelles frontières première.

Ce n'est pas la première fois que les cheerleaders de Maniwaki remportent un prix cette année. Elles ont obtenu la deuxième position toute catégories confondues au début février lors de la compétition Amie cheer qui a eu lieu à l'Érablière.

Prochaines semaines

Les 26 filles et deux garçons qui forment l'équipe de cheerleading des Mustangs commenceront à suivre les matchs de football dès le 12 mai prochain.

VOLLEYBALL

Les Dragons de Gracefield champions

(M.G.) Gracefield - Les Dragons de Gracefield sont repartis avec la coupe du Pontiac le 4 avril à Fort-Coulonge.

L'équipe de volleyball Cadets garçons est revenue championne en remportant la coupe du Pontiac le 4 avril à Fort-Coulonge. Les joueurs ont offert une performance colossale, saluée par tout le personnel de l'école qui félicite les joueurs et les invite à continuer dans cette lignée pour défendre la coupe apportée à Gracefield pour une période d'un an. Le personnel tient également à féliciter l'équipe cadette des filles pour la belle performance, malgré la défaite en finale devant l'équipe de Shawville.



L'équipe Les Dragons a remporté la coupe du Pontiac.

**UNE BOUCHE EN SANTÉ
dans un corps en santé**

CONSULTEZ VOTRE DENTISTE

**Votre dentiste peut vous aider
à prévenir les problèmes de gencives.**

**Les bactéries présentes chez les personnes qui
ont des problèmes de gencives peuvent affecter
leur santé en général. Elles peuvent même
entraîner des problèmes de santé graves.**

POUR UNE BOUCHE EN SANTÉ

- **Brossez-vous les dents au moins deux fois par jour en brossant aussi les gencives.**
- **Passez la soie dentaire tous les jours.**
- **Visitez régulièrement votre dentiste.**

Agence de la santé et des services sociaux de l'Outaouais
Québec

Société canadienne de l'Outaouais

Ordre des dentistes du Québec

ACDO
ASSOCIATION DES CHIRURGIENS DENTISTES DU QUÉBEC

AVEC PLUS DE 280 ANS D'EXPÉRIENCE

**nous sommes en mesure de combler
tous vos besoins concernant votre véhicule.**

SERVICE APRÈS VENTE



Sylvie Fleurant
18 ans d'expérience
Conseillère technique



Lee Fournier
18 ans d'expérience
Conseiller technique



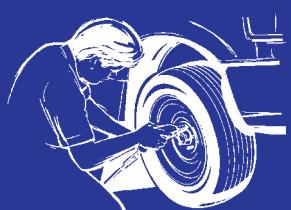
Marcel Fournier
23 ans d'expérience
Directeur du service



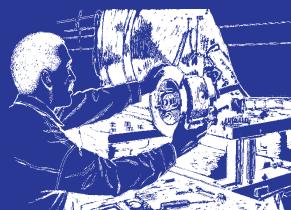
BATTERIES



PNEUS



ALIGNEMENT



FREINS



VÉRIFICATION SEMI-ANNUELLE

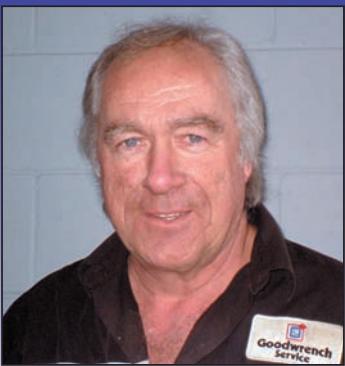
NOS TECHNICIENS EXPÉRIMENTÉS



Ronald Boucher
23 ans d'expérience
Spécialiste démarreur à distance et mécanique générale



Jetson Matte
10 ans d'expérience
Spécialiste de l'alignement, électricité et mécanique générale



Mario Thibault
41 ans d'expérience
Spécialiste de l'auto importée, moteur, transmission et mécanique générale



Chyslain Duval
31 ans d'expérience
Spécialiste en électronique et électricité de l'auto



Serge Riel
18 ans d'expérience
Spécialiste diesel, transmission automatique et manuelle



Bruno St-Amour
30 ans d'expérience
Spécialiste en alignement, soudure et échappement



Lorne Caron
41 ans d'expérience
Spécialiste transmission, moteur, différentiel et mécanique générale



Charles Aumond
23 ans d'expérience
Spécialiste remorquage, transmission automatique et moteur

Nouveau chez McConnery !!!

Le gonflage des pneus à l'azote

Votre sécurité passe avant tout par une bonne tenue de route. Vos pneus assurent le contact entre la voiture et la route. Votre tenue de route dépend donc :

- Du bon état général de vos pneus,
- D'un réglage approprié de la géométrie du train avant;
- D'un bon équilibrage de chaque roue;
- Et surtout, d'un bon gonflage de vos pneus

Une solution le gonflage à l'azote

L'azote est un gaz inerte inoffensif et ininflammable déjà

utilisé pour le gonflage des pneus en compétition automobile, notamment en formule 1. Le gonflage à l'azote présente trois avantages principaux :

Plus de sécurité

Grâce aux propriétés de l'azote, vos pneus restent plus longtemps à la bonne pression. De fait, ils chauffent moins et le risque d'éclatement diminue. De plus, les techniciens Feu vert remplaceront systématiquement les bouchons de valves par des bouchons spécifiques azote de couleur verte.

Plus d'économie

La pression de vos pneus reste stable. Cela vous permet d'en limiter l'usure et d'économiser du carburant en ne roulant pas sous-gonflé.

Plus de respect pour l'environnement

Vous augmentez la longévité de vos pneus et contribuez ainsi à la réduction des déchets à traiter. Grâce à la réduction de votre consommation de carburant, vous participez à l'amélioration de la qualité de l'air.

105, boul. Desjardins
Maniwaki
449-1632

McCONNERY
MANIWAKI



**SERVICE DE
REMORQUAGE 24H**
449-3078

